



Directeur-Hoofredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Abonnementsprijs per kwartaal f 20,70, per maand f 6,94, per week f 1,61 - Giro 1035100

Conducteur zette Zuidmolukkers op dood spoor

MAASTRICHT, 13 augustus — Een hoofdconducteur van NS heeft donderdagmiddag circa 30 roerige en recalcitrante Molukse jongelui letterlijk en figuurlijk op dood spoor gezet. In de trein, op weg van Eindhoven via Den Bosch naar Amsterdam, waren volgens NS moeilijkheden ontstaan toen de jongelui, van wie de meesten geen kaartje hadden, weigerden er een te kopen of de conducteur een opzichtig vervalste tienertoerkaart lieten zien. Bovendien vielen ze volgens NS de andere treinreizigers lastig.

De hoofdconducteur, die besefte dat hij tegen een overmacht van 30 jongelui weinig kon uitrichten, besloot tenslotte in arren moede de laatste twee wagons van de trein — de jongens waren toegelaten in het achterste gedeelte — dan maar in Den Bosch achter te laten. In die opzet slaagde hij. Pas toen de trein een minuut of vijf langs het perron in Den Bosch stond kregen de jongelui iets in de gaten, waarna ze tenslotte maar besloten in Den Bosch een kaartje te kopen en de reis als betalende passagiers verder zonder moeilijkheden vervolgd.

De 30 Molukkers maakten deel uit van een groep van ongeveer 80 man, die vanaf Maastricht de spoorwegen de hele middag de nodige hoofdbrekens kostte. Op het station in Maastricht kwamen ze volgens de spoorwegen tegen het middaguur bijeen en gingen — zonder betaling — bij een slalletje op het perron snoepwaar en flesjes frisdrank inslaan. Meteen werden spoorwegrancher en politie gewaarschuwd maar toen die arriveerden waren de heren al vertrokken in de intercitytrein richting Amsterdam. Tussen Maastricht en Geleen al ontstonden moeilijkheden, toen de groep weigerde plaatskaarten te laten zien. In Geleen werd de politie van het volgende station, Roermond, gewaarschuwd om een oogje in het zeil te houden. De Roermondse sterke arm verscheen met een deputatie van vijf man op het perron maar men hoefde niet in te grijpen. Wel deden twee jonge treinreizigers, op terugweg van een vakantie in Valkenburg, aangifte van beroving van hun portemonnaies met f 75. De meisjes verklaarden bij de Roermondse politie dat een groep Molukkers hun coupé even was binnengekomen en dat na dit bezoek hun beursen verdwenen waren. De beursjes werden volgens NS later, leeg, op de rails gevonden. Na Roermond ging het voort naar Eindhoven, echter bepaald niet zonder incidenten. Vlak voor aankomst op het Bosse station trok de ober-kelner van het restaurantje aan de noodrem omdat hij zich, aldus NS, in het nauw gedreven voelde door de jongelui. Ze zouden koeke en broodjes hebben weggenomen en bestellingen niet hebben betaald.

Zie ook pagina 19



Minister De Brauw in exclusief interview:

Geen Maastrichtse sociale faculteit

Van onze onderwijsredacteur Piet Aben

DEN HAAG, 13 augustus. — Maastricht krijgt niet de sociale faculteit waarop het als aanzet voor een Limburgse universiteit heeft gehoopt. Dat heeft minister De Brauw (wetenschappen) verklaard tegenover onze onderwijsredacteur in Den Haag. „Ik weet”, aldus de bewindsman, „dat Maastricht graag met een sociale faculteit zou beginnen en dat men daar met een zeker optimisme naar uitkijkt, maar de situatie bij de bestaande sociale faculteiten is al zo ernstig, dat door de oprichting van nog eens zo'n faculteit de problemen alleen maar vergroot zouden worden”.

Rood mistlicht nu toegestaan

DEN HAAG, 13 aug. — Het gebruik van een rood mistlicht is door wijziging van het reglement verkeersregels en verkeerstekens, alsmede van het Wegenverkeersreglement, thans wettelijk geregeld, zo blijkt uit het staatsblad. Wanneer een auto met een mistlichterlicht is uitgerust mag dit slechts branden buiten de bebouwde kom en uitsluitend in geval van dichte mist, sneeuwval of andere, in het bijzonder atmosferische omstandigheden, die het zicht beperken tot een afstand van minder dan vijftig meter, aldus de Nederlandse Nederlandse regeling.

15-jarige kreeg doodstraf

DEWITT, 13 aug. — Een 15-jarige jongen is gisteren door een rechtbank in Dewitt (Arkanzas) ter dood veroordeeld. Hij stond terecht op beschuldiging van moord op een 27-jarige landbouwer.

De voltrekking van het vonnis, dat door middel van de elektrische stoel geschiedt, vindt op 11 oktober plaats. Men verwacht evenwel niet dat deze straf wordt uitgevoerd, want sinds enkele jaren zijn in de VS geen doodvonissen meer voltrokken.

(ADVERTENTIE)

Kijk vandaag

tussen elf uur en half één
in de lucht naar**JAC HERMANS
PRIJSSLAG**

De problemen waarnaar de minister verwees, zijn ontstaan door een onverwacht grote toename van de aantallen studenten en het gebrek aan bekwaam wetenschappelijk personeel, dat daar weer een gevolg van is.

Oplossing

Minister De Brauw ziet een mogelijke oplossing van deze problemen bij de sociale faculteiten eerder in een verregaande integratie van het hoger beroeps-onderwijs (in dit geval de sociale academische) en het wetenschappelijk onderwijs (de sociale faculteiten). Hij sluit

zich daarmee aan bij een rapport dat onlangs is opgesteld door de commissie-De Moor, die de uitbouw van het wetenschappelijk onderwijs heeft bestudeerd. Deze commissie raadt de stichting van nieuwe onderwijsinstellingen af en bepleit een regeling van de relatie hoger beroeps-onderwijs-wetenschappelijk onderwijs.

Volgens de minister zal een groot aantal studenten dat zich nu aanmeldt bij de sociale faculteiten meer baat vinden bij een HBO-opleiding. Hij betwijfelt of de gemeenschap straks behoefte zal hebben aan nog meer afgestudeerden in de sociale wetenschappen op universitair niveau.

Managersopleiding

Wel zei de minister te voelen voor een managersopleiding, zoals die door sommigen in Maastricht wordt voorgesteld. Hij sloot niet uit dat deze eventueel in het kader van een toekomstige universiteit ontwikkeld zou kunnen worden. Tijdens gesprekken die hij binnen niet al te lange tijd in Limburg hoopt te voeren, dacht hij daarover nadere informatie te zullen krijgen.

Als oorzaken voor het uitstellen van de achtste medische faculteit tot 1975 of uiterlijk 1978 noemde de minister opnieuw de krappe financiële middelen en de problemen die opdoemen bij de vorming van de wetenschappelijke staf. De startdatum zou 1976 moeten zijn, omdat anders de aansluiting met het volgens plan in 1973 begonnen academisch ziekenhuis verloren zou gaan.

Kern

De aankoop van het voormalig jezuïetenklooster, waarvoor op de begroting 1972 een bedrag is uitgetrokken, is bedoeld voor de huisvesting van een kern van onderzoekers, die — en ook daar is geld voor uitgetrokken — research zal verrichten ten aanzien van de inhoud van het medisch-wetenschappelijk onderwijs. Met name zullen onderzocht worden het leerplan, de relatie tussen onderwijs en patiëntenzorg en de verhouding tussen aantallen studenten en de te treffen voorzieningen.

Dit onderzoek acht de minister van bijzonder belang voor het hele land, omdat de gezamenlijke medische faculteiten zich op dit moment over al deze zaken beraden. „Maastricht, dat fris van de lever begint, kan ons wellicht van een aantal historische gegroeide argumenten afhelpen”, aldus de minister. Volgens de bewindsman zal de commissie-Tans een dezer dagen een beslissing nemen in de kwestie van het terrein waar de achtste gebouwd zal worden. Komend jaar zal immers de grond gereserveerd worden en misschien zal zelfs al een eerste tranche gekocht worden.

Voor een exclusief interview met minister De Brauw, zie pag. 5.

(ADVERTENTIE)

eurohal- Valkenburg
FLORIDA DELPHIN SHOW
dagelijks
11.00 - 4.30 uur
en nu ook 's avonds 8.15 uur

BOXER

de veerkrachtige
brommer

met een telescopische voor-
en een hydraulische achter-
vering, v.a. 639,- (incl. B.T.W.)

* Ga er gauw voor naar uw
bromfietserman of vraag adres
aan Nedespa, Roermond.
Tel. 04750 - 5757.

INSCHRIJVING DAGCURSUSSEN 10 mnd.

Opl. erk. dipl. Stichting Pont

Directie-secretaresse
Bureau-secretaresse
Receptioniste

Inl. en aanmelding:

INSTITUUT WAAIFOORT

HEERLEN
Akerstraat 65
(045-713717)MAASTRICHT
Battalaan 34
(04400-13639)

2 miljoen schade in Hoensbroek

Een felle, uitslaande brand heeft gistermorgen het levensmiddelen depot van de Inkooporganisatie Sperwer-Limburg op het industrieterrein in Hoensbroek volkomen verwoest. Directeur F. Heukels van Sperwer-Limburg schatte gistermiddag de schade aan goederen en gebouwen op meer dan twee miljoen gulden. De brand is waarschijnlijk ontstaan door een defect in een koelaggregaat achter in het enorme magazijn, waar gisteren voor ongeveer 1,2 miljoen gulden aan levensmiddelen en andere goederen bestemd voor Sperwer-winkels was opgeslagen. De Heerleense brandweer, die snel ter plaatse was, heeft door de sterke wind weinig tegen het vuur kunnen ondernemen. Op tientallen plaatsen tegelijk lekten de vlammen uit het dak van het magazijn. Om ongeveer twaalf uur viel het magazijn als een kaartenhuis in elkaar. Balken knakten als lucifershoutjes. Met veel kunst en vliegwerk kon het kantoorgedeelte van de Spervervestiging behouden worden. Alleen al de kostbare computerafdeling die in de kantoren is ondergebracht heeft een waarde van vele tonnen.

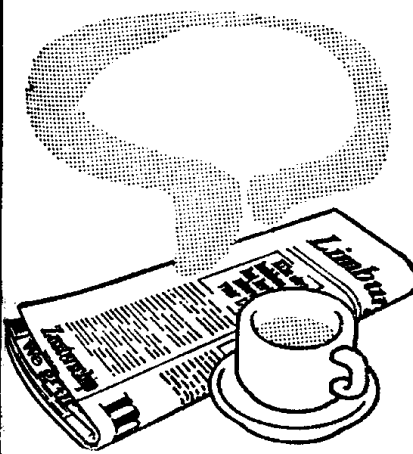
(Zie verder pagina 13)

Kleutergeld wordt niet verdubbeld

(Van onze onderwijsredacteur)

DEN HAAG, 13 aug. — Het kleutergeld wordt niet verdubbeld. Minister Van Veen (onderwijs) heeft dat er bij zijn collega Nelissen van financiën doorgekregen tijdens de onderhandelingen over zijn begroting. Zoals bekend had een werkgroep onder leiding van de heer Nelissen tijdens de kabinetsformatie een aantal bezuinigingsvoorstellen aan informateur prof. Steenkamp gedaan, inhoudende onder meer een verdubbeling van de kleutergeld tot f 96,- per jaar. Dat zou een extra opbrengst van f 22 miljoen opleveren.

Een zegsman verklaarde donderdag dat het uiteindelijke resultaat dat minister Van Veen bereikt heeft „verblijdend” is.

**HET WEER
VANDAAG**

Veranderlijk

DE BILT

Verspreide opklaringen maar ook nog buien. Tot matig of krachtig toenemende zuidwestelijke wind. Maximumtemperaturen rond 18 graden.

Vooruitzichten voor zaterdag en zondag: veranderlijk met enkele buien en gematigde temperaturen.

AKEN

Aanvankelijk droog maar later toenemende bewolking met plaatselijk regen. Maximumtemperaturen omstreeks 21 graden. Zwakke tot matige af en toe zelfs krachtige wind uit zuidwestelijke richtingen.

Verdere vooruitzichten tot zaterdagavond: onbestendig maar zonnig met stijging van de temperaturen.

In Europa:

max. temp

Amsterdam	geheel bew.	20
Zuid-Limburg	regen	21
Athene	onbewolkt	34
Barcelona	onbewolkt	27
Geneve	onbewolkt	26
Innsbruck	licht bew.	21
Londen	motregen	17
Madrid	half bew.	36
Malloorca	licht bew.	33
París	zwaar bew.	25
Rome	licht bew.	29
Split	onbewolkt	32
Tenís	onbewolkt	36

Praten met Pieter

Pieter van Vollenhove wil niet geïnterviewd worden als de echtgenoot van een prinses, maar wel als de man die een carrière maakt in het Nederlandse bedrijfsleven. Onze verslaggever sprak met hem daarover en over autoriteiten en vlieggen

pagina 7

**Binnenkort aluminium
weggooicent**

kolom links

mensen

Leve Mexico en onze revolutie, riep de stomdronken directeur van een gevangenis in Mexico en hij opende alle deuren van de gevangenis. Slechts vijf gevangenen durfden de benen te nemen. Toen de directeur zijn roes had weggesloepen, zat hij zelf achter de tralies.



Chris Berwitz, 26, uit Sutton in Engeland, liet zien waar je met je glas moet blijven op een feestje. Zij heeft klaarblijkelijk gezien dat veel gasten er geen raad mee weten. Zij demonstreerde dit nieuwtje op de derde Londense geschenkenavond (foto)

dieren



De Zuidafrikaanse Rugby Unionaansvoerder Hannes Marais was onlangs op bezoek in een fokbedrijf in Queensland in Australië en ging daar een spelletje spelen met een stier. Hij is klaarblijkelijk niet erg onder de indruk (foto)

dingen

Om een eind te maken aan het voortdurend tekort aan bier zal Hongarije dit jaar een miljoen hectoliter importeren, veel meer dan gebruikelijk. Het grootste deel komt uit Tsjecho-Slowakije, Polen en Oost-Duitsland, maar ook uit Zuid-Slavie, Oostenrijk en Egypte wordt bier betrokken.

uitspraak

"Ik heb een voorkeur voor oude huizen in steden. Ze praten met mij, ook de stenen. Dat gaat niet met nieuwe huizen. Ik heb pas gelezen, dat nieuwe gebouwen niet oud kunnen worden, maar alleen maar verrotten. Dat vind ik een heel goede uitspraak. Moderne gebouwen hebben iets onmenselijks" (Günther Kunert)

foto vandaag



Fehi Sigrid, 15, een studente uit Frankfurt, werd in Cervia, Italië, uitgeroepen tot "Miss Strand". Als dat strand nu maar niet vervuild is.

gehOOrd

Seeland: ik mossel en ontkom en mineer Guinlen meent: bankoverval: schots en safe

Je leefde vroeger eigenlijk langs alles heen, maar sinds ik op deze camping zit in mijn caravan... Ik zit soms gewoon maar binnen en luister naar de regen. Er zijn collega's van mij die dat niet begrijpen, die dat gek vinden. Weet je, je bent hier zo dicht bij de natuur. Thuis heb ik ook wel een tuin, maar daar ben ik bijna nooit. Hier loop ik 's morgens zo maar blootsvoets door de wei. Ik heb nooit geweten wat dauwtrappen was, ik wist nog niet eens wat dauw was, maar nu weet ik het. Ik ben altijd hier, zegauw ik van mijn werk kom. Eigenlijk zou ik hier het liefst altijd willen wonen. Als je in een caravan zit heb je meer contact met de mensen dan wanneer je in een huis woont. We zitten soms tot 2 uur 's nachts nog met mensen te praten. Soms, als ik 's nachts niet slapen kan, ga ik buiten zitten en dan zie ik hoe het langzaam licht wordt, hoe langzaam de bloemen oplichten, ieder in de eigen kleur, rood en blauw en geel. Dat zijn ontdekkingen. Als we 's avonds naar boven kijken zien we de sterren. Ik weet niet of we die thuis ook zouden kunnen zien, maar hier, op deze camping, kijken we naar de lucht. Moet je in de winter komen, dan zijn we een van de weinigen die hier nog staan. En dan die rust. Geen enkele auto!

gepraat

tyrooolse kristallen

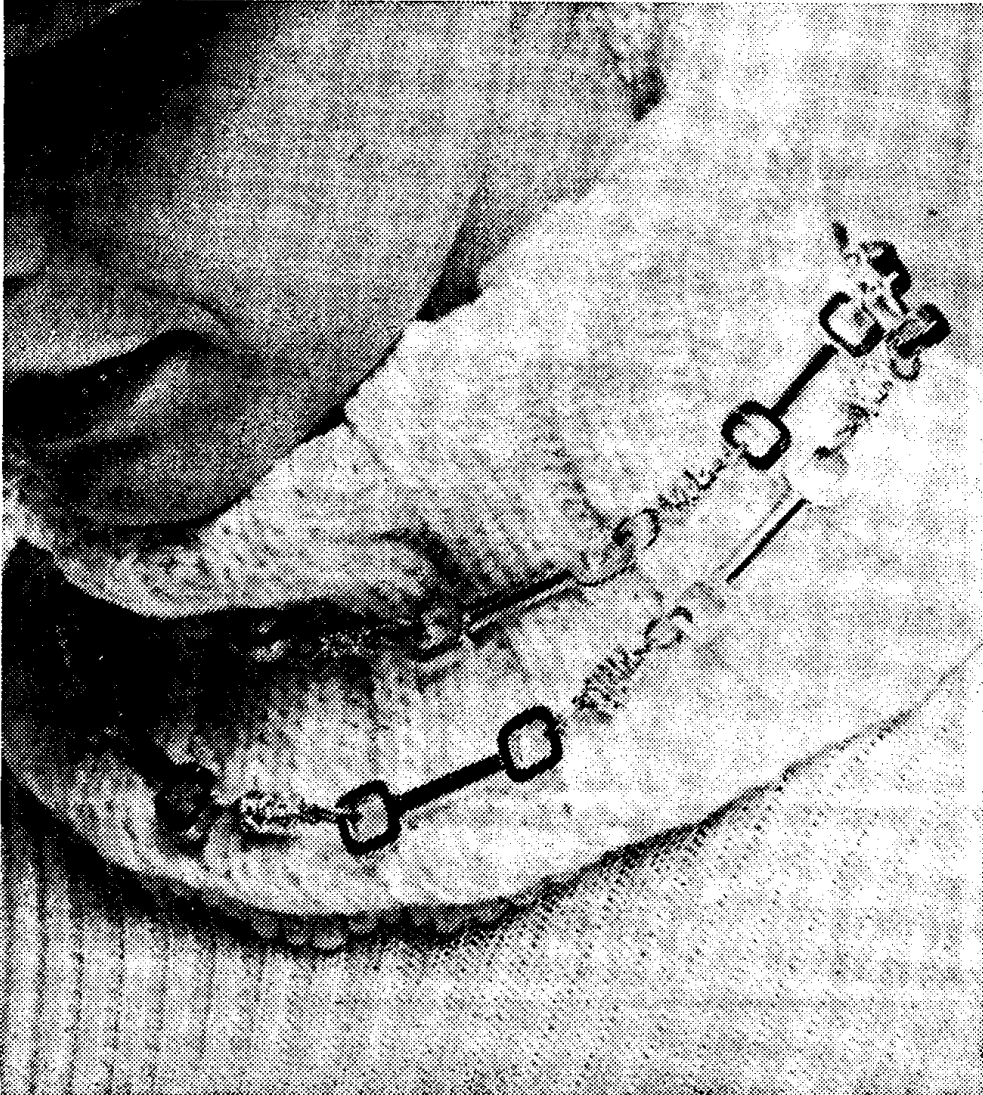
De Tyrooolse kristallen van Swarovski zijn niet nieuw. De opsmuk als onderdeel van de wintermode maakt er gretig gebruik van, niet alleen als sieraad voor hals en handen maar ook op ceintures, schenen, hooften, tassen enz. Ze worden aangewend in de klassieke vorm maar vooral ook in alle fantasie-stijlen. Ze worden gedragen zowel bij de namiddagkleding als bij feest- of avondjurken.

Enkele voorbeelden daarvan:

vrijmarkten

GPD — Op de Westermarkt en bij het Leidsebosje, vlak bij het Vondelpark, het druk bezochte trefpunt van jonge toeristen, mogen jonge toeristen in Amsterdam zelf hun kost gaan verdienen door de verkoop van kunstnijverheidsartikelen die ze daar ter plekke maken. Burgemeester en wethouders hebben de twee plaatsen als „vrijmarkten" aangewezen. Het gaat om een experiment dat tot 1 oktober duurt. Alleen op zondag mag geen handel worden gedreven. Op de andere dagen zijn de markttijden van negen uur 's ochtends tot zeven uur 's avonds. Het gemeentebestuur wil de verkoopactiviteiten van de jeugdige toeristen daarmee in goede banen leiden.

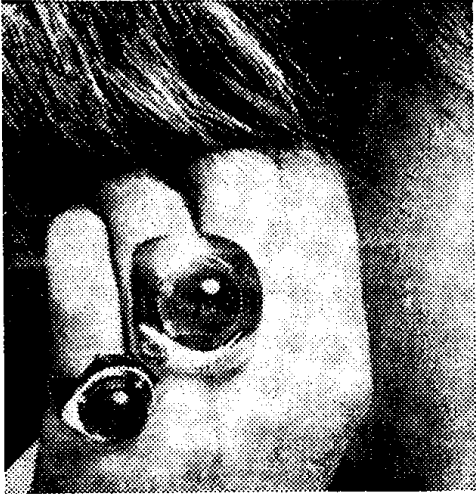
Geregeld worden door de politie jongelui opgepakt en bekeurd die in Amsterdam op straat hun waren uitstallen en verkopen. Op grond van de algemene politieverordening is dat verboden. De gemeenteraad heeft eerder dit jaar besloten dat het de moeite waard zou zijn om die handel te centraliseren en te legaliseren. Op de „vrijmarkten" mogen alleen sieraden en andere voorwerpen van kunstnijverheid die ter plaatse of vlakbij worden gemaakt, ten verkoop worden aangeboden. De gebieden waar de handel is toegestaan, is met gele strepen gemarkeerd. Consumptie-artikelen, radiotoestellen, fotocamera's en al dergelijke dingen mogen niet worden verkocht. De verkopers mogen binnen de twee gebieden wel zelf hun eigen plaats kiezen. Ze zijn verplicht om afval in vuilnisbakken te deponeren als zij hun plek verlaten. In de herfst zullen B. en W. met omwonenden van de „vrijmarkten" gaan praten over de resultaten, de voor- en de nadelen van de vrije verkoopplaatsen.



2. Bij deze triu van Jean Patou draagt het model een halsnoer van Tyrooolse kristallen die een lichte fantasie vertonen. Het is een sieraad uit de boetiek van Evelyn Desbrüeres.



1. Op deze handtas in suède van Sylvia Blanchard zijn Tyrooolse kristallen en kleurstenen aangebracht.



3. Bij een vossenbont-hoed van Ollivier draagt dit model moderne ringen metronde Tyrooolse kristallen.

De actie van de bloemisten: „Neem vaker een bloemetje mee" dreigt uit hand te lopen. Momenteel is het zo dat bijna iedere dag vader met een bloemen in de hand thuis komt. Moeder is radiolees bezig met de laatste vazen bij elkaar te zoeken. Nog twee weken en dan zal ze een nieuwe lade moeten bestellen. Er is nog een moeilijkheid: moeder heeft geen plaats meer in huis om bloemen neer te zetten. Ze staan al op de w.c. Ze is bezig de bloemen weg te geven aan de buren, maar die hebben ook mannen die enzovoort. Er doen zich incidenten voor. Lang niet alle vaders kopen hun bloemetje bij de bloemist, maar ze lopen eenen het plantsoen in en stelen ze van de gemeente. Of lopen langs een tuin die aardig uitziet en rukken enkele margrietten uit de grond. Dat kan toch niet? Ik verzoek dan ook de Nederlandse Bond van Bloemisten ten spoedigste hun actie te staken.

schuins

mensje

perzisch

Perzische tapijten schijnen grif verkocht te worden. Buiten de vraag wat nu wel eigenlijk precies Perzische tapijten zijn vind ik zo'n tapijt slechts passen in een kamer die op een bepaalde manier ingericht is. Men zegt wel dat zo'n tapijt ook past in een modern interieur, maar dat is toch niet helemaal waar.

Eerlijk gezegd begrijp ik die interesse niet. Moderne tapijten vind ik zeker zo mooi en al die „Openbare Verkoop" hoeven voor mij niet, zeker niet als ze aangeboden worden als zijnde te kopen van een of andere douanepartij (wat dat dan verder mag zijn).

kaart

Kaartlezen is moeilijk. De auto bestuurder is, over honderden kilometers gerekend, een vermoedende bezigheid, tennisme in het drukke verkeer. Maar een goede kaartlezer, die naast je in de wagen zit, is minstens zo belangrijk. Op kritieke momenten moet er naar links voorgesorteerd worden of naar rechts. De kaartlezer moet van tevoren weten wanneer de automobilist dat weggeefde naderd.

Kaartlezen vereist een aparte vaardigheid, zeker wanneer je, tijdens je vakantie, in een gebied terecht komt waar je alle aanknopingspunten, die grote steden zijn, mist.

dorpen

Je komt soms op de vrijdag- of zaterdagavond door dorpen waar het dorpsplein vol staat met auto's. Kennelijk is er iets te doen. Als je uitsteek en rondkijkt blijkt dat er ergens de sen is. Het is typisch dat veel mensen van uitgaan hooften, met gaande na een dorp trekken. Vinden zij de meer plezier dan elders? Kunnen er hun auto beter kwijt? Of voelen mensen zich meer op hun gemak een dorpsalcazi?

pap

Wat je in restaurants niet krijgt is de zeer eenvoudige gerechten. Zo pap bijvoorbeeld. Dat is ook wat tegen restaurants heb, hoevel ik geregeld gebruik van maak. Je kan er vaak alleen maar de fijne spij krijgen. De simpele, die je thuis klaar maken, kun je er vaak geen krijgen. Maar als je nu eens nergens anders in hebt dan in een bord fijn havermoutpap?

steden

Alle steden zijn hetzelfde. Deze warenhuizen, dezelfde auto's, dezelfde parkeerplaatsen. Het karakteristiek vind je alleen nog in de oude binnenstad. Als men die ook nog gaat afbreken kun je beter thuisblijven. We dan maakt het niets uit of je kilometer verder een stad opzoekt. 200 kilometer verder. Je komt uiteindelijk toch in dezelfde stad uit. Gelukkig dat er nog oude binnensteden zijn waar je nog niet elk moment opzij moet springen voor een auto waar nog niet alle gevels vervangen zijn door winkelpuien.

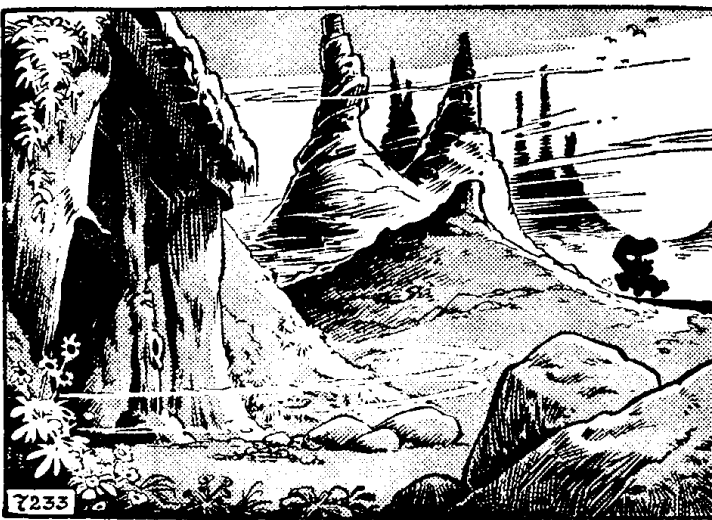
oplossing vorige puzzel

B S E W S
ELLEBOOG TS
PLAAT DREVEL
HS M ETS EE
ATLAS ELAND
MEDAILLON E
ER LK EEL
ALP TREMEL
REL R NONE
PAS GE OZO
AALMOES NE
STAAK RA NO

puzzel mee

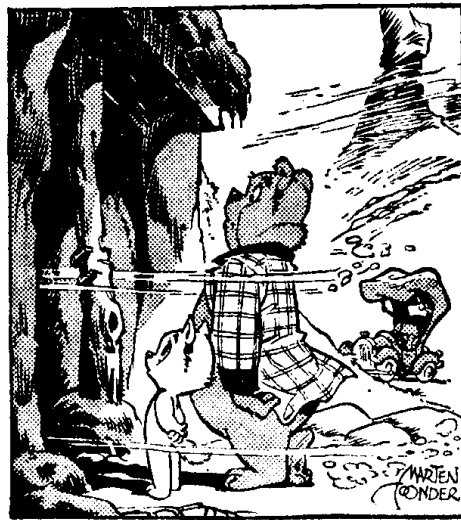
ne-nen- eter	gelijke-pl. in nig velen dekin	in burg nalen	in orde grieten	vrucht habijt	reest
duide- lijk					
peaten					impera- tor
proje- ctie jark (P)		bijvoord		moet niet hier	
		telwoord		meisjes- naam	naagaten
			veel geul		hoed
keu- gereel gereed		geene wilde	moet w- sinn- sinn		
	oud volk			een sekere	
timoren	en andere			ruud bedorven	
		in orde		senior radio- tele- grafiet	edel
plant	hake- laar				

heer bommel en kon gruver



7233. Met behulp van de kaart was het niet moeilijk de voet van de bergen te vinden. Heer Bommel haalde het uiterste uit de Oude Schicht, en omdat het mooi weer was bevonden ze zich al spoedig in een ruwe, verlaten landschap.

Een zwart gat, hoor!" Heer Ollie bracht zijn voertuig tot staan en steeg uit. Een dunne bergwind speelde op de rotsen en maakte een vreemd huilend geluid in de mijn-tunnel. "Heel vreselijk", herhaalde hij huiverend. „Zo'n verzwakte patiënt zal lelijk kouvatten. We hadden eigenlijk een deken mee moeten nemen". „Ik begrijp niet, wat hij in dat hol doet", zei Tom Poes. „Het moet een raar iemand zijn. U weet toch wel zeker, dat iemand u hiervandaan heeft



arman en ilva



huon de neveling



HET MAANWOUD.

HET BROMMENDE BRONS





Minister de Brauw: „Geen emotionele kreten”

Op wetenschap wordt veel meer bezuinigd dan geraamd

door Piet Aben

DEN HAAG, 13 augustus — Er zal op de post wetenschappelijk onderwijs veel meer bezuinigd moeten worden dan de 135 miljoen die de werkgroep-Nelissen tijdens de kabinetsformatie heeft voorgesteld. Ook de toen genoemde vermindering met 30 procent van de normale personeelstoename bij het wetenschappelijk onderwijs zal verre van toereikend zijn. Precieze cijfers kan de nieuwe minister van wetenschappen mr. M. L. de Brauw nog niet geven, maar op de opmerking dat de universiteiten hun hart wel kunnen vasthouden zegt hij: „Zo zou u het kunnen noemen”. En hij voegt eraan toe, dat we allemaal van de lusten genieten en dus ook de lasten moeten delen, „ook de universiteiten”.

Daarom heeft hij ook zo'n hekel „aan degenen die zo gemakkelijk roepen dat op onderwijs niet bezuinigd mag worden”. „Ik wil graag in gesprek komen”, aldus de minister, „met die organisaties die een gefundeerd oordeel hebben. Maar wie op zulke emotionele gronden kreten als „studievrijheid” aanheft, om daarmee te motiveren dat de rest van het Nederlandse volk in zo belangrijke mate moet blijven betalen voor die honderdduizenden mannen en vrouwen die het voorrecht hebben te mogen studeren, die levert geen sterk betoog en ik zal daarvoor niet uit de weg gaan”. Hoewel hij mag verwachten dat er forse protesten los zullen komen tegen de verhoging van het collegegeld en de herstructurering van het wetenschappelijk onderwijs, heeft mr. De Brauw deze punten bovenaan zijn programma gezet. „Als iemand een kruidenierswinkel opent, verschaft de maatschappij ook met de investering die nodig is om die winkel op te starten. Zou dat nu wel moeten met een student, iemand die straks veel meer zal verdienen dan een doornee kruidenier?”

En verhoging van de collegegelden vindt de minister dan ook alleszins redelijk en hij hoopt in de loop van dit schooljaar een daartoe strekkend wetvoorstel te kunnen indienen, zodat de verhoging voor het jaar '72-73 ingevoerd kan worden. Daarbij denkt hij nog steeds aan een niveau van f 1000,-.

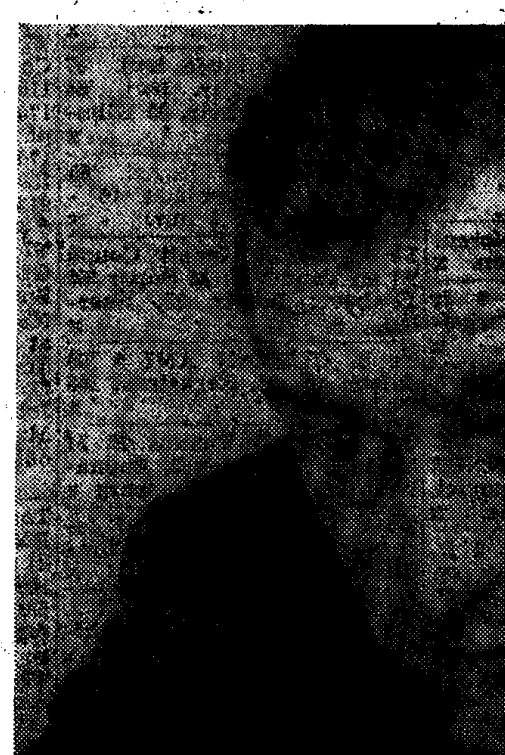
Niet onredelijk

Wie het nieuwe stelsel van studiefinanciering er gaat uitzien, waarvoor de commissie-Andriessen het ontwerp van verschillende modellen leverde, weet de bewindsmen nog niet precies. „Het zegt er alleen van, dat rentedragers voortvóór een grotere rol zullen gaan spelen, maar dat zo geconcreteerd nog niet kan worden”, aldus de minister. „Het zegt er alleen van, dat rentedragers voortvóór een grotere rol zullen gaan spelen, maar dat zo geconcreteerd nog niet kan worden”, aldus de minister. „Het zegt er alleen van, dat rentedragers voortvóór een grotere rol zullen gaan spelen, maar dat zo geconcreteerd nog niet kan worden”, aldus de minister.

parlement is een speciale groep geformeerd, die deze zaak indringend zal bekijken. Het toekomstige systeem van studiefinanciering moet niet alleen haalbaar zijn dan het huidige, het moet ook een meer overwogen beslissing om te gaan studeren tot gevolg hebben. „Ik kan me voorstellen”, aldus de minister, „dat iemand die voor zijn hobby Spaans wil studeren, dat wel twee keer zal nadenken of dat een meisje, dat niet zozeer de studie zoekt als wel het universitaire milieu, wat zal aarzelen”. Dat verzuim van het besluit vindt de minister „postief”, want volgens hem moet de maatschappij alleen die studie meebetalen, die nodig is voor een functie waaraan zij behoefte heeft; „Ik zou willen komen tot een stelsel, waarin verdisconteerd zij de maatschappelijke behoefte — daar moeten we natuurlijk voorzichtig mee zijn, omdat die behoefte ook verkeerd getaxeerd kan worden, we hebben dat al eens gehad — maar we moeten tot zo'n opzet komen, dat alleen zo de enorme bedragen gerechtvaardigd worden, die naar het wetenschappelijk onderwijs gaan en die betaald worden door de gemiddelde belastingbetaler.

Daarom betreur ik het dat de student, min of meer door traditioneel denken daartoe geïnspireerd, zich zo verschrikkelijk hard hiertegen afzet. Dat betekent dat hij eigenlijk normaal vindt, dat groepen als de werkgroep-Nelissen en de arbeiders zijn studie bekostigen”. Het externe effect van de studie, dat wil zeggen het profijt dat ook anderen ervan hebben (de arbeider dankt betere instrumenten aan de ingenieur) wil de minister „niet al te hard overtrekken”, hetgeen toch wel ooit gebeurt volgens de bewindsmen.

De minister, die de meerprijs van de collegegelden 50 pct. hoger stelt, heeft de meerprijs van een verbeterd studiefinancieringsstelsel, „houdt vierkant



MINISTER DE BRAUW — bezuinigen —

tegen” dat de externe democratisering van de universiteit door de verhoging van de collegegelden tegengesteld zal worden. Hij noemt dat „een verwarring die graag gemaakt wordt”. Dat volgens de jongste gegevens in 1987 nog slechts 13 pct. van de eerstejaars studenten afkomstig was uit de zogenaamde lagere milieus, ligt volgens hem aan het basis- en voortgezet onderwijs, waarvan wetenschappelijk is aangetoond dat zij onvoldoende doorstroming aan kinderen uit deze milieus garanderen, zodat die ook veel minder aan de deur van de universiteit aankloppen.

lijkheid. Daarover moet de rechter dan maar een uitspraak doen, meent de bewindsmen. Als gevraagd wordt, naar het kort geding, waarmee studenten in Amsterdam de medische faculteit gedreigd hebben, toen deze een wachtlijst voor eerstejaars instelde, antwoordt de minister dat slechts brieven te kunnen schrijven en gesprekken te kunnen voeren om de universiteiten van beperkende maatregelen af te houden. „Maar ik moet erkennen dat er faculteiten zijn die met recht kunnen stellen, dat goed onderwijs onder de huidige omstandigheden onmogelijk is. De medische faculteit

Zelf zegt de minister er alles aan te doen, dat iedereen die zich aan de deur van de universiteit aandient, ook feitelijk toegelaten wordt.

De diverse maatregelen die enkele universiteiten inmiddels hebben afgekondigd ter indamming van de studenten-toevlucht, laat hij op rekening en ter verantwoording komen van de betrokken instellingen.

Deze hebben, aldus de minister, het recht aan te tonen dat de goede voortgang van het onderwijs onmogelijk is. Hij wil niet treden in de verantwoordelijkheid in Amsterdam komt heel dicht bij die situatie.”

Voor wat de maatregelen van een aantal sociale faculteiten betreft, verwijst de minister naar „een volgend advies van de werkgroep-Nelissen, dat de wachtlijst grote toename van de aantallen studenten, waardoor de docenten het niet meer aankunnen”. Hij geeft cijfers, waaruit blijkt dat soms 50 tot 60 pct van de docenten zelf nog maar één tot vier jaar is afgestudeerd. „Het onderwijs dreigt daar volkomen onaanvaardbaar te worden”, meent hij.

De studententop die de regering overweegt, en dan niet eerder dan volgend studietoer, zal wellicht naast de medische en sociale faculteiten ook de voor diergeneeskunde betreffen. In de laatste genoemde studierichting is de toename van studenten zo groot, dat nu reeds met zekerheid gezegd kan worden, dat voor een deel van hen straks geen em-plooi te vinden zal zijn, aldus de minister. Hij sluit zich daarmee aan bij een rapport van een commissie uit de Academische Raad, dat onlangs is gepubliceerd.

Merkwaardig

Minister De Brauw noemt het in dit verband merkwaardig, dat Nederland een van de weinige landen is waar een student niet kan worden toegelaten tot een wetenschappelijk onderwijs zonder meer recht geeft op inschrijving aan een universiteit of hogeschool. „Het is reëel naar dit vraagstuk te kijken”, aldus de bewindsmen, „indien we het wetenschappelijk onderwijs op een goed peil willen houden en in de juiste verhouding brengen tot de maatschappelijke behoefte. Het is onafwendbaar dat je dan enigermate regulerend gaat optreden”. Daarover heeft hij evenwel „nog slechts ruwe lijnen”, aldus de minister, die hij wil verder op in te gaan.

Op middellange termijn moeten volgens de minister „planingsmechanismen” ontwikkeld worden voor het hele terrein van het tertiair onderwijs, dat is voor het hoger beroepsonderwijs en het wetenschappelijk onderwijs. Deze planingsmechanismen moeten hem in staat stellen (nieuwe) studieplaatsen te scheppen afgestemd op de maatschappelijke behoeften, maar we weten wel, dat die grotere aantallen adekwaat opvangen.”

Voor deze planning vindt hij zijn eigen ministerie niet geëigend, maar hij heeft bismis is volgens hem blijven liggen sinds minister Diepenhorst in 1968 een voorstel tot een studentenstop niet door de kamer kreeg. Hij kent daarom nu grote voorrang toe aan de vorming van een hoog kwaliteitsgericht ploeg op zijn ministerie die in samenwerking met de door het bureau McKinsey gevormde nationale planingsgroep, tot duidelijke beleidsadviezen kan komen.

Planning

Voor een betere planning acht de minister met name ook de suggesties van belang die de commissie-De Moor heeft gedaan. Hoewel deze nog gepubliceerd moeten worden, is toch al wel bekend, dat daarin een zeer vergaande integratie wordt bepleit van het wetenschappelijk en het hoger beroepsonderwijs. De bewindsmen zal dan ook het wetsontwerp Posthumus-Veringa tot herstructurering van het wetenschappelijk onderwijs amendementen om een betere doorstroming van het HBO naar het WO mogelijk te maken. De Brauw wil ook de moeilijke vraag, of ik het WO kan herstructureren, dat ik latere ontwikkelingen, met name bij het HBO, niet verstoort. Ik wil uiteindelijk komen met een wet op het tertiair onderwijs, een hecht gestructureerd stelsel van zeer flexibele doorgangen schept, waardoor een student de mogelijkheid krijgt tijdens de studie zijn koers bij te sturen ofwel helemaal om te zwaaiven.

In het ingediende wetsontwerp wordt alleen voorzien in een doorgang van het WO naar het HBO. Andersom is er niets geregeld. „Ik moet daarom eerst wat dwarsverbanden leggen tussen de commissie-De Moor, professor Posthumus en de andere instanties die op dit terrein werkzaam zijn”. De minister hoopt van harte dat dat allemaal nog in zijn eerste jaar zal kunnen, „het WO schreeuwt ertom”.

Uit de WEEKBLADEN



D e actie voor lijfsbehoud van radio Veronica krijgt in de HAAGSE POST de kantenekening: „Zo lang Nederland geen volksoverheid heeft, blijft de democratie een droom”. Dit jaar wordt het ontwerp mogelijk nog wel, dat de slachtoffers in ieder geval gedeeltelijk wil schadeloos stellen. Voor de dader is er de justitie, de reclassering en de psychiater, maar het slachtoffer staat in de kou”. Dit jaar wordt het ontwerp mogelijk nog wel, dat de slachtoffers in ieder geval gedeeltelijk wil schadeloos stellen. Voor de dader is er de justitie, de reclassering en de psychiater, maar het slachtoffer staat in de kou”.



Het omslagverhaal van ELSEVIERS MAGAZINE is deze week gewijd aan „de vergeten slachtoffers van geweld”, de slachtoffers van overvallen, moord-aanslagen en diefstallen. Voor de dader is er de justitie, de reclassering en de psychiater, maar het slachtoffer staat in de kou”.



Nixons optreden tegen de pers omdat die de Perswetgeving heeft gepubliceerd, zou de huidige president moeten helpen om te bewijzen dat de pers niet te vertrouwen zou zijn. Dat zou het Amerikaanse volk het gevoel moeten geven dat aanvallen op Nixon in de toekomst niet anders zullen zijn. En dat alles zou Nixon dan moeten helpen om in het zadel te blijven bij de eerstvolgende presidentsverkiezingen. VRIJ NEDERLAND schrijft er deze week over.



Del leider van DS 70 in de Tweede Kamer, J. J. Berger, zegt in AC-CENT, uit wat nu de positie van zijn „democratisch-socialisten”. „Niet ma-thematische maar politieke overwegingen dienen de samenstelling van een regering te bepalen”, zegt hij. „De huidige DS 70 tot de regeringsopstelling heeft geleverd s daarmee in ploeg heeft”. „Dolle min’s ka-bouters en voorstellingen als van „Oh, Calcutta” zijn volgens de heer Berger „afvalprodukten” die onze tijd juist te fascineren maken maar waarvoor we wel de tijd vinden om te weten te vinden. Dat behoort nu eenmaal tot de taken der milieubeheersing”.

Australische minister afgetreden

CANBERRA, 13 aug. — De Australische premier William McMahon heeft gisteren bekendgemaakt, dat oud-premier en minister van Defensie, John Gorton, is afgetreden.

Premier McMahon zei met de 60-jarige Gorton te hebben gesproken over een serie artikelen, die hij in de Sunday Australian zou gaan schrijven en waarvoor hij een vergoeding van 10.000 dollar zou krijgen. Volgens McMahon vertrok Gorton daarmee de solidariteit en de eenheid van het kabinet. Hij verzocht de minister zijn ontslag in te dienen, wat deze gedaan heeft. John Gorton is daarmee na een stormachtig politiek loopbaan naar de achterbank afgevoerd. Hij was bekend als een van de meest populaire en trekkelijkste onbekend, toen hij de senaat verliet om premier Harold Holt, die in december 1967 tijdens zijn vakantie verdronk, ging opvolgen. Gorton werd op 10 januari 1968 premier. Zijn driejarige ambtstermijn eindigde in maart van dit jaar even opzienbarend als zij begon was: Gorton stemde tegen zichzelf in een partijvergadering, omdat hij zich te weinig gesteund achtte.

de GROENE

De Egyptische correspondent van DE GROENE, Abd el Sattar Attawila, schrijft over Soedan, waar de nationalistische beweging het nu alles doet. „Als de communisten te lastig worden, hang je ze op”, meldt de Groene. „Tegen samenwerking met communisten was geen enkel bezwaar, op voorwaarde dat zulks zou geschieden onder leiding van en gestuurd door de plannen en ideeën van de nationalistische officieren”.

de Nieuwe

„Professoren blinken helaas vaak uit in slecht management en in irrationele persoonlijke ambities”, schrijft Jac Vroemen in DE NIEUWE LINIE. „Ze zijn vaak moeilijk controleerbaar omdat ze hun daden dekken met een beroep op hun deskundigheid, ook als die er toevallig niets mee te maken heeft”. De studentenstop her en der wordt in De Nieuwe Linie „de weg van de minste weerstand” en „het watermerk van het kabinet-Biesheuvel” genoemd.

Liever kogels en traangas dan kampeleven

IERLAND DESILLUSIE VOOR VLUCHTELINGEN

BELFAST, 13 augustus — Het dodencijfer van de gewelddaden in Noord-Ierland steeg gisteren tot 24 door het overlijden van een man, die dinsdagavond in Belfast met schotwonden in een ziekenhuis was overleden. De schade aan economie en eigendommen valt nog niet te ramen, maar moet in de tientallen miljoenen guldens lopen.

Die donderdag, een grote dag voor de protestanten in Ulster die op de 12e augustus al het overwinning van Willem III op de katholieke koning Jacobus II vierden, verliep betrekkelijk rustig. Maar hiet zijn wonden na drie dagen van hevige en verbluffende strijd tussen protestanten en katholieken, tussen le-genen van het (verboden) Ierse Republi-

was genomen op een geheime bijeenkomst in de Ierse hoofdstad.

Hysterisch

Meer dan duizend van de in totaal 5.000 naar Ierland gevluchte mensen zijn gisteren naar Ulster teruggekeerd. Zij zeggen dat zij aan kogels en traangas de voorkeur geven boven de toestand in het kamp van Gormanston in de Ierse republiek dat gebruikt wordt als door-gangscamp en in de nacht van woensdag op donderdag een enorme toevloed van vluchtelingen te verwachten kreeg. De mensen die donderdag met twee spe-

ciale treinen naar het noorden terugkeerden, beschreven de voorzieningen in het kamp als „primitief” op klagen over het door het Ierse leger verstrekte voedsel.

Veel van de vrouwen die in het kamp van Gormanston, 35 kilometer ten noorden van Dublin, met hun vermoede en hongerige kinderen arriveerden, verklaarden dat zij aan kogels en traangas de voorkeur geven boven de toestand in het kamp van Gormanston in de Ierse republiek dat gebruikt wordt als door-gangscamp en in de nacht van woensdag op donderdag een enorme toevloed van vluchtelingen te verwachten kreeg. De mensen die donderdag met twee spe-

VANDAAG OP RADIO EN TELEVISIE

- NEDERLAND I**
- 18.00 K Doris Day Show. „De quarantaine”
 - 18.30 K Voor de kleuters
 - 18.40 K Hier en Heute
 - 19.00 K Leenwerf. Verhalen uit een satellietsat. „Niet voor school”
 - 20.00 K Journaal
 - 20.15 K Tittel, Thesen, Temperamente.
 - 21.00 K Actualiteiten uit Bonn
 - 21.25 K Het zevende sluitst
 - 21.30 K Mannix. „Mayday”
 - 22.15 K Journaal
 - 22.30 K Offer. Televisiefilm van Gerd Klempzig en Peto Ariel
 - 00.00 K Journaal
- NEDERLAND II**
- 18.00 K Journaal
 - 18.30 K Hier en Heute
 - 18.40 K Hier en Heute
 - 19.00 K Leenwerf. Verhalen uit een satellietsat. „Niet voor school”
 - 20.00 K Journaal
 - 20.15 K Tittel, Thesen, Temperamente.
 - 21.00 K Actualiteiten uit Bonn
 - 21.25 K Het zevende sluitst
 - 21.30 K Mannix. „Mayday”
 - 22.15 K Journaal
 - 22.30 K Offer. Televisiefilm van Gerd Klempzig en Peto Ariel
 - 00.00 K Journaal
- DUITSLAND II**
- 15.40 K Journaal
 - 15.45 K De Europese Atletiekkampioenschappen in Helsinki
 - 15.55 K De draaielicht
 - 16.00 K Mithras. Kinderen. Prentenboek van een grote stad
 - 16.10 K Nodina en de Olympiade. „De eerste race”
 - 16.15 K Journaal
 - 16.20 K Geatrikte Sporen. TV-film van Lida Witkiewicz en Georg Marischka
 - 16.25 K Tien jaren. Heren mensen. Reportage van Jörg Zoland
 - 16.30 K Dagboek. Actualiteiten uit de R.K. Kerk
 - 16.35 K Journaal
 - 16.40 K Weeroverzicht voor het toerisme
 - 16.45 K De Europese Atletiekkampioenschappen in Helsinki
- DUITSLAND III**
- 16.00 K Journaal
 - 16.05 K Kias Vaak
 - 16.10 K Voor Joeslavische gastarbeiders
 - 16.15 K Nieuws uit Noordrijland-Westfalen

- 18.00 K Doris Day Show. „De quarantaine”**
- 18.30 K Voor de kleuters**
- 18.40 K Hier en Heute**
- 19.00 K Leenwerf. Verhalen uit een satellietsat. „Niet voor school”**
- 20.00 K Journaal**
- 20.15 K Tittel, Thesen, Temperamente.**
- 21.00 K Actualiteiten uit Bonn**
- 21.25 K Het zevende sluitst**
- 21.30 K Mannix. „Mayday”**
- 22.15 K Journaal**
- 22.30 K Offer. Televisiefilm van Gerd Klempzig en Peto Ariel**
- 00.00 K Journaal**

- 18.00 K Doris Day Show. „De quarantaine”**
- 18.30 K Voor de kleuters**
- 18.40 K Hier en Heute**
- 19.00 K Leenwerf. Verhalen uit een satellietsat. „Niet voor school”**
- 20.00 K Journaal**
- 20.15 K Tittel, Thesen, Temperamente.**
- 21.00 K Actualiteiten uit Bonn**
- 21.25 K Het zevende sluitst**
- 21.30 K Mannix. „Mayday”**
- 22.15 K Journaal**
- 22.30 K Offer. Televisiefilm van Gerd Klempzig en Peto Ariel**
- 00.00 K Journaal**

- 18.00 K Doris Day Show. „De quarantaine”**
- 18.30 K Voor de kleuters**
- 18.40 K Hier en Heute**
- 19.00 K Leenwerf. Verhalen uit een satellietsat. „Niet voor school”**
- 20.00 K Journaal**
- 20.15 K Tittel, Thesen, Temperamente.**
- 21.00 K Actualiteiten uit Bonn**
- 21.25 K Het zevende sluitst**
- 21.30 K Mannix. „Mayday”**
- 22.15 K Journaal**
- 22.30 K Offer. Televisiefilm van Gerd Klempzig en Peto Ariel**
- 00.00 K Journaal**

- 18.00 Nieuws. 8.11 Radiojournaal. 8.30-8.33 De groenteman. 9.00 Internationaal Spectrum. 9.05-9.10 Waterstand. 10.00 Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsactiviteiten. (11.00-11.02 Nieuws. 11.10 (S) Semi-klassieke kamermuziek. 11.15 Beursberichten. 12.00 Blik op de wereld: populair programma over ontwikkelingsland. Overheidsvoorlichting. 12.30 Uitzending voor de landbouw. 12.40 (S) Lichte grammofoonmuziek.**
- 12.50 Recht en slecht. praatje. 13.00 Nieuws. 13.11 Actualiteiten. 13.25 (S) Oude e klassieke kamermuziek. 14.00 Radio: radiomagazine met gewijde muziek. 14.10 (S) Aspecten van de kamermuziek: klassieke en moderne muziek. 14.20 Toerisme: toeristische informatie uit binnen- en buitenland. 14.30 (S) Lichte grammofoonmuziek met commentaren. 14.40-14.45 Nieuws. 14.50-14.55 Berichten en telefonische reacties. (Om 16.00 Nieuws. 17.05 Mededelingen. 18.00 en 19.30 Nieuws. 21.00 (S) Pianorecital: klassieke muziek. 22.30 Nieuws. 22.40 Mededelingen. 22.45 Actualiteiten. 22.55 Prettig weekend: licht platenprogramma. 23.55-24.00 Nieuws.**

- 11.02 Nieuws. 11.30 (S) Semi-klassieke kamermuziek. 11.55 Beursberichten. 12.00 Blik op de wereld: populair programma over ontwikkelingsland. Overheidsvoorlichting. 12.30 Uitzending voor de landbouw. 12.40 (S) Lichte grammofoonmuziek.**
- 12.50 Recht en slecht. praatje. 13.00 Nieuws. 13.11 Actualiteiten. 13.25 (S) Oude e klassieke kamermuziek. 14.00 Radio: radiomagazine met gewijde muziek. 14.10 (S) Aspecten van de kamermuziek: klassieke en moderne muziek. 14.20 Toerisme: toeristische informatie uit binnen- en buitenland. 14.30 (S) Lichte grammofoonmuziek met commentaren. 14.40-14.45 Nieuws. 14.50-14.55 Berichten en telefonische reacties. (Om 16.00 Nieuws. 17.05 Mededelingen. 18.00 en 19.30 Nieuws. 21.00 (S) Pianorecital: klassieke muziek. 22.30 Nieuws. 22.40 Mededelingen. 22.45 Actualiteiten. 22.55 Prettig weekend: licht platenprogramma. 23.55-24.00 Nieuws.**

Mr. Pieter van Vollenhoven, echtgenoot van prinses Margriet, beseft dat er als lid van het koninklijk huis op zijn doen en laten wordt gelet. Hoewel hij eigen opvattingen heeft over sommige problemen, weet hij dat hij deze niet altijd kan verkondigen. Hij weigerde tot nu toe ieder interview met een publieksoorgaan. Naar aanleiding van het feit dat hij per 30 september de Koninklijke Nederlandse Heidemaatschappij gaat verlaten en dan bij de AKZO gaat werken, was mr. Pieter van Vollenhoven bereid tot een gesprek met onze verslaggeefster.

Mr Pieter van Vollenhoven krijgt andere baan

„Veel verhalen over je worden uit de duim gezogen”

DEN HAAG, 13 augustus — Het is mooi weer en vele vakantiegangers maken daar gebruik van kasteel Doorwerth te bezichtigen. Op een van de geparkeerde auto's prijken de letters AA. „Een auto van het koninklijk huis”, wordt er gefluisterd. Nieuwsgierig kijken mensen in het rond. De bezitter van de auto is nog nergens te zien. Op dat moment is hij aan het telefoneren.

Vijf minuten later komt mr. Pieter van Vollenhoven (32) uit de telefooncel van restaurant Betau-Lieu en verontschuldigt zich voor het teletoespreken. Hij moest bellen omdat hij zijn auto had afgesloten en de sleutels in het contact had laten zitten.

Mijn huwelijk heeft invloed gehad op het vinden van mijn werkring

PERSEBICHT

Zoals gemeld zal hij per 30 september zijn werkzaamheden bij de Heidemaatschappij — waar hij sinds oktober 1968 werkzaam was — beëindigen.

Wat heeft hij nu precies gedaan?

Mr. Pieter van Vollenhoven is in zijn functie van directie-secretaris buitenland nauw betrokken geweest bij de problematiek van de ontwikkelingshulp en de ontwikkeling van het toerisme in het buitenland. Voor wat betreft de ontwikkelingshulp was hij werkzaam bij het raadgevend ingenieursbureau N.V. Ilaco. (een dochter van de Heidemaatschappij) dat zich bezig houdt met het geven van adviezen op het gebied van de landbouw in de ruimste betekenis van het woord. Het bureau bestaat in feite uit een groot aantal deskundigen, die in opdracht van overheidsinstellingen, multilaterale organisaties of wel particuliere organisaties werkzaam zijn in de ontwikkelingslanden.

Als jurist was mr. Van Vollenhoven o.a. belast met de organisatie van de Nederlandse en buitenlandse ontwikkelingshulp en de financiering van projecten in de z.g. derde wereld.

TOERISME

End 1970 werd hij secretaris voor het bestuur van de stichting „Netherlands Institute of Tourism Development Consultants”.

Mr. Pieter van Vollenhoven is ervan overtuigd dat iedereen in de toekomst meer gelegenheid zal hebben om te reizen en andere landen te bezoeken. Dit is van enorm belang, omdat men zo andere mentaliteiten kan leren kennen.

Over het algemeen beoordelen wij de vele problemen waarmee wij als Nederlanders worden geconfronteerd, volkomen anders dan de problemen die onze eigen maatschappij tegenwoordig tegenkomt. Toeristische bezoeken aan andere landen kunnen bijdragen tot een betere oordeelsvorming.

Hoewel er dus twee partijen belang bij hebben, nl. het ontvangende land in verband met de inkomsten en de toerist, die met andere landen kennis wil maken, is het ontwikkelen van het toerisme geen eenvoudige zaak. Het is moeilijk de benodigde hotelaccommodatie rendabel te maken, omdat zij slechts gedurende korte perioden wordt gebruikt.

Wil men het massatoerisme bevorderen, dan moet men de hotelprizen echter niet te hoog opvoeren. Men gaat daardoor over tot het noemen van goedkopere constructies. Dit zou niet alleen ten koste van het natuurschoon kunnen gaan, de toeristen zouden ook geneigd kunnen zijn — indien het hotel nu enige jaren zijn charme begint te verliezen — deze plaats niet meer te bezoeken.

Daarom acht mr. Van Vollenhoven het juist, dat de overheid nauw betrokken is bij de ontwikkeling van de toeristenindustrie, opdat de landen die zich nu op dit terrein gaan ontwikkelen, niet dezelfde fouten maken als vroeger de landen die thans reeds ver vooraan staan.

Men moet zich goed realiseren, dat het massatoerisme niet alleen een groot gevaar kan betekenen voor het natuurschoon, maar tevens voor de milieuhygiënische aspecten. De stichting waar mr. Van Vollenhoven als secretaris voor het bestuur werkzaam is, geeft adviezen aan overheidsinstellingen en particuliere instellingen om een evenwichtige ontwikkeling te bereiken. In zijn functie van secretaris van deze stichting heeft de heer Van Vollenhoven een aantal reizen ondernomen, o.a. naar Turkije en Iran, terwijl hij voorts tijdens zijn laatste bezoek aan Joegoslavië een aantal gesprekken over toerisme heeft gevoerd.

Ondanks zijn enthousiasme voor het verbeteren van toeristische aspecten in het buitenland, ligt het niet in de bedoeling dat mr. Pieter van Vollenhoven zich bij de AKZO met deze problematiek zal bezighouden. Dit betekent niet dat het onderwerp zijn belangstelling verliest. Op 30 september is hij directiesecretaris buitenland af.

MEDEWERKING

Bij de AKZO zal hij als normaal medewerker werkzaam zijn op de afdeling economische zaken bij de holding company. Hoelang hij daar zal blijven, is nog niet bekend. Wel bekend is dat hij na de AKZO-periode zal gaan werken bij de KLM en daarna nog bij de Nationale Investeringsbank.

Naar aanleiding van de verandering van werkring heeft de rijksvoorlichtingsdienst een communicatie uitgegeven. Daarin staat onder meer dat het in het voornemen van mr. Pieter van Vollenhoven ligt zijn werkring te vinden bij een organisatie gericht op de behartiging van algemene belangen. De vraag welke werkring dat zal zijn, vindt de heer Van Vollenhoven moeilijk te beantwoorden. Toen hij bij de luchtmacht was, zou hij ook niet hebben kunnen voorspellen, dat hij nauw betrokken zou geraken bij de ontwikkeling van het toerisme in het buitenland. Een werkring die ligt in de concurrentie sfeer, sluit hij in eerste instantie voor zichzelf uit.

„Heeft u voordat u de prinses ontmoette in uw studententijd wel eens andere plannen gehad?”

„Indertijd heb ik vroeger wel eens gedacht te promoveren op het onderwerp internationale politiemacht”. Tijdens mijn studie had ik o.a. de Nederlandse politie-organisatie als keuzetext. Dit onderwerp boeide mij dermate, dat ik overwoog de internationale politiemacht als promotie-onderwerp te nemen. Indien een internationale politiemacht zou worden opgebouwd, zou het volgens mij mogelijk moeten zijn tot een gedeeltelijke ontwapening te komen.

„Deze promotie is niet doorgeslagen. Niet doordat ik in de studententijd mijn vrouw ontmoet heb, maar meer doordat ik toen geen mogelijkheden zag met deze achtergrond in Nederland een functie te vinden. Er lagen wel mogelijkheden buiten Nederland, bij de Verenigde Naties. Ik vond het echter spijtig hiervoor Nederland definitief te moeten verlaten, daar ik erg aan dit land ben verbonden. Overigens houd ik mij nog steeds actief met het onderwerp bezig. Trouwens het is in Nederland nogal actueel op het moment.”

Naar huurt hij er een op het vliegveld Teuge bij Apeldoorn.

De bent natuurlijk veel eerder op de plaats van bestemming als je vliegt, maar ik ben altijd nog bijzonder afhankelijk van het weer, omdat ik met mijn briefje grondrecht moet houden en ik geen bevoegdheid heb om op instrumenten te vliegen. Je kunt erens komen met goed weer en dan blijkt dat het verschrikkelijk slecht is als je weer terug wilt, ondanks de soms gunstige voorspellingen, die er zijn gedaan.”

AUTO

De auto wordt door mr. Van Vollenhoven voorlopig nog niet afgezworen. Hij rijdt veel auto (ongeveer 60.000 km per jaar). „Ondanks het feit dat hij zoveel kilometers aflegt in Nederland, vindt hij het toch juist zich zo nu en dan te laten vergezellen van een rij-instructeur.”

Zo is hij enige tijd geleden vergezeld door een instructeur van de Porschengroep van de rijkspolitie om zijn rijstijl nog eens kritisch te bekijken. Indien de mogelijkheid ertoe zou bestaan, zou hij het juist vinden als iedereen na verloop van tijd nog eens op zijn rijvaardigheid zou worden getest. Dit is in de vliegerij normaal. Volgens de heer Van Vollenhoven zijn veel ongelukken te wijten aan een gebrek aan rijvaardigheid.

Op de vraag of tijdens het autorijden geen last wordt ondervonden van hinderlijke belangstelling, wordt eerst gezegd: „O, nu komen de eigenlijke vragen pas”, en daarna: „Als Zomer kan het nog wel eens voorkomen dat mensen die aan het toeren zijn naast of voor je komen rijden om je eens goed te bekijken. Toch ondervind ik daar weinig last van.”

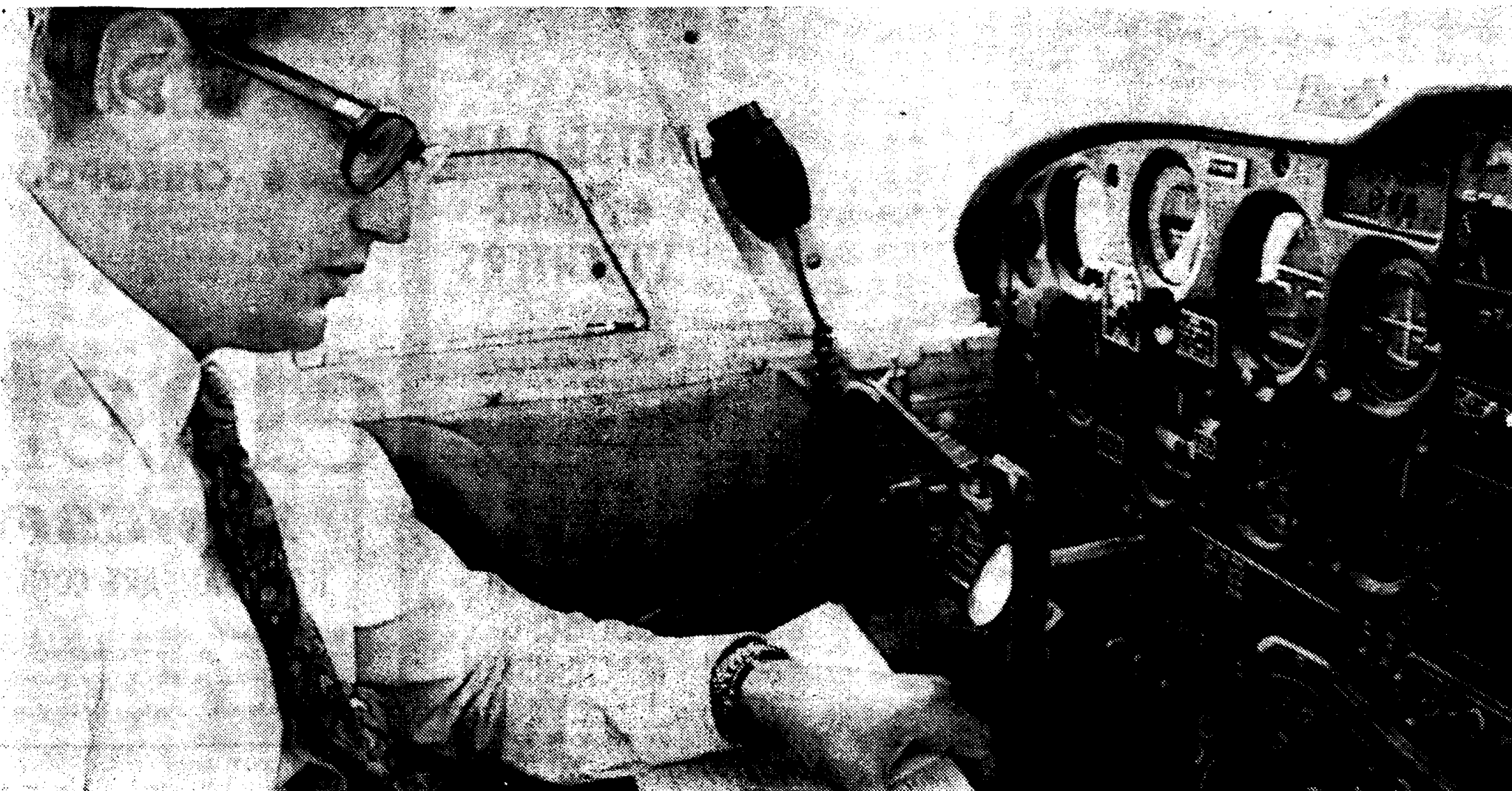
Het blijkt dat de heer Van Vollenhoven vrij goed op de hoogte is van de verhalen die over hem de ronde doen. „De meeste artikelen krijgen wij via de knipseldienst. Er zijn dingen bij die gedeeltelijk wel waar zijn, maar er zijn er ook die volledig uit de lucht gegrepen zijn. Aanvankelijk denk ik dat men het vergeet. Toch blijven er vaak meer verhalen hangen dan ik ooit had verondersteld en dat is eigenlijk wel jammer.”

VERANDERD

Als voorbeeld noemt hij zijn eerste solo-vlucht. „Het is gebruikelijk dat je daarna in het water gejonst wordt.”

Dat gebeurde bij mij ook. Op de een of andere manier is dat naar buiten gekomen. Toen ging de mare dat ik zo onaangenaam was, dat ze me in het water hadden gegooid. Vroeger rijk ik mij dat nog wel eens aan, daar op deze wijze een bepaalde image van je wordt gevormd. Het vervelende van deze verhalen vond ik dat een totaal verkeerd beeld van je wordt gevormd. In deze periode kwam het nogal eens voor, dat de mensen na afloop van een gesprek zeiden, dat ik totaal anders was, dan de indruk die zij van mij hadden gekregen uit de verschillende krantenberichten.”

„Ik geloof niet dat ik door mijn huwelijk zelf meer ben veranderd dan vele anderen. In de periode dat ik bij de Heidemaatschappij heb gewerkt, heeft nooit een vreemd verhaal de ronde gedaan. Ik moet toegeven dat men aanvankelijk heeft afgetast „wat voor vices men in de kuip had”, maar eigenlijk direct van het begin af aan heb ik bijzonder plezierig met iedereen samengewerkt. Het was een heel andere periode dan bijv. de luchtmacht, maar aan de periode bij de Heidemaatschappij die ik nu afsluit bewaar ik een voortreffelijke herinnering.”



Pieter van Vollenhoven vliegt regelmatig in een gehuurd toestel

Van onze correspondent W. P. Timmers

BERLIJN — In de Bernauerstraat heeft de muur een afwijkend patroon. Het zijn daar geen grauwe betonblokken, maar solide dichtgemetselde en op uniforme hoogte afgehakte voorgevels van huizen die Oost- en West-Berlijn van elkaar scheiden. Onooglijke houten monumentjes herinneren er aan mislukte vluchtelingen.

In deze Bernauerstraat lag tien jaar geleden de ene huisrij in de Sovjet-Unie. Op 13 augustus 1961, begonnen de Oost-Duitse veiligheidsdiensten met de afgrenzing van de brede vluchtweg naar het westen (3,6 miljoen mensen hadden de boeren- en arbeidersstraten verlaten). Wanhopige mensen sprongen in deze straat uit de ramen naar vanzetten in het westen. Hier stond de oudste vluchtelingen Olza (190), toen zij vanaf de tweede verdieping naast het vandeil was geglisd.

In de Bernauerstraat, in een vervallen buurt, is wellicht het meest bekende „monument” van de muur. Ze is echter overdag praktisch verlaten, omdat dit deel van de muur niets biedt. Het muur-toerisme concentreert zich op Checkpoint Charly, de grenspost in de Friedrichstraße. Checkpoint Charly, waar westerse touringcars zich langs de verdedigingswanden (totaal 180) met hun veldkijkers luren voo's. In de aanrijdende Charlottestraat staan de toeristen op de houten verhogingen van de muur oog in oog met twee voo's in hun wachttorens. Te overwegen valt hier alleen nog wie het meest de kijkt staat.

Toeristen

In Oost-Berlijn wandelen de toeristen lang de „anti-fascistische Schutzwall”, want een brede grenstrook is er ontvuld met houten monumentjes. Door hun gidsen bij voorkeur naar de „Jugend” van de sfeervolle Unter den Linden. Door Ulbrichts bril leent die muur zich beter voor een „toeristische explicatie” dan het levendige Checkpoint Charly.

Tien jaar geleden, zo vertelt de Oost-Duitse gids, „stonden de tanks van de DDR op de posten. Wie haarlân wij naar de DDR heeft bloegestaan, krijgt een klein documentatiecentrum ter plaatse van de Brandenburger Tor deelde over de op agressie beluste kapi-ten in het onovertroffen spionagecentrum in het oosten fel geattaqueert) als boekhouder van moorden, vluchtelingen tunnels en wachtto-



Checkpoint Charly. Hier fungeert dr. Rainer Hildebrandt (wegens zijn naziverleden vanuit het oosten fel geattaqueert) als boekhouder van moorden, vluchtelingen tunnels en wachtto-

rens. Aan de vooravond van de tiende verjaardag heeft dr. Hildebrandt zijn expositie uitgebreid met een documentatie van schandalige uitwassen en verdraaide waarheden uit de DDR. In

De man links op de foto is de 29-jarige Conrad Schumann. Tien jaar geleden vluchtte hij als dienstplichtig Oostduits militair naar West-Berlijn. Hoe dat in zijn verleden ging, toont de foto op de achtergrond. Schumann was de eerste Oostduits militair, die na de oprichting van de Berlijnse Muur naar het westen ont kwam.

De foto kreeg over de gehele wereld grote bekendheid.

DDR-versie: anti-fascistische Schutzwall

Tien jaar geleden metselde Ulbricht Muur door Berlijn

de wordt morgen in Oost-Berlijn gevierd als een historisch moment in de geschiedenis van Berlijn. Wie nu met Oostduitsche communisten praat over de afschuwelijke daad van tien jaar geleden krijgt te horen dat de DDR economisch mogelijk zou zijn geruïneerd als de vlucht van mensen en kapitaal niet definitief onmogelijk was gemaakt (sinds 61 kwamen de toeristen toch op 30.000 Oostduitsers naar het westen). Wie er zelf de morele gevolgen aan toevoegt — de gedwongen berusting in een leven onder communistisch bewind — moet erkennen dat de bouw van de muur een historisch keerpunt is geweest voor Ulbrichts regime.

Just deze week lijken de vier overwinnaars uit de tweede wereldoorlog voor een tweede historisch belangrijk feit in Berlijns naoorlogse geschiedenis te staan. Ter gelegenheid van de dertiende augustus hebben in het West-Duitse parlement de partijen gemeenschappelijk verklaard: „De muur zal pas vallen als het gelukt de spanningen tussen oost en west weg te nemen. Daarom richt onze hoop zich op een succes van de onderhandelingen van de vier mogendheden.”

lang een vast gegeven. De grote Berlijn-crisis dateren van voor 1961. De muur heeft de onzekerheid van het Oost-Berlijnse regime verkleind en het zijn uiteindelijk de Russen geweest die hebben voorgesteld over een regeling voor (West-Berlijn) te gaan onderhandelen. Bepleit het oosten de laatste tijd niet krachtig de totale afgrenzing van de DDR naar het westen? Er bestaat nauwelijks enig verband tussen de muur en een regeling voor West-Berlijn.

Twee steden

De westelijke geallieerden onderhandelen over de positie en de verbanden van West-Berlijn, een stad die niets meer gemeen heeft met de „socialistische” stad aan de andere kant van de muur. Toen de muur was gebouwd, heeft Ulbricht gezegd: „Het is nu tijd om te beginnen aan een voorbeeldig socialistische ontwikkeling, zodat Berlijn weer echt lachen, ik bedoel hartelijk lachen kan.”

stevig centrum van een nieuwe stad. Oost- en West-Berlijn zijn na de bouw van de muur totaal uit elkaar gegroeid. En wat de sfeer betreft is de afstand na verloop van jaren, juist in Berlijn, even groot gebleven. Voor de 13de augustus, de verjaardag van de muur, heeft de West-Berlijnse politie zich voorbereid op demonstraties van de „Heimattreuer Jugend”, van de nationaal-revolutionaire jeugd en andere rechts-radicalen groepen, die elkaar vinden in de „Aktion Widerstand” tegen de verzoeningspolitiek van Willy Brandt. De politie is berekend op snel en hard ingrijpen, omdat een „vrijheidsmars tegen scheiding, terreur en moord” al gauw een gewelddadig karakter krijgt.



We weten
wat
we roken
en
genieten
ervan

Kelly halvaret



Door zorgvuldig geselecteerde
tabakken en het effectief filter
heeft Kelly halvaret een zeer
laag "teer"- en nicotinegehalte
(resp. 15 en 0.8 milligram
gemiddeld per sigaret).

verrassend fijn van smaak

Antenna Heerlen
vraagt
zelfst. antennebouw
i.b.v. rijbewijs.
Vaste aanstelling, hoog loon
en
leerling antennebouw
Zwaluwstraat 3, Heerlen
Heerlen, tel. 211316, na
uur.

SIMCA 1301

Maak een proefrit bij
**AUTOMOBIEL-
BEDRIJF**
A. Jasper
Akerstraat 162
Kerkrade-West
Tel 045-413478
bgg 412362

**Wie OOG heeft
voor een
mooie bril**
komt onze geweldige
COLLECTIE eens bekijken
want als het om uw oog
gaat, dan naar
BRILLEN
P. HOPPENBROUWER
EMMAPLEIN 11
HEERLEN
Telefoon 711984
bij de St. Pancratiuskerk
t.o. Wyers-passagie
Voor ziekenfondsleden
op recept 20% mont.kort
Glaskortingen als steeds

LET OP!

OP ZATERDAG 14 AUG. VANAF 10 UUR OPENEN WIJ...

'DE WITTE HAL' discount groothandel magazijn

UW FINANCIËLE VOORDEEL UITSLUITEND EEN DISCOUNTPRIJS TE BETALEN
BLIJKT DUIDELIJK UIT DE DUIZEND-EN-EEN AANBIEDINGEN
WAARVAN HIERONDER ENKELE VOORBEELDEN.

MAAR WE HEBBEN NOG MEER VOOR U:
Buiten het grote prijsvoordeel, bieden wij
u óók nog unieke combinatiemogelijkhe-
den. U ziet dat naast de groep hoofdartike-
len, een groep premiumartikelen vermeld
staan. Nu is het zo dat u bij aankoop van
een hoofdartikel 'n keuze kunt maken uit
een premiumartikel. Hiervoor betaalt u
dan slechts een luttel bedrag zoals u ziet.
Uiteraard kunt u óók na aankoop van een
premiumartikel een hoofdartikel kopen
met hetzelfde prijsvoordeel als boven ver-
meld.

BELANGRIJK...
DE WITTE HAL IS GEOPEND:
iedere dag tot 10 uur 's avonds
ook op zaterdag.
Zondags van 2 tot 10 uur

Deze aanbiedingen gelden in al onze
discount groothandel magazijnen.

HOOFDARTIKELLEN		PREMIUMARTIKELLEN	
	DISCOUNTPRIJS		Samen met hoofdartikel
BLAUPUNKT KLEUREN TV van / 2245,-	1783,-	DRAAGBARE RADIO van / 59,-	24,- 12,-
DUBBELDEURS KOELKAST met 50 ltr. diepvries van / 718	468,-	PHILIPS MIXER van / 39,95	24,50 7,-
CV-KETEL voor zelfbouwers om mee te nemen	587,-	GRASMACHINE van / 69,-	39,- 29,-
WASAUTOMAAT van / 648,-	338,-	PRACHT TUINSTOEL van / 74,-	31,- 19,-
GASFORNUIS van / 449,-	332,-	PANNESET van / 79,-	37,- 16,-
DIEPVRIESKIST van / 896,-	439,-	FRITEUSE van / 19,-	11,- 3,-
GASHAARD van / 568,-	418,-	BROODTROMMEL van / 13,-	7,- 2,-

De Witte Hal is geopend; iedere dag tot 10 uur 's avonds 's zondags van 2 tot 10 uur

PM HORN ZN
MET DISCOUNT GROOTHANDELMAGAZIJNEN IN:

SITTARD Geerweg 9 Telefoon 6346	MAASTRICHT Muntstraat 13 Telefoon 18222	SITTARD Paardestraat 69-71 Telefoon 6057	HEERLEN Stationstraat 12 Telefoon 718937	SITTARD Stationstraat 31 Telefoon 2526	ROERMOND Neerstraat 1-3 Telefoon 6349	HOENSBROEK Heisterberg 71 Telefoon 214144
--	--	---	---	---	--	--

Restaurant
Kasteel Hoensbroek
vraagt
demi-chef de rang
commis de rang

Sollicitaties:
F. J. Moonen - Telefoon 045-313976

Kerkraadse Handelsbank N.V.
Hoofdstraat 18
Telefoon 0445-7366
KERKRADE
VOOR ALLE BANKZAKEN

**R.K. MIDDELBARE HANDELSAVONDSCHOOL
HEERLEN**

In het schooljaar 1971/72 zal de mogelijkheid openstaan voor het volgen van een
OPLEIDING VOOR SECRETARESSE

De opleiding duurt in totaal twee jaar. De volgende vakken zullen worden gegeven typen, steno, Nederlandse Handelscorrespondentie, Engelse Handelscorrespondentie, Spreekvaardigheid Engels, Recht en naar keuze Duitse of Franse Handelscorrespondentie of handelswetenschappen. Aantal lessen per week: ± 10. Lesgeld / 15,- per maand.

De school wordt door het Rijk gesubsidieerd en staat onder Rijks-inspectie.

Aanmeldingen bij de directeur H. P. J. Witteman, Laan van Hövell tot Westerflier 44, Heerlen, tel. 717052.
Spreekuren: dagelijks van 18.00 tot 20.00 uur.

PBNA komt naar u toe met een aantal mondelinge cursussen

Zoals u weet: PBNA is veel meer dan een instituut voor schriftelijk onderwijs. PBNA zoekt voor elke cursist de meest geschikte manier om 's avonds te studeren. Voor de tweede maal dit jaar organiseert PBNA mondelinge cursussen in 13 plaatsen. Het lesmateriaal is even goed als dat van de schriftelijke PBNA-cursussen. Alleen... u krijgt er regelmatig ook nog een handvol tips bij.

U kunt om uitleg vragen zoveel u wilt. U laten adviseren en helpen door uw docenten. Voor veel mensen is dit de ideale manier van studeren: alle voordelen van het schriftelijk studeren plus die van mondelinge lessen!

Dit zijn de cursussen:
Mondeling brugjaar
Deze cursus legt een basis voor opleiding op middelbaar technisch niveau: o.a. de PBNA-cursussen bouwkunde, werktuigbouwkunde (ook voor piping), elektrotechniek, elektronica en proces-techniek. U wordt opgeleid voor een handelig erkend PBNA-diploma. Ruime aandacht wordt besteed aan de kunst om goed te leren studeren. Uitgangspunt is het LTS-diploma of een vergelijkbare opleiding, en een redelijke aanleg voor wiskunde.

Beginnende elektronica-techniek
In alle opzichten een "toekomststudie". In allerlei sectoren van bedrijfsleven en overheid neemt de vraag naar elektronica-techniek toe. Deze cursus kan een basis zijn voor verdere studie: lager, middelbaar, eventueel gevolgd door hogere elektronica. Zij is ook geschikt voor iedereen die in zijn werk wat basiskennis van elektronica moet hebben.

Sterkteleer betonconstructies
Bedoeld voor (aankomende) middelbare technici met MTS of HAVO die geen beton-constructie kunnen berekenen. In het voorjaar was er zeer veel belangstelling voor deze cursus die de vakken bouwkundige sterkteberekeningen en gewapend beton omvat. Bijzonder geschikt voor

technische medewerkers van ingenieursbureaus, overheidsdiensten, tekenaars en opzichters van architecten- en betonbureaus en uitvoerders.

Inleiding elektronische informatieverwerking
Voor iedereen die in zijn werk direct of indirect met de computer te maken heeft. Bovendien een basiscursus voor hen die verder gaan studeren in de automatisering: operateur, programmeur, systeemanalist. Iedereen met een redelijke algemene ontwikkeling kan deze cursus, die 14 lesavonden omvat, volgen.

Moderne wiskunde
Er is een frisse wind gaan waaien in het wiskunde-onderwijs. In 8 lesavonden laat PBNA u kennismaken met deze nieuwe benaderingswijze. Waarom u deze cursus kunt gaan volgen: Om uw oude schoolwiskunde wat op te halen. Om uw kinderen goed te kunnen helpen. Omdat u het nodig hebt voor uw vak of voor een bepaald examen. Of gewoon maar omdat het u interesseert.

Systeembouw
Twee jaar geleden startte PBNA als eerste met een schriftelijke cursus systeembouw. Hiervoor bestaat een nog steeds groeiende belangstelling. Maar ook werd vaak de wens geuit deze cursus mondeling te kunnen volgen. Nu wordt dan in 15 bijeen-

komsten de industrialisatie van het bouwen boeiend en in zijn geheel behandeld. Een waardevolle opleiding voor iedereen die direct of zijdelings bij systeembouw betrokken is.

Maatvoering in de bouw
Fouten in de maatvoering kosten doorgaans veel tijd. Er is dan ook grote vraag naar goede maatvoerders. In deze cursus wordt achtergrondkennis behandeld: het tot stand komen van tekeningen, indeling en het daaruit distilleren van maten, overbrengen van maten in de bouw, controleren van maten, opnemen van maten, richten van skeletten, enz.

Maatvoering in de weg- en waterbouw
Deze cursus is in principe gelijk aan de vorige, doch aangepast aan de specifieke eisen van de weg- en waterbouw. Een rijke bron van theoretische kennis en de praktische toepassing daarvan voor uitvoerders, voormannen, werkbazen, tuitzetters en toezichthoudend personeel.

Betonbekistingen
Ook dit onderdeel van het bouwproces wordt steeds meer het werk van specialisten op middelbaar technisch niveau. Alleen al het feit dat voor de bekisting steeds vaker andere materialen dan hout worden toegepast, vraagt specialis-

Stuur nu de bon in voor snelle informatie
Interesse? Stuur dan even de informatiecoupon in en geef uw voorkeur aan voor cursus en plaats. U ontvangt dan prompt verdere informatie en kunt dan beslissen of u gaat deelnemen.

Studeer PBNA daar word je wijzervan

Informatiecoupon Ongefrankeerd in open envelop zenden naar PBNA, afdeling Mondeling Onderwijs, Antwoordnummer 457, Arnhem.

Ik verzoek u mij omgaand en vrijblijvend te informeren. Mijn belangstelling gaat Special uit naar de cursus:..... of 2.....

Ik wil deze cursus graag volgen in:.....

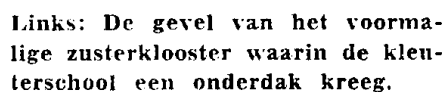
Naam.....

Adres.....

Plaats.....

KONINKLIJKE PBNA
Velpevlietweg 6, Arnhem

Wij zijn dag (charmant informatica) en nacht (bandopnameapparaat) beschikbaar om er voor te zorgen dat u snel alle gewenste informatie thuis krijgt. Tel.: 085-432129.



A black and white photograph of a large, dark, textured object, possibly a piece of wood or a fossil, showing a curved, ribbed structure. The object is positioned diagonally across the frame, with its upper part towards the top left and its lower part towards the bottom right. The surface is highly textured, with visible vertical ridges and grooves, suggesting a ribbed or segmented structure. The lighting is dramatic, with strong highlights and deep shadows, emphasizing the three-dimensional form and the intricate details of the texture. The background is a light, mottled grey, providing a stark contrast to the dark, complex object.

ROOSTEREN, 13 augustus. — Het nieuwe schooljaar is nog maar net begonnen, of de kleuters van de kleuterschool in Roosteren zijn al door het schoolbestuur naar huis gestuurd. Dit in verband met de zeer miserabele toestand van de school, die gehuisvest is in het voormalige zusterklooster annex oude meisjesschool. Er is geen sanitair en er is geen elektriciteit. De muren zijn vochtig. En het is niet denkbeeldig, dat vandaag of morgen delen van de vloerplafonds het begeven.

URMOND, 13 aug. — Tijdens de raadsvergadering van donderdagavond zal de gemeenteraad van Urmond zich bezig houden met de afronding van de "Koningseind" als onderdeel van de heraanleg van de Berg Hoger college van W. van Urmond zegt de mening te zijn dat de provinciale planologische commissie de delen als die stelt dat meerderende straten in Berg "moederdood" worden opgevoerd en dat het gemeentebestuur ondermeer dit Koningseind verbindt met de Veerweg. Hiermee zal opnieuw een doodlopende weg via een trap in het talud ontworpen worden, waardoor kortere levensduur aan het wandelwiel tot stand zal komen", aldus het college van

De onderhandelingen met verschillende
Plan
„oud-Urmond“ wordt de raad
gevoerd, aldus akkoord te gaan met kosten
sommen
Didden-Diiden, f. 3.750 aan de heer S.
Ruijs, f. 17.000 aan de heer J.
Busken, en f. 7.000 aan mevrouw Stein-
vorders. Zodra de aansekochte panden
vorders, afgebroken, zal van het rijk een
bedrag van 80 pct. van de kosten
vorders
vorders stelt het college de raad voor 1
verreinen te verkopen aan de wo-
nangs
vereniging Urmond in „de Bramet-
vorders Aldrinstraat en een deel even-
vorders de de Collingstraat, die
vorders prijs van f. 1.500. De Vowarda
vorders de verkoop is, dat de bouwverreinen
vorders juli 1972 met 12 woningen be-
vorders moeten zijn. In verband me-
vorders wijzigingen van enkele wettelijke regelen
vorders en gezien het feit dat Urmond
vorders zaken heeft ingevoerd bij de
vorders ruijverwerking, moet de algemene poli-
vorders herordening ook op verschillende
vorders punten worden aangepast.

STEIN, 13 aug. — In de nacht van dinsdag op woensdag werd ingebroken in café „het Wapen van Stein". De dief is binnengekomen via een raam, dat open stond. Hij is verdwenen met een klein zeldbedrag, dat hij uit een lade weg haalde.

De inspectrice van het kleuteronderwijs en burgemeester A. J. M. van Goethem van Roosteren hebben ermee ingestemd de kleuters naar huis te sturen. Daar is het gezonder en veiliger. Het blijft nog de vraag hoelang de kleuters niet naar school kunnen. Het ziet er in elk geval niet naar uit, dat het probleem binnen zeer korte tijd opgelost is.

Ofschoon burgemeester Van Geethem optimist is. Hij zegt: „De kinderen konden daar in elk geval niet langer meer blijven. Het onderdak is nog te slecht om als bergruimte gebruikt te worden. Bovendien loopt de veiligheid van de kinderen gevaar. En hun gezondheid wordt er daar ook niet beter op”.

- Wel plannen

De gemeente Roosteren heeft al lang een nieuw bouwwerk voor een nieuwe school. Het is al heel lang gepland voor Het gemeentebestuur had gehoopt op een zogenaamde burgerzinneling van 300.000 gulden, maar die leningen zijn inmiddels afgeschaft door de overheid. Er moet nog een kleuterschool te krijgen. De Roosteren gemeenteraad heeft de procedure: aanvragen via de provincie. Maar gezien de bezuinigingen, die allerwege worden doorgevoerd op last van hogerhand zij Roosteren in de boet, vermoedde de heer Van Geethem. Daarom heeft hij met de kintjes naar de gemeente De zaak wordt op deze manier geïnterced. „Hoe urgenter een zaak wordt gemaakt, hoe hoger men op de lijst

„HOUTERIE HOUTERA” IN GELEEN

GELEEN. 13 aug. — Onde: de naam Houteric-Houtera wordt morgen in Lindenheuvel-Geleen voor de derde keer een verlichtingsfeest gevierd. De zogenaamde Oostenderse woningen van Lindenheuvel-Geleen, in de wijk Sieringewijk, aan de Oostendestraat en Oostendewijk, worden feestelijk versierd en romantisch verlicht met tientallen vetpotjes, lampionen, kaarsjes en lampen. Uit een aantal huizen zal bij de huizenprijzen, die worden geklinken, een prijsvraag worden talrijke spelletjes georganiseerd. Het feest begint om 8 uur met een optreden van het kinderorkestje onder leiding van mejuffrouw Holleman. Mochten de kinderen verhoopt zijn, dat zij dan worden de festiviteiten verschoven naar 21 augustus.

- Persé nieuwe

Vorig jaar nog zijn er noodvoorzieningen getroffen aan de kleuterschool, maar die hebben weinig kunnen uitrichten. Dit jaar zal de gemeente geen noodvoorzieningen meer treffen, want men is bang dat er dan een stuk urgentie verdwijnt. Roosteren staat nu op een nieuwe kleuterschool: een andere oplossing lijkt burgemeester Van Goethem niet meer mogelijk.

● Noodmaatregel

Van Goethem: „Het is een vervelende zaak voor de ouders, maar toch hoop ik op korte termijn een oplossing te vinden. Zodra wij hier zekerheid hebben omtrent de realisering van de plannen en de financiering, is de gemeente onmiddellijk bereid een noodmaatregel te nemen, zodat de kinderen weer naar school kunnen. Maar we moeten de zekerheid hebben, anders blijven we in de boot zitten”. De noodoplossingen liggen ook in Roosteren niet voor het grijpen, maar burgemeester Van Goethem stelt zich voor dat de kleuters dan maar van het plaatselijk gemeenschapshuis gebruik moeten maken.

Standpunt herindeling met buurgemeenten

Beek maakt het GS niet licht

BEEK, 13 augustus — De gemeenteraad van Beek weigerde tijdens de vergadering van gisteravond unaniem het gewijzigde herindelingsplan voor Zuid-Limburg zonder meer voor kennisgeving aan te nemen omdat dit mogelijk in een later stadium door G.S. zou kunnen worden uitgelegd alsof er geen bezwaren waren tegen de plannen. „De studies over de zaak hebben gefundeerde argumenten tegen de plannen van G.S. opgeleverd. Daar is echter helemaal geen rekening mee gehouden. Met een aantal gemeenten hebben Gedeputeerde Staten een spelletje kaatsbal gespeeld”, zei de heer Debey.

„Zij zijn gewoon in hun eigen straatje doorgegaan”. De Raad ging met het voorstel van de heer Debey akkoord om negmaals bij Gedeputeerde Staten bezwaar te maken tegen de plannen en bovendien te protesteren tegen de werkwijze.

In zijn toelichting stelde burgemeester jhr. mr. P. van Meeuwen dat de ge-

Aanhangwagentje schepte fietser

GELEEN, 13 aug. — In de Mauritslaan te Geleen werd de fietser R. S. uit Geleen geschept door een aanhangwagen, dat van een volkswagenbusje was los geraakt. S. maakte een tume-ling, terwijl zijn broertje die op de twee van de fiets zat, in de laadbak van het aanhangwagenje werd gewipt. Het wa- genje kwam tegen een lichtmast to-tilstand, en werd zodanig gewond dat hij naar het ziekenhuis moest worden overgebracht. Het onderzoek van de po- litie wees uit, dat de koppeling en de trekhaak in orde waren, maar dat de koppeling vermoedelijk niet voldoende gezekeerd was.

meente nu niet ineens alle „pijlen van de boog op G.S. moest afvuren". Hij stelde ook voor om met burgemeenten en gemeentelijke standpunt in te nemen en akte te voeren. Een zeer zwak punt in de plannen van G.S. noemde de heer van Meeuwen de zogenaamde „buffelgeente" tussen Maastricht en Goleen die gevormd zal worden door Meerssen, Ulestraten en Gulle. „In Maastricht wordt ook gezegd dat Meerssen bij die gemeente moet komen. Waar blijft dan de zo belangrijke geachte bestuurskracht van de rest van de buffelgemeente. Dit is wel zeer slecht overdacht", aldus de burgemeester.

De meerderheid van de raad deelde de overtuiging dat het NKKV afdeling chemische industrie had moeten worden, gezien van de uitbreiding van de chemische industrie op het gebied van petrochemisch bedrijf. De heer Debevo wees op de plicht van het gemeentebestuur om over het leefmilieu binnen de Gemeente te waken. Volgens ir Van Geenen moest momenteel worden gekeken aan het gebruik van de grond en aan het handwerf op DSM in plaats van het mijnregime. De normen die over het leefmilieu moeten waken zijn veel essentiëler. Wie die vergunningen afgeeft doet er minder toe", aldus de heer van Veen. Volgens hem heeft de gemeenteraad een verantwoordelijkheid bij de uitbreiding van de chemische

Huizen op
voormalig
sportveld

SITTARD, 13 augustus. Op het gebied voormalige sportveld van het Bisschoppelijk College aan de Schuttestraat te Sittard zullen woningen worden gebouwd. Met het grond- en heiwerk is reeds begonnen. Daarna is het woord en de daad aan de Stichting „Oor Loosdrecht“ die de terreinen de koophuizen gaat plaatsen. Hoeveel het er zullen worden is nog niet bekend, want de plannen zijn nog in voorbereiding. Wel staat vast dat er enorme belangstelling is in dit project. Het staat te verwachten dat van telkens twee huizen onder één kap, terwijl voorts een aantal losse kavels wordt gereserveerd voor woningen voor alleenstaanden.

Toen het terrein al meer werd gebouwd, werd het sportveld van het Bisschoppelijk College kreeg het de naam van „Berg en Dal“. Het exportveld was in de twintiger jaren bestemd voor de bouw van de H.B.S. in Sittard. Toen het meer werd gebouwd, werd de H.B.S. onderdeel werd van het Bisschoppelijk College bleef het veld eigendom van het College en werd het tientallen jaren gebruikt als sportterrein. Dit laatste trok ook veel sporters die verlegd naar de velden rond het kasteel Limbricht.

**17 september gaat
tweede sporthal
van Geleen open**

GELEEN. 13 augustus — Op 17 september zal burgemeester Mr. Th. van Elsenburg met enig feestvertoon aan de Van Akenstraat de tweede sporthal van Geleen officieel openen. Op zich is de hal vrij sober uitgevoerd en de ruimte voor publiek is beperkt. De vloer is echter van een bijzondere constructie en Geleen is de derde plaats in Nederland waar deze wordt gelegd. Het zijn dikke lagen tartaar, overgoten met plastic. Hierdoor blijkt de vloer minder onderhoud te vergen en bovendien sterker te zijn. De ervaringen wat betreft de speelbaarheid zijn elders bijzonder goed.

Raadslid vraagt commissie voor woningtoewijzing

SITTARD, 13 aug. — Het Sittardse gemeenteraadslid Th. Schmeits junior van de fractie Groot-Sittard heeft in een brief b. en w. en zijn collega-raadsleden de suggestie gedaan om een woningtoewijzingscommissie in te stellen. Daarin zouden dan functionarissen van de woningvereniging zitting moeten hebben, maar ook vertegenwoordigers uit het sociaal-maatschappelijk werk en gedelegeerden uit de gemeenteraad.

De taak van een dergelijke commissie zou dan volgens het idee van de heer Schmeitz niet alleen het toewijzen van woningen moeten zijn, maar ook het opstellen van een woningbehoefteplanning op langere termijn. Op deze manier kan de commissie B. en W. en de raad ook van advies dienen inzake het huisvestingsbeleid op langere termijn.

De heer Schmeitz begint zijn brief aan het college met de opmerking dat het reeds geruime tijd geleden is dat het gemeentelijk bureau voor huisvesting en opgeheven en het woningtoewijzingsbeleid grooteinds in handen werd gelegd van de woningvereniging. „Het is voor mij verontrustend dat vooral het laatste jaar steeds meer burgers in arren moede bij mij en collega's aankloppen met hun woningproblemen en dat er nog maar een klein aantal mensen in enig mate goedkoop kan wonen. Het is daarom zeer wettig dat de gemeente nu mogelijk is door het niet op de hoogte zijn van de feitelijke situatie, is verwijzen naar de woningverenigingen”.

Voor de heer Schmeitz is het echter de vraag of de last en de verantwoordelijkheid, die op de schouders van de functionarissen van de woningvereniging is gelegd, niet te groot zijn om alleen te dragen. De heer Schmeitz wil blijkens zijn brief ook nader georiënteerd raken over de huisvestingsproblematiek in Sitard.

Heren van Zichem komen naar de Sept-top Urmond

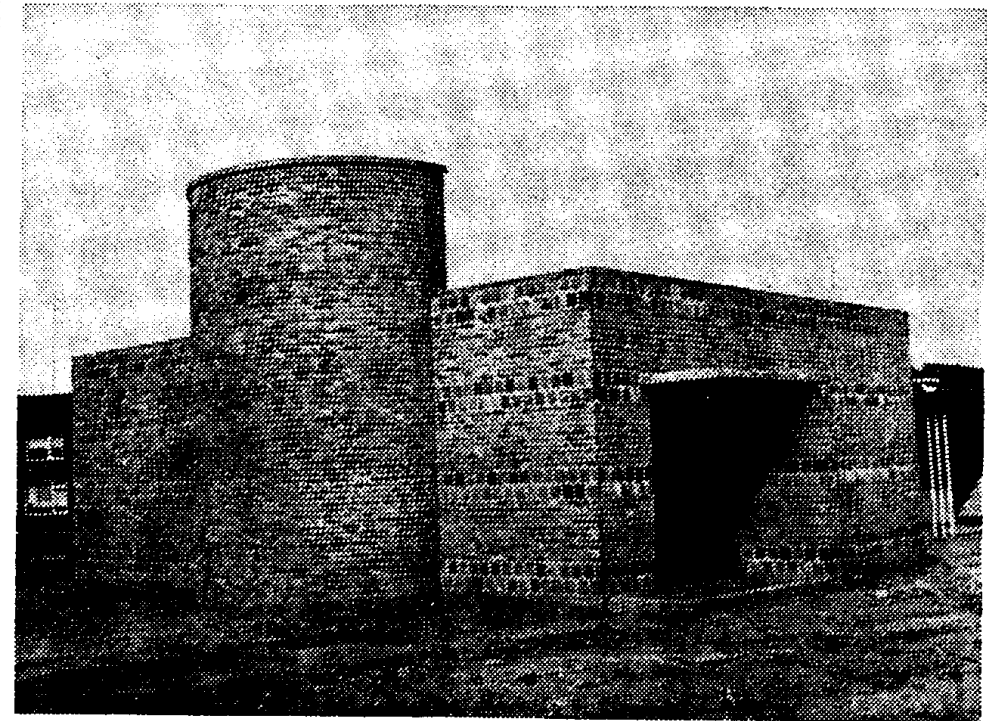
URMOND, 13 aug. — De organisatie van de Seizoenconcerten van Urmond is definitief in geslaagd om de complete bezetting van de bekende tv-serie de heren van Zichem, te contracteren. Op 3 september verzorgen de heren van Zichem de muziek van de opvoeringsavond van het feest bij gelegenheid van het 65-jarig bestaan van de fanfare St. Martinus van Urmond. Aan de zijde van de fanfare staat in november, werkt naast de feestvierende fanfare zelf de harmonie St. Caecilia uit Grevenbicht mee. Voor 10 september is al de bekende groep Branninbos gecontracteerd.

Teer van nieuw dak in vlammen

GELEEN, 13 aug. — Vrij snel wist de brandweer van Geleen gistermiddag een brand te blussen die was ontstaan door dat bij de aanleg van een dak op een bijgebouw van een huis van de heer Van G. aan de Kummenaestraat, heeler vlam vatte. De zijgevel van het huis werd beklakerd. Hoe groot de schade is, kon nog niet worden meegedeeld.

H. N. die met het werk bezig was liep
lichte brandwonden aan armen en ge-
zicht op. De schade bedraagt 500 gulden.

memo vandaag
memo vandaag
memo vandaag
memo vandaag



Het archeologisch Reservaat in Stein

In archeologisch reservaat in Stein:
Galerijgraf uit
60 vóór Christus

Het Archeologisch Reservaat van Stein is gebouwd op een historisch stukje grond. Het werd gebouwd boven een galerijgraf uit het jaar 60 vóór Christus, dat kort tevoren was blootgelegd. Op deze manier heeft dit Streekmuseum een uniek stukje historie binnen zijn muren. Want een dergelijk graf is, behalve in Stein, nergens in Nederland gevonden. Het dichtstbijzijnde galerijgraf uit diezelfde periode ligt in het Belgische plaatsje Weris. Volgens deskundigen moet het graf gerekend worden tot de Seine-, Oise- en Marne-cultuur. Uiteraard worden in Frankrijk langs bovengenoemde rivieren meer van deze galerijgraven gevonden.

Het Museum, dat ligt op de hoek Hoppenkampstraat en Schepersgat werd gebouwd in 1967. Het kwam eigenlijk tot stand doordat de grafvondst aan het licht bracht dat Stein belangrijke archeologische waarde had. Er werd een archeologische instelling opgericht die materiaal verzamelde voor een te bouwen museum. In juli 1967 vond in aanwezigheid van de commissaris van de Koningin, mr. dr. Ch. van

Wandelen in
'De Hoge Veen'

Een gebied dat de moeite waard is te bezoeken is het Belgische Plateau „des Hautes Fagnes“ oftewel „de Hoge Venen“. Deze onmetelijke gewelfde hoogvlakte waarvan de Baraque Michel het de andere toppen van de Ardennen, de Mont Rigot en Botrange, het middelpunt vormt, heeft een uitgesproken apart karakter. De streek is bedekt met heide, bies, wollegras en is bezaaid met sparren en berken. De ondoordringbare klei van de bodem belet het doorsijpelen van het water zodat er moerassen ontstonden. Daardoor ligt er in de Hoge Venen 's winters een dikke sneeuwlaag en groeit er in de zomer een weergaloze flora.

Niet minder rijk is hier de fauna: herten, honden, reebokken, wezels, fluwijn, otters, marters, hermelijnen, dassen, wilde katten, vossen, hazen, konijnen en eekhoorntjes. Vogels zijn in dit gebied zeer talrijk.

Wandelen in de Hoge Venen is niet ongevaarlijk. In de winter wanneer er sneeuw ligt in de andere jaargetijden wanneer het mistig is mag men de tocht besluiten niet zonder geleide maken. Het is in ieder geval aan te raden een kaart van dit gebied aan te schaffen. Deze kaarten zijn te krijgen in het restaurant Baraque Michel. Men kan Baraque Michel bereiken via de grensovergang met België bij Vaals. Vandaar rijdt men richting Eupen. Bij de eerste stoplichten in Eupen slaat men linksaf en volgt de richting Kom-schau. Even voordat de bebouwde kom van Eupen ophoudt, wijst een verkeersbord rechtsaf naar Baraque Michel. Wandelingen onder deskundige leiding vinden regelmatig plaats. Voor nadere inlichtingen hierover kan men telefoneren met de Toeristische Federatie van de provincie Luik, 33 Avenue Blondin, 4000 Luik, tel. 0932-4-522060.

BIOSCOOP-
AGENDA

- Geleen**
Roxxy: Love Story; dagelijks 8.30, zondag 6 uur. De liefdesorgiën van de kerk VIII; zaterdag 11 uur. Studio Anders: Samen uit, samen thuis; dagelijks 8.45, zondag ook 6 uur.
- Sittard**
Forum: Love Story; dagelijks 8.30, zondag ook 6 uur.
- Brunssum**
Astoria: De getrouwde priester; zond., zat. en maand. 8.30, zond. 10.45 uur. Sjors en Sjimmie in het land der reuzen; zondag 2 uur.
- Hoensbroek**
Royal: Het naakte vlees; vrijd., en zat. 8.30, zond. 6 uur. Louis de Funès: Pas op je tellen; zond. 2 en 4 uur.
- Fransche Molen**
Lindenlaan 30, Valkenburg.
Jean Viehof, uit Heerlen, exposeert tot en met 31 augustus, tekeningen en monotypes. Geopend van 10 tot 19 uur.
- Kritzaedthuis, Sittard**
Tentoonstelling Oosterse Keramiek. Van 10-12 en van 14-16 uur. 's Zondags van 14-18 uur.
- Raadhuys Heerlen**
Expositie 33 schilderijen uit eigen collectie. Geopend op kantooruren. Op zaterdag en zondagen gesloten.
- CC Lombok 70 Geulle**
Snijdersberg, Geulle.
Expositie van werken van diverse kunstenaars uit Maastricht e.o. Tevens handwerk uit de „derde wereld“. Tot september dagelijks van 12-24 uur.
- Galerie 't Boerehofke**
HULSBURG.
Heckerweg 23, tel. 04405-478.
Tot 28 augustus zomercollectie, tekeningen, gouaches, schilderijen, van verschillende Nederlandse kunstenaars. Dagelijks geopend van 14 tot 22 uur, op maandag gesloten.
- Streekmuseum**
'Het Land van Valkenburg'
VALKENBURG.
In het Oud Schiedhoois, tel. 04406-2213.
De hele maand augustus expositie van Syncke en Sijstermans, schilderijen. Dagelijks geopend van 10 tot 12 uur en van 15 tot 20 uur, op zondagmorgen gesloten.
- Museum Haus Lange**
KREFELD (DUITSLAND).
Wilhelmshofallee.
Tentoonstelling zeefdrukken van Andy Warhol.
- Galerie Felix**
Weyker Brugstraat, Maastricht.
Schilde-ijen van Limburgse schilders. Op werkdagen van 9-12 uur en van 13.30-18 uur. Tot half augustus.
- Galerie Reveil**
Maastrichter Heidestraat 40, Maastricht.
Grafiek van Jan Stolk. Open van maandag t/m zaterdag van 10-18 uur. Op zondag gesloten.
Grafiek van Jan Stolk en lichtobject van ir. Guus van Lummel. Tot en met 20 augustus dagelijks geopend van 10 tot 18 uur, op zondag gesloten.
- Café-bar „de Drengport“ - Cörversplein 6 - Wyck-Maastricht.**
Permanente expositie van werken van jonge kunstenaars en amateurs. Dagelijks open van 10-14 uur.
- Gemeentehuis Slenaken**
Expositie van Limburgse kunstkring. Van 9-12 en van 14-17 uur.
- Maastricht**
DE JONG-BERGERS
Grote Staat 65.
Recent werk van Guillaume Serpent. Tot en met 21 augustus iedere dag geopend van 9 tot 18 uur, op zondag gesloten.

Schutterijen strijden
in Grevenbicht om
bondskampioenschap



In Holtum werd deze foto vorig jaar gemaakt: spanning en concentratie op de gezichten van de schutters

GREVENBICHT, 13 aug. — Grevenbicht staat komende zondag in het teken van het schuttersfeest van de bond Eendracht, waarin beslist zal worden welke schutterij uit het Land van Sventibold zich dit jaar de kampioen mag noemen. Elk seizoen vindt er een serie van vier optredens plaats. Men heeft er nu drie achter de rug, zodat in Grevenbicht de grote finale wordt gehouden.

In het puntenklassement zit de spanning er nog volop in. Na genoemde drie bondsfestivals gaat de schutterij St. Willibrordus uit Obbicht met 458 punten aan kop, onmiddellijk gevolgd door de schutterijen St. Lambertus van Broeksittard en St. Martinus van Holtum, die elk 457½ pnt. hebben weten te vergaren en derhalve de tweede plaats delen. Daarna volgt St. Stephanus uit Dietersen met 450½ pnt. en vervolgens de schutterij St. Joseph uit Buchten met 446½ pnt.

Vooraf Obbicht, Broeksittard en Holtum zijn dus de kanshebbers voor de kampioensstitel en aangezien deze rivalen in het puntenklassement elkaar op de hielten volgen, mag een spannende strijd worden verwacht. Vooral de resultaten van de schietwedstrijden zullen hierbij een grote rol spelen.

Defilé

De zestien deelnemende korpsen worden zondagmiddag tussen kwart voor twee en twee uur in de feesttent ontvangen. De tent is gelegen op het terrein van de heer Demandt. Om half drie begint de optocht door het dorp met het defilé bij de parochiekerk aan de Kerkstraat te Grevenbicht. Aan de optocht verdienen ook de Grevenbichte harmonieën hun medewerking.

De eigenlijke wedstrijden gaan om half vier van start op het feestterrein. Voor de winnaar van de dagbeker heeft het gemeentebestuur van Grevenbicht een lekker beschikbare gesteld. In de avonduren — beginnend om 20 uur — er een gezellige bijeenkomst in de feesttent en daarbij zal de Grevenbichte blaaskapel „Daag en Nach“ voor de muzikale omlijsting zorgen.

Wielerronde

Zaterdag is er ook al een en ander te beleven. 's Middags om een uur gaat namelijk in het Kapelveld een wielerronde van start waaraan door jeugd, maar ook door veteranen wordt deelgenomen. Na afloop is er prijsuitreiking in de feesttent. In de avonden van zaterdag is er in genoemde tent een grote Beierse avond.

Plaatselijk nieuws - plaats

Grevenbicht

— De harmonie St.-Cecilia zal zondag 5 september voor de eerste maal mede-werking verlenen aan het bloemencorso te Zundert. De dames van de vrouwenbond zijn van plan om deze stoet te gaan bezichtigen. Men vertrekt vanaf het parochiehuys plm. 9 uur v.m. Dege-nen die de trip willen meemaken kun-nen zich tot 21 augustus aanmelden bij een van de bestuursleden onder gelijk-tijdige betaling van f. 7,50.

— Pastoor Franssen van Born zal van 15 tot en met 21 augustus de centrale geestelijke nooddienst verzorgen voor Born, Buchten, Grevenbicht en Obbicht. Hij is telefonisch te bereiken onder nummer 04498-1306.

— De einduitslag van het hengelcon-cours „t Onder Onsej“ is als volgt: senioren: 1. Th. Wetels 365 cm, 2. J. Mostert 336 cm, 3. Fr. Vencken 330 cm, 4. J. Alberts 300 cm, 5. W. op den Kamp 255 cm. Junioren: 1. F. Meex 180 cm, 2. Th. Smeets 145 cm, 3. H. Niessen 85 cm, 4. H. Kijstuij 50 cm, 5. J. Kusters 35 cm. De prijsuitreiking had in lokaal Wetels plaats. Onder de prijzen waren enkele bekens, geschonken door plaatselijke middenstanders.

— Voor de voetbaltoets kunnen zich nog liefhebbers laten registreren bij de he-ren R. Mertens, Boulevard 30 en G. van Es, Prins Hendrikstraat. Bij deze perso-nen kunnen ook tototomformulieren worden afgehaald en ingeleverd.

Eijsden

— K.V. „de Vriendschap“ te Mesch houdt op zondag om 18.30 uur prijskraf-en voor henen in lokaal Koevoets te Mesch.

— Tijdens de kermis in Mariadorp staat als hoogtepunt op het programma de plaatselijke derby SVME 1-Eijsden 1. Tijdens de rust zal het tamboerkorps van de koninklijke Oude Harmonie optreden onder leiding van H. Warner.

— De koninklijke harmonie St.-Cecilia houdt vandaag een gezellige avond in zaal Vranken-Straten in de Kerkstraat. Aanvang 20.00 uur.

— Op het gehouden St. Pieter-toernooi wist SVME door te dringen tot de finale. Deze werd gewonnen door de 2e klasse WVV.

— De voor zondag vastgestelde jon-gerendienst kan voorlopig niet doorgaan.

— De wielerveding Eijsden houdt zondag een jeugdrondje op het circuit Julianastraat-Dr. Poelstraat. De diverse wedstrijden beginnen om 2 uur.

— De uitgestelde jaarvergadering van 6 augustus wordt thans gehouden op maandag 16 augustus in het clublokaal Spauwen aan de Stationstraat. Aanvang 20.30 uur.

Vilt

— Van maandag 16 tot dinsdag 16 uur worden er aan de Leystenstraat en aan de Vinkenweg weer containers ge-plaatst.

— Maandag begint voor de kinderen van Vilt weer het schooljaar.

Sanderbout

— Zaterdag en zondag is er een vetera-mentoernooi in Sanderbout. Deelnemen-de verenigingen zijn SVM, Egge, Schut-tersveld, Heksenberg en Sanderbout. Er zijn fraaie prijzen beschikbaar gesteld, waaronder een wisselbeker. De aanvang is op beide dagen om één uur op het terrein van Sanderbout.

Susteren

— De stichting Particuliere Bouw zal voortaan per veertien dagen zitting hou-den ten gemeentehuis van Susteren en wel op maandagavond tussen 19 en 21 uur. Komende maandag is er geen zit-ting. De eerste zittingsavond is op 23 augustus en vervolgens om de twee weken.

— Vanavond, vrijdag, zal de vereniging van natuurvrienden een natuurwan-deling houden door „De Doort“. Plaats van bijeenkomst is het voetbalterrein te Dietersen. Op 28 augustus zal een och-tendnatuurwandeling worden gehouden door de Limbrichter bossen en op 25 september wordt een tocht gemaakt naar „Korbóts“.

Rothem

— Vanavond vergadert het bestuur van de voetbalvereniging RVU in clublokaal café H. Hanssen, Holstraat. Aanvang acht uur. Op de agenda staan onder meer: taakverdeling, het berodend vasten onder de bepalingen van het KNAC-KNMV-reglement, dat voor geïnteres-seerden tegen betaling van 2 gulden verkrijgbaar is aan de inschrijftafel. Het startbureau is gevestigd in hotel De Basiliek, Markt 18. Het is geopend zon-dag vanaf 13 uur. Deze zede rit wordt een combinatie van oriëntatie en kaart-leesrit. Het inschrijfgeld bedraagt f. 3,50 per équipe, inclusief kaartbenodighe-den.

— In verband met de hoge kosten ver-bonden aan de organisatie van het Grote Internationaal Carnavalsfeest be-gint vandaag een pony-verlofting. De verkoop geschiedt door de dames van de carnavalsvereniging De Kwakkers. De winnaar van de vorige verlofting heeft zich nog steeds niet gemeld. Het winnend lot is 1989.

— Zoals bekend vindt het carnavalsfeest plaats in een feesttent op het Pastoor Geelenplein van 24 tot en met 27 sep-tember.

Munstergeleen

— Het actieve comité van SVM is bijzonder actief. Op zaterdag 21 en zondag 22 augustus is er in het plaatselijk jeugd-gebouw een „fancy-fair“. Op beide dagen wordt dit feest voor de jeugd geopend om twee uur. De ouders kunnen best meekomen want voor hun zijn er ook verrassingen. Het rad van avontuur staat er natuurlijk ook.

— Zondag zal fanfare Juliana deelne-men aan een internationaal muziekfeest in Tudderen. Om half twee wordt ver-trokken uit Munstergeleen. Om twee uur trekt men in Tudderen mee met de optocht. Daarna wordt er een populair concert gegeven met medewerking van de showgirls onder leiding van mej. Voots.

Born

— Deelnemers aan de voetbaltoets kunnen zich nog melden bij de heer Mart. Heffels, Hondsbroek 5A. Vanaf 15 au-gustus worden de formulieren weer nor-maal afgehaald.

Wijre

— Zondag maakt het Trefcentrum Wijre een busocht naar België, indien daarvoor tenminste voldoende belang-stelling bestaat, d.w.z. bij een deelname van minimaal 40 personen.

— Een dezer dagen zullen van gemeen-tewege de nieuwe straatnaamborden in de Brouwerijstraat geplaatst worden. Dit geschenk van de gemeenteraad aan de jubilerende brouwerij omvat het gedeel-te voormalige Dorpsstraat vanaf de Geulbrug tot aan de wegsplitsing Dorps-traat-Marchierstraat. De administratie-ve wijziging is „vernummering“ heeft reeds plaats gevonden.

Berg en Terblijt

— Vanavond trekt de Nachtwachtshut-terij er op uit. Na een korte muzikale rondgang door de gemeente, wordt een serenade gebracht aan het gouden bruidspaar Geysselaers-Heynen aan de Grotestraat 39.

— Komende week worden er weer op diverse plaatsen in de gemeente con-tainers geplaatst: van maandag 16 uur tot dinsdag 16 uur in Vilt aan de Vinken-gat en aan de Leystenstraat; van dins-dag 16 uur tot woensdag 16 uur aan de kerk en aan de Pastoor Halmanstraat; van woensdag 16 uur tot donderdag 16 uur aan de Langen Akker en aan het kermisplein.

Iiteren

— De uitslag van het door de visclub „Geduldige Soppers“ georganiseerde vis-concours, de laatste in een reeks van drie, is als volgt: H. Lardinois 24 vissen, B. Bouwrie 23, H. Simais 18, Mevr. Gilles 17, S. Doyen 16, G. Horsels 16, J. Guijkers 16, L. Duykers 15, H. Krapels 14, L. Horbach 14, B. Beekens 14. In de stand om het clubkampioenschap kwam niet veel verandering. 1. en clubkampio-nen 1971: L. Duykers, Herstal (B) 9 punten, B. Bouwrie Maastricht 10 pnt, J. Guilkers Iiteren 13 pnt, J. Huntjens Bunde 16 pnt, L. Horbach Maastricht 19 pnt, Mevr. Gilles Herstal (B) 19 pnt, H. Simais Maastricht 20 pnt, J. Vroemen Bunde 21 pnt, P. Martens Alken (B) 24 pnt.

alledaagse
Dingen

WELFARE-WERK

● In een van de zalen van het dien-stencentrum „Oos Zittosj Hoes“ aan de deken Haenraetstraat te Sittard wordt tot en met zondag 15 augustus een tentoonstelling gehouden van werk-stukjes, gemaakt door thuisliggende patiënten. De dames Bijen en Van Reen van de welfare-afdeling van het Sittardse Rode Kruis hebben deze ex-positie georganiseerd. Te bezichtigen zijn ondermeer werkstukjes uit klei, vlechtwerk, kraalwerk, handwerkjes en borduurwerk. Twee bejaarden heb-ben ook voor inzendingen gezorgd. Zo zijn er te bewonderen een grote en een kleine „Zet Mol“, gemaakt door L. Leinders. Deze beide beelden zijn uitstekend geslaagd. De heer J. H. Eijkenboom heeft een zelf gemaakte halksit tentoongesteld. Bovendien is de kist versierd met houtsnijwerk. Op het voorpaneel is in hout te bewonderen de uitbeelding van „het huwelijkscon-tract“ naar het schilderij van Jan Steen.

De bedoeling van deze tentoonstelling is de bejaarden te laten zien welke mogelijkheden het welfare-werk ook voor hen biedt. Het ligt namelijk in de bedoeling om zo spoedig mogelijk in het Sittardse dienstencentrum met een aantal hobbyclubs voor bejaarden te starten. Iedereen kan op de expositie de techniek uitzoeken die hem het meest naar de hand komt en waarvoor men de meeste belangstelling heeft. De welfa-re-afdeling van het Sittardse Rode Kruis zal de hobbyclubs voor de bejaarden organiseren. Over belangstel-ling hebben de organisatoren van de expositie overlegens niet te klagen. Reeds vele bejaarden hebben zich voor een of meer onderdelen van het hobbyclub gemeld. Dit kan tot en met zondag nog gebeuren in de tentoon-stellingszaal of bij mevrouw Van Reen, Brugstraat 13, tel. 6529. Voorts kan

worden gemeld dat niet minder dan 60 Sittardse bejaarden een bezoek hebben ge-bracht aan het dienstencentrum te Hoensbroek om aldaar een kijkje te gaan nemen in het kader van de creatieve week. Het bleef niet alleen bij kijken. Men stak de handen uit de mouwen, ondermeer werden bloemschikken en het emalleren druk beoefend. Het uitstapje naar Hoens-broek was georganiseerd door „Oos Zittosj Hoes“.

STORTPLAATS

● Het komt de laatste tijd weer her-naadlijk voor dat in Grevenbicht personen zich bevinden op de gemeen-telijke stortplaats in de zgn. gesloten periode. Zij verschaffen zich dan toe-gang door het losgooien van het hek of de verwijderen van de prikkeldraadafsluiting. Enkele illegale druk-storters werden door wethouder Rey-nens betrapt. Men is tot verscherpt toezicht overgegaan. Het stort is op vrijdag en zaterdag geopend van 8 tot 17 uur.

WANDELEN

● De IVN-natuurwandelingen komen bijzonder in trek. Op verzoek van de KAV afdeling Born hebben gediplo-meerde gidsen van de afdeling IVN Land van Sventibold zich bereid verklaard een avondwandeling te or-ganiseren voor de KAV. Dat gebeurt op woensdag 18 augustus. Men start om 19.30 uur vanaf magazijn „De Stier“. De Limbrichter bossen-wan-deling wordt besloten met een praatje over het IVN-werk. Men doet dat in de wachthut „Het Goudhaantje“. Er zal ook een kopje koffie worden ge-schonken en voorts wordt er gelegen-heid geboden om te discussiëren.

Pottenberg opent
sportpark-west

MAASTRICHT, 12 aug. — Op zaterdag 21 augustus zal de Pottenbergse voetbal-vereniging Polaris 't nieuwe sportpark k-West openen met een wedstrijd tegen MVV-B, voor welke wedstrijd wethou-der De Vries de aftrap zal doen. Deze „pluistigheid“ begint om 3 uur in de middag. Voor Polaris is dit met recht een feestdag te noemen, daar deze ver-niging tot nu toe (en dat is vijf jaar) op een noodveld aan de Forcadentstraat heeft moeten spelen. Vandaag dat het bestuur alle leden met hun dames op de zaterdagavond in zaal Last (Kanner-weg 134) een feestavond zal aanbieden. Op zaterdag 14 augustus zal het eerste lustrum van deze vereniging worden gevierd met jeugdwedstrijden (van 14-16 uur), waarna om 17 uur de jeugd een koffietafel zal worden aangeboden, ter-wijl op vrijdag 20 augustus de vijfde jaarvergadering wordt gehouden, die ongetwijfeld ook een feestelijk tintje zal hebben.

Verbetering van
wegen in Wijre

WIJRE, 13 aug. — De weg Berghof-Keutenberg-grens gemeente Valkenburg zal door de gemeente Wijre worden verbeterd. Na verbetering van de fun-dering en het aanbrengen van een deugdelijk profiel zal deze weg van bijna 1,5 kilometer lengte van een stof-vrije asfaltlaag worden voorzien. Ook enkele andere wegen in de gemeente zullen een oppervlaktebehandeling on-dergaan.

Gitarist Penó
in schouwburg
Maastricht

MAASTRICHT, 13 aug. — In de Maas-trichtse Stadsschouwburg zal het er in het komende seizoen weer enkele keren zeer Spaans aan toegaan. Een spektakel-stuk belooft de voorstelling „Flamenco Puro“ van de bekende Spaanse gitarist Paca Penó te worden. De voorstelling op 6 november is een première voor Nederland. Na flamenco festijn zullen er in de Redoute „Spaanse „toestanden“ worden aangebracht.

Ook Fiesta Gitana zal dit seizoen niet op het schouwburgprogramma ontbre-ken.

Dertig nieuwe
jeugdleden bij
Phil-harmonie

SITTARD, 13 aug. — Kermisvondag 13 augustus zullen dertig jeugdige mus-ikanten met opleiding van een jaar van de Sittardse Philharmonie bij de korps worden ingelijfd. Zij zullen in de Rosa-processie met de Phil meerekr-en naar de Kolleghe. Wel moeten de niu-welingen nog even wachten op de uoformen.

Voor de Phil-harmonie is de aan-nem van jeugdleden van grote betekenis want aldus wordt aangevoeld dat de jeugd nog geïnteresseerd is in de muz-iekbeoefening als vrijetijdsbesteding. Overigens heeft de Phil-harmonie bij de huidige programma tijdens de maand voor de boeg. Zaterdagochtend zal in de kapel van het Sittardse konkenhuis de eucharistieviering worden opgeleust ter gelegenheid van het feit dat zeven zusters hun professie af-vieren. Tijdens de receptie brengt de Phil de jubilarissen een serenade. Op donderdag 19 augustus wordt om 20 uur in Huize Kolleghe een concert gege-ven voor de bejaarden en op zaterdag 21 augustus is men present in Eekhof-kerk het lid Piet Ogenoord. Voor zon-dag 22 augustus staat op het programma een concert in het stadspark Mönchen-Gladbach en op zondag 29 augustus zal het korps de Rosa-proces-sie opvolgen. Op zondag 12 september worden opgeleust. Men kan zich be-dames een Rijnsreis per boeg. De Phil-harmonie kan nog leerlingen gebruiken, die opgeleid wensen te wor-den voor de drumband. Men kan zich hiervan op iedere dinsdagavond aan-melden vanaf 19 uur in het repetitielokaal aan de Gats of bij secretaris G. van Aubei, Irenelaan 28, tel. 2715.

Wittem krijgt
mortuarium in
klooster van
Wahlwiller

WITTEM, 13 aug. — Het Wittemse ge-meentebestuur is van plan een mortua-rium ten behoeve van alle kerkdorpen van de gemeente te stichten. Het is de bedoeling dit mortuarium in te re-kenen in de kapel van het klooster der zusters Clarissen-Capucinessen te Wahlwiller, dat vrij centraal gelegen is.



Het hotel Excelsior in Vaals dat waarschijnlijk bankgebouw zal worden

VAALS, 13 aug. — Opnieuw zal een bekend Zuidlimburgs hotel verdwijnen. Naar gisteren bekend werd heeft de Amro-bank zijn nog laten vallen op het hotel Excelsior aan de Maastrichterlaan in Vaals. Het hotel, dat reeds geruime tijd leeg staat in afwachting van de komst van een nieuwe exploitant, zal verbouwd worden tot bankgebouw. De gemeente Vaals heeft inmiddels een vergunning afgegeven voor de verbou-wing.

Bij de Amro-bank in Vaals is nog niet officieel bekend van een eventuele aan-koop van het hotel dat praktisch al leeg staat. Het bestaande Amro-kantoor in Sittard, dat als bemiddelaar aan de verkoop van het kapitaal hotel ge-dien heeft, bevestigt gisteren dat het de bouw verkocht is. „De naam van de koper kunnen wij echter niet ver-ligen“, aldus een woordvoerder van de makelaarskantoor.

Computer en klantenregistratie niet door vuur aangetast „Sperwer” voor ramp gespaard



Van onze verslaggever

HOENSBROEK, 13 augustus — Kort nadat de enorme brand bij Sperwer-Limburg (zie ook pagina 1) werd ontdekt moesten directie-secretaris Bischoff en een koffiejuuffrouw wegens bedwelgingsverschijnselen in het ziekenhuis van Heerlen worden opgenomen. De directie-secretaris — die directeur Heukels verving omdat die met vakantie was — is waarschijnlijk te lang in het magazijn gebleven om te proberen de vlammen te doven. Zijn toestand was gisteravond niet ernstig. De koffiejuuffrouw heeft gisteren weer het ziekenhuis kunnen verlaten. In de loop van de morgen moest een kantoorjuuffrouw die door de brand overstuurd was geraakt naar huis worden gebracht.

De heer Loonen, hoofd van de magazijnen en expeditie van Sperwer, brengt belangrijke bescheiden in veiligheid

De brand, die zich aanvankelijk niet ernstig liet aanzien, leek rond half twaalf te zijn bedwongen. Door de enorme voorraden en de verstikkende rook bleek echter het localiseren van de belangrijkste vuurhaarden niet mogelijk. De krachtige wind was er daarna debet aan dat plotseling de vlammen overal uit de daken sloegen. Blikken bussen haarlak en andere opgeslagen verpakte goederen vlogen als projectielen rond het brandende gebouw, waarvan weinig anders overbleef dan een ruïne. Het bluswater moest door de ligging van de brandputten over vele honderden meters worden aangevoerd, waardoor de druk op de brandspuiten belangrijk terugliep. Rond twee uur gistermiddag kon een deel van de brandweer inrukken. Het nabluken nam echter nog vele uren in beslag. Inmiddels hadden zich rond het terrein van de brand vele kijklustigen verzameld. Op Wijngaardsberg, Ten Eschen en omgeving ontstonden opstoppingen. Dankzij de wind zijn waarschijnlijk enkele nabijgelegen bedrijven gespaard gebleven. Vooral gevreesd werd aanvankelijk voor een kort achter de Sperwer gelegen brandstoffenopslagplaats. Ook een houtzagerij lag gelukkig buiten de wind.

Bij brandweer en politie in Heerlen, Hoensbroek en omgeving zijn tientallen meldingen binnengekomen over vermeende branden. In de Oranje Nassau-mijn ontstond enige paniek nadat via de schacht de rook van de brand op het industrieterrein was binnengedrongen en gedacht werd aan een ondergrondse brand. Volgens ooggetuigen was de enorme rookkolom die boven het terrein hing te zien in Vaals en in de buurt van Maastricht. Ook uit het Duitse grensgebied werden inlichtingen gevraagd.

• Collegiale hulp

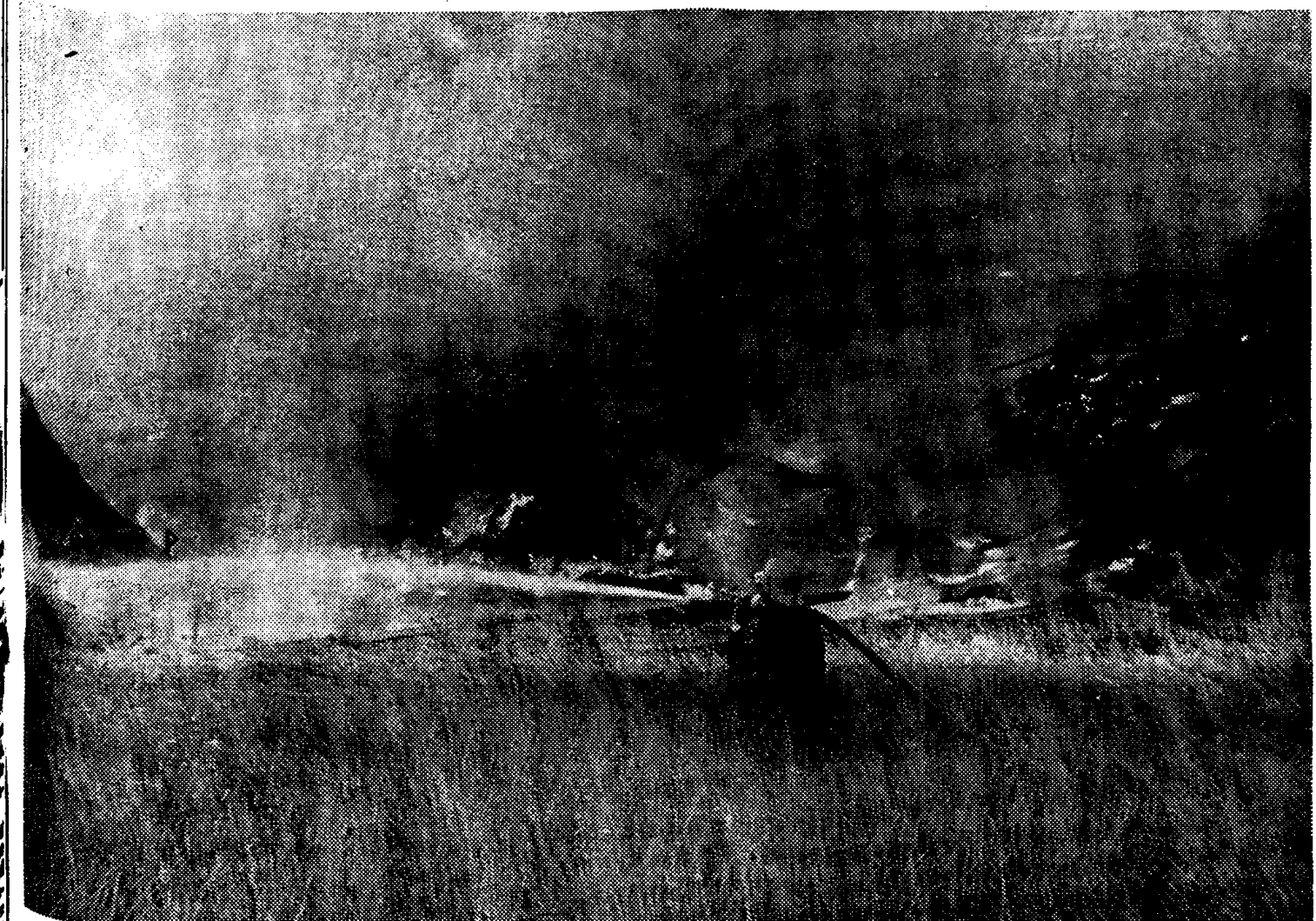
Directeur Heukels van Sperwer-Limburg zei gistermiddag, dat niemand van de 36 personeelsleden ontslagen zal worden. „De distributie van goederen naar onze winkels zal dankzij de hulp van collega's in dezelfde branche niet stagneren. Op zeer korte termijn zullen we in een tijdelijk onderkomen goederen kunnen opslaan en de distributie zelf weer in de hand nemen.” Voor de Sperwer was de ramp niet te overzien geworden indien de computer met het bijbehorende kaartensysteem in vlammen waren opgegaan. De gehele klantenregistratie zit in dit kaart-systeem. Voor de brandweer in Heerlen was de brand een van de grootste en moeilijkste sinds jaren.



Een der werknemers van het kantoor raakte overstuurd en moest naar huis worden gebracht.



Commandant J. W. M. de Wild van de Heerlense brandweer, burgemeester A. Kessen van Hoensbroek, korpschef M. Sterk van de politie en directeur Heukels van Sperwer-Limburg kijken naar het bluswerk bij de spectaculaire brand.



Verworpen van de hitte zakt de stalen dakconstructie in elkaar.

Geleense politie lost reeks inbraken op

Safes stonden gereed voor inmetzelen

Muurkluisen met 20 mille gestolen

Van een onzer verslaggevers

KLIMMEN, 13 augustus — Uit een kantoor in de bungalow van de familie Te Poel aan de Platz in Klimmen zijn woensdagavond twee kleine muurkluisjes met daarin een geldbedrag van twintigduizend gulden weggehaald.

Het onderzoek door de rijkspolitie van Nuth heeft uitgewezen dat de inbrekers de bungalow woensdagavond tussen tien en twaalf uur zijn binnengedrongen. Daarbij is zo goed als zeker gebruik gemaakt van valse sleutels. De bewoners merkten de diefstal toen ze even na middernacht thuiskwamen.

De dief of dieven zijn vermoedelijk op de hoogte geweest van de situatie in de woning. Ze hebben in het hele huis niets anders aangeroerd. De meegenomen muurkluisjes stonden in het kantoor op de eerste verdieping van de bungalow. De politie in Nuth en de districtspolitie van de rijkspolitie in Maastricht hebben donderdag in de hele omgeving levergeefs naar de muursafes gezocht.

Vijf mille buit bij kluiskraak

MEERLO, 13 augustus. Uit een opengebroken brandvrije kast van de graanhandel Hendrix in Meerlo hebben onbekenden in de nacht van woensdag op donderdag een bedrag van ongeveer 5000 gulden gestolen. Ze namen ook een tas met waardepapieren en rekeningen mee, maar die werden gistermorgen honderd meter verderop in een rozenveld teruggevonden.

Terwijl de bewoners rustig doorsliepen openden de inbrekers twee afgesloten deuren, zonder iets te vernielen. In het kantoor werd de kast opengebroken. In een lederen schoudertas zat bijna 5 mille en in een houten kistje wat kleingeld. De dieven namen ook een geldbuidel en een blikken doos mee, maar beide waren leeg. De politie heeft nog geen spoor van de daders.

MAAR DE VADER MOET IN HEERLEN BLIJVEN



Voorlopig heeft de moeder van Christine, de baby die in een stal werd geboren, de aanblijfsvoorwaarden afgewezene, omdat ze wil wachten op een aanbod waardoor ze bij haar man kan blijven.

Politiediensten verdrongen zich bij Ten Eschen

HEERLEN, 13 aug. — Nabij Ten Eschen is het tot „grensverwarring” en verkeersstremmingen gekomen toen gistermiddag rond half zes achter elkaar drie ongevallen gebeurden. Voor de drie ongevallen, die allemaal van vrij lichte aard bleken, moesten drie politiekorpsen en de Koninklijke Marechaussee uitrukken. De politie van Voerendaal voor een kettingbotsing tussen viaduct Morgenster en Ten Eschen, de

politie van Heerlen voor een licht ongeval op de Esschenderweg en de politie van Hoensbroek en de Marechaussee voor een botsing op de Wijngaardsweg.

Dit laatste omdat er een militair voertuig bij betrokken was. De politiefuncties van vier diensten konden elkaar later wel assisteren bij het regelen van het verkeer rond het kruispunt, waar files van vele kilometers waren ontstaan. Een politiemannetje gisteren: Het wordt wel tijd dat de herindeling een logischer indeling van de gemeentegrenzen gaat brengen.”

Christine en haar moeder kunnen in Maastricht onderdak

HEERLEN, 13 augustus. — Het tehuis voor ongehuwde moeders St. Maartenspoort in Maastricht is eventueel bereid tijdelijk voor Christine te zorgen. Christine, de baby die deze week onder de meest erbarmelijke toestanden in het Heerlense woonwagenkamp werd geboren kan ook direct terecht in het klooster van de Augustinessen in Maastricht. Beide instellingen hebben gisteren spontaan hun hulp aangeboden aan het gezin dat al acht maanden in een stal huist. Deze twee oplossingen betekenen echter dat de vader van Christine in Heerlen achterblijft omdat alleen moeder en kind in Maastricht verzorgd kunnen worden. Daarom wil het echtpaar liever nog even wachten of er toch niet een vorm van onderdak voor hen wordt gevonden die het mogelijk maakt dat het gezin niet uit elkaar valt.

In een aangetekende brief aan B. en W. van Heerlen heeft ombudsman Hermes gisteren erop gewezen dat voor het geval van Christine artikel 45 van de Algemene Bijstandswet door Gedeputeerde Staten toegepast kan worden. Dat zou betekenen dat er zodanig binnen 24 uur een oplossing voor het huisvestingsprobleem afgedwongen kan worden in Heerlen, de heer Schiks, was gisteren niet bereikbaar voor commentaar op de brief van de heer Hermes.

De heer Hermes: „Als er dit weekend geen passend onderdak voor Christine gevonden wordt ga ik maandag met haar vader naar het ministerie van sociale zaken in Den Haag”.

GELEEN, 13 aug. — Donderdagmorgen om vier uur heeft de politie van Geleen, dank zij de oplettendheid van een burger uit deze plaats, een abrupt einde kunnen maken aan een inbrekerstocht van J.B. en J.L. uit Stein, beiden 19 jaar, de 18-jarige R.W. uit Elsloo en de 33-jarige H.O. uit Geleen.

Met een in Geleen gestolen auto was het viertal eerst naar Maastricht gereisd, waar het inbrak in een chroomfabriek. Hier werden instrumenten ontvreemd. Daarna ging de reis naar Nuth, waar uit een werkkeet naast de Macro gereedschappen werden gestolen. Na Nuth volgde een inbraak in café „Het Carrousselke” aan de Rijksweg Centrum te Geleen, waar de kassa alsmede een sigarettenautomaat werden leeg geroofd. De juiste waarde van de buit tijdens deze nachtelijke inbrekerstocht kon gisteren nog niet worden vastgesteld.

Wel bleek verder bij 't onderzoek door de recherche, dat met de aanhouding van dit viertal diverse andere inbraken te Geleen konden worden opgehelderd. Hierbij was ook de inbraak in het hulpkantoor aan de Marisstraat te Geleen op 30 juli, waarbij voor vijfduizend gulden aan postzegels, spaarzegels, enkele gasaanstekers en zes sloffen sigaretten waren buit gemaakt. In de nacht van 9 op 10 augustus had hetzelfde gezelschap in het Shell-tankstation aan de Jos Klijnenlaan te Geleen inbraken, alsmede sleutels, een manometer en een legerjas gestolen.

Ook de inbraak in een werkkeet van de firma Wescon op het terrein van DSM te Geleen heeft dit viertal op hun geweten. Hier werden een geldkistje met voor de firma waardevolle papieren, alsmede sleutels, een manometer en een legerjas gestolen.

De vier daders zullen maandag worden voorgeleid aan de officier van justitie te Maastricht.

Kleuter ernstig aan oog gewond bij spel met aardappelmessje

HORST, 13 augustus. — De 3-jarige Hans van Heiden uit Horst-Melderslo is tijdens het spelen met een aardappelmessje ernstig aan een oog gewond. De kleuter moest in het Venlose ziekenhuis worden geopereerd. Terwijl hij op verjaardagsvisite was bij zijn grootmoeder, wist hij op een onbewaakt ogenblik het messje te bemachtigen. Toen hij het door de leuning van een stoel stak sprong het scherpe messje terug en trof het kind in een oog.



Heintje bromt

Het was gisteren Heintje-dag. Althans zo had de directie van de 2000 leden tellende fanclub, het echtpaar Zillemaans uit Bievelheide, zich de zestiende verjaardag van het zangidool roorgegeld. Met een deputatie van tien „georganiseerde” Heintje-fans toog men met bloemen en cadeaus naar het woonhuis van de familie Simons in Neu Moresnet.

Het cadeau van de fanclub: voor tachtig gulden drop, het lievelingssnoep van Heintje.

Maar deze lekkernij kon Heintje niet verleden even van zijn nieuwe (het zesde) renpaard af te stappen. Hij werd zo in beslag genomen door dit presentje van zijn manager dat hij zelfs geen oog had voor de spiksplinternieuwe blauwe bromfiets die hij van zijn ouders had gekregen. De fans bleven geduldig wachten bij de manege en keken met bevondering naar de verrichtingen van hun idool. „Heintje wil dat paard zelf trainen om aan springconcoursen mee te doen”, zei mevrouw Simons, die zich bij de wachtenden had gevoegd.

(ADVERTENTIE)

BROMFIETSEN
H. PLAS en ZN.
Schildstraat 36
TREEBEEK
ZUNDAPP - KREIDLER -
HONDA - PEUGEOT -
MOBYLETTE - E.E.G. - VESPA
- PUCH - BATAVUS - enz. x

DARO hoofdpijnpoeder
EXTRA STERK

Op 12 augustus 1971 's mid-
dags om 17.14 uur heeft Ni-
cole een broertje gekregen.
Hij is 51 cm lang en weegt
3,5 kilogram.

Wij geven hem de namen
Paul Cor Jacques
P. Engels
J. Engels-vanBuren
Nicoles

Heerlen, 12 augustus 1971
Peter Schunckstraat 356

Getrouwd:

Dorine Kocken
en
Ben Schattenberg

Pr. Alexanderlaan 12, Breda
Op de Vey 2, Geleen

Breda, 12 augustus 1971

Thea en Fons
van der Linden - Eysen

hopen op maandag 16 augustus a.s. hun
40-jarig huwelijksfeest te vieren.

Receptie: te hunner huise.
Marthevweg 25, Kibbinnen van 17.00-23.30 u.

Op zaterdag 14 augustus hopen onze ouders
H. Horsmans
en
F. Horsmans-Huijzen
hun 26-jarig huwelijksfeest te vieren.

Voerendaal, Kaarberg 27
Adres van de dag: Huize St. Laurentius, Spokhouwer-
straat 2, Voerendaal.
Receptie van 18.00 tot 19.30 uur.

Voor de vele felicitaties, cadeaus en bloemen
die wij bij gelegenheid van onze
gouden bruiloft
mochten ontvangen, danken wij allen zeer
hartelijk.

Bijzonder dank aan alle verenigingen van
Stadbroek, de heren geestelijken van Stad-
broek en wijkcentrum, familie Garé, de sus-
ter van het Groene Kruis, de heer Spreckels,
de heer Fontein.

F. Ermans
G. Ermans-Nelis
kinderen en kleinkinderen

Sittard, augustus 1971.
Tudtstruikweg 123

In plaats van kaarten
L. Jongen
T. Jongen-Peters

Bocholtz, augustus 1971
Stationstraat 59

Daar het ons onmogelijk is iedereen die ons 25-jarig huwe-
lijksfeest bij ons onvergetelijke dag heeft gewenst per-
soneel te bedanken, betuigen wij langzame weg aan allen
die ons oprechte dank.

De heer en mevr. Remink-Duinkerken
en hun beide zonen Rein en Bert

Heerlen, augustus 1971
Jansz IJzerstraat 28

† Heden overleden in de Vrede van Christus, voor-
zien van het Sacrament der zieken, in het
zakenhuis St. Anthonis te Maastricht, in de ouder-
dom van 87 jaar, onze dierbare en zoogenaamde vader,
schoonvader, opa, oom en neef

Arnoldus Lemmelija
weduwnaar van
ANNA MARIA GUBBES

Groenewald: W. H. Lemmelija-Albertus
kinderen en kleinkinderen
Heerlen: F. H. Lemmelija-Bokman
en kinderen
Amby: H. A. Smoets-Lemmelija
en kinderen
Heer: M. H. Lemmelija
Heer: E. G. Lemmelija

Heer, 11 augustus 1971
Peschestraat 2

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de be-
grafenis, zal plaatshebben op zaterdag 14 augustus
om 15 uur in de parochiekerk van de H. Walburga te
Amby. Bijeenkomst aan de kerk om 11.45, alwaar
gezegene tot condoleren.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare
echtgenoot en vader

Sjang Canton

zal plaatshebben op zaterdag 14 augustus om 19.00 uur
in de kerk van St. Anthonis te Ophoven.

Mevr. Canton-Schootenbach,
kinderen en kleinkinderen

Sittard, augustus 1971

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare
echtgenoot en vader

Hub Lejeune

zal plaatshebben op zondag 15 augustus a.s. om 10 uur
in de parochiekerk van de H. Jozef te Kaalheide.

Mevr. M. Lejeune-Schieren
en zoon

Kaalheide, augustus 1971

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare
echtgenoot en vader

Hub Lejeune

zal plaatshebben op zondag 15 augustus a.s. om 10 uur
in de parochiekerk van de H. Jozef te Kaalheide.

Mevr. M. Lejeune-Schieren
en zoon

Kaalheide, augustus 1971

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare
echtgenoot en vader

Hub Lejeune

zal plaatshebben op zondag 15 augustus a.s. om 10 uur
in de parochiekerk van de H. Jozef te Kaalheide.

Mevr. M. Lejeune-Schieren
en zoon

Kaalheide, augustus 1971

† Tot onze diepe droefheid overleed heden, tenge-
volge van een noodlottig ongeval, voorzien van
het H. Sacrament der zieken, op de leeftijd van 17
jaar, onze lieve en onvergetelijke zoon, broer, behuwd-
broer, kleinzoon, oom en neef

Willie Skerka

Wij vragen een sandachtig gebed voor zijn zielernst.

De diepbedroefde familie:

E. Skerka
M. Skerka-Kies
G. Skerka
M. Skerka-Schoeters en kinderen
P. Skerka
E. Skerka-Peters en kinderen
H. Skerka
M. Skerka-Hedenius

Eggenhoven, 11 augustus 1971
Correspondentie-adres: Prins Hendrikstraat 24

De plechtige eerste jaardienst, gevolgd door de begra-
fenis, waartoe beëldt wordt uitgenodigd, zal plaatsvin-
den op maandag 16 augustus a.s. om 10.00 uur in de
parochiekerk van de H. Johannes de Doper te Eggen-
hoven. Bijeenkomst in voormiddag kerk, alwaar vanaf
9.45 uur gelegenheid tot condoleren.

De overledene is opgebaard in de capelle ardente van
het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuren dage-
lijks van 14.15-15.00 uur en van 19.15-20.00 uur.

Zij, die overhoopt geen kennelgeving mochten ont-
vangen, gelieven deze advertentie als zodanig te wil-
len beschouwen.

† Met grote verlegenheid geven wij kennis dat ten
gevolge van een noodlottig ongeval is overleden
onze jonge werknemer en collega

Willie Skerka

In de korte periode dat hij bij ons werkzaam was had
hij alle sympathie verworven door zijn vriendelijke en
innemend karakter. Wij zullen hem zeer missen.

Directie en personeel van de
N.V. L.A.O. Eggenhoven

† In de Vrede van Christus is heden van ons heen-
gegaan, dierbaar voor ons allen, hij voor ons be-
handeld, voorzien van het H. Sacrament, in het de
Weverziekenhuis te Heerlen, mijn dierbare man, onze
lieve vader en opa

Wiel Hubert Vondenhof
Gep. opzichter Dom. Mijne
echtgenoot van
GEERTJUS KOBELS

in de ouderdom van 73 jaar.

Mechelen: G. Vondenhof-Kobels
Heerlen: J. E. Fokker-Vondenhof
E. Fokker
kinderen en kleinkinderen
Maastricht: W. Vondenhof
Heerlen: Ph. van de Bont-Vondenhof
E. van de Bont en kind
M. G. van den Bont-Vondenhof
M. van den Bont en kinderen
Kerkrade: A. Meenen-Vondenhof
A. Meenen en kinderen
Maastricht: M. H. Beekers-Vondenhof
J. A. A. Beekers en kinderen

Mechelen, 11 augustus 1971.
Corr.-adres: Scheiberg 84, Heerlen.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden aan-
dags 16 augustus a.s. in de parochiekerk van St. Lau-
rentius te Kerkrade om 11 uur, waarna begrafenis op
het R.K. Kerkhof Hambosch.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf
10.45 uur in de kerk.

† In de Vrede van Christus is heden van ons heen-
gegaan, voorzien van het Sacrament der zieken,
in de leeftijd van 83 jaar, onze lieve vader, schoon-
vader en opa

Bernardus Christianus Dominicus
van Driel
echtgenoot van wijlen
JOHANNA HENRIKA MARIA GUBBES

Sittard: L. B. M. Lommen-van Driel
P. H. Lommen
Rob
Maria-Charal
Geleen: L. A. G. van Driel
M. G. Th. van Driel-Schoepers
Keren
Susanne
Familie van Driel
Familie Gubbes

Sittard, 11 augustus 1971.
Pubstrat 97
Corr.-adres: St. Janstraat 24, Geleen.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op za-
terdag 14 augustus a.s. om 11 uur in de kerk van de
H. Petrus te Sittard waarna de begrafenis op de R. K.
begraafplaats te Sittard.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk
vanaf 10.30 uur.

Vrijdagavond a.s. wordt de overledene herdacht tij-
dens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde
parochiekerk.

Bezoek rouwkapel Ziekenhuis Sittard, dagelijks vanaf
11 tot 12 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.

In plaats van kaarten
Voor Uw geboden, H.H. Missen en bloemen, alsmede
voor Uw hartelijke deelneming ons betoond bij het
overlijden en de begrafenis van mijn lieve echtgenoot,
onze zorgzame vader, schoonvader en opa

Johannes Hubertus Darding
betuigen wij U hiermede onze oprechte dank.

Mevr. M. B. Darding-Bokman
kinderen en kleinkinderen

Maastricht, augustus 1971
Seringstraat 19

De plechtige eerste jaardienst, waartoe U beëldt
wordt uitgenodigd, zal plaatshebben op zondag 15
augustus a.s. om 17.30 uur in de parochiekerk van
het Onbevleete Hart van Maria, Maastricht.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare
echtgenote, onze onvergetelijke moeder, schoonmoeder, oma,
zuster, tante en nicht

Maria Josephina Helena
v.d. Watering-Snijders

zal gehouden worden op zaterdag 14 augustus 1971
om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina
te Buchten.

A. v. d. Watering
kinderen en kleinkinderen

Buchten, 12 augustus 1971
Dorpestraat 3

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare
echtgenote, onze onvergetelijke moeder, schoonmoeder, oma,
zuster, tante en nicht

Maria Josephina Helena
v.d. Watering-Snijders

zal gehouden worden op zaterdag 14 augustus 1971
om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina
te Buchten.

A. v. d. Watering
kinderen en kleinkinderen

Buchten, 12 augustus 1971
Dorpestraat 3

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare
echtgenote, onze onvergetelijke moeder, schoonmoeder, oma,
zuster, tante en nicht

Maria Josephina Helena
v.d. Watering-Snijders

zal gehouden worden op zaterdag 14 augustus 1971
om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina
te Buchten.

A. v. d. Watering
kinderen en kleinkinderen

Buchten, 12 augustus 1971
Dorpestraat 3

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare
echtgenote, onze onvergetelijke moeder, schoonmoeder, oma,
zuster, tante en nicht

Maria Josephina Helena
v.d. Watering-Snijders

zal gehouden worden op zaterdag 14 augustus 1971
om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina
te Buchten.

A. v. d. Watering
kinderen en kleinkinderen

Buchten, 12 augustus 1971
Dorpestraat 3

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare
echtgenote, onze onvergetelijke moeder, schoonmoeder, oma,
zuster, tante en nicht

Maria Josephina Helena
v.d. Watering-Snijders

zal gehouden worden op zaterdag 14 augustus 1971
om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina
te Buchten.

A. v. d. Watering
kinderen en kleinkinderen

Buchten, 12 augustus 1971
Dorpestraat 3

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare echtgenoot en vader

Peter Joseph Mertens

zal plaatshebben op zaterdag 14 augustus a.s. om 19.00 uur in de parochie-
kerk van St. Joseph te Waubach.

Uit aller naam:
Mevr. S. A. Mertens-Jacobs

Waubach, augustus 1971

De plechtige eerste jaardienst van mijn dierbare echtgenoot en vader

Jan Andries Speetgens

zal plaatshebben op zondag 15 augustus a.s. om 10.10 uur in de parochiekerk
van St. Laurentius te Spaubeek.

Wed. A. Speetgens-de la Couture
kinderen en kleinkinderen

Spaubeek, augustus 1971

TWEE
CHAUFFEURS

gevraagd
VOOR KIPPER
Transportbedrijf N. Brasse
Bavestraat 99 - Nuth
Na 8 uur

GEVONDEN-VERL.

Maria Barbara Hubertina Braeken
weduwe van
GUILLAUME HANSEN

De bedroefde familie:

Sittard: L. van Mulken-Hansen
J. F. van Mulken,
kinderen en kleinkinderen
Sittard: A. Meraux-Hansen
G. Meraux en kinderen
H. Hansen
Swalmen: M. Hansen-Servais en kinderen
T. Bronneberg-Hansen
J. Bronneberg en kinderen
Familie Braeken
Familie Hansen

Sittard, 11 augustus 1971
Corr.-adres: St. Paulusstraat 7

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zater-
dag 14 augustus a.s. om 10.30 uur in de H. Hartkerk te
Overhoven-Sittard, waarna de begrafenis op de R.K.
begraafplaats te Sittard. Bijeenkomst en gelegenheid
tot condoleren in de kerk vanaf 10 uur.

Hedenavond wordt de overledene herdacht tijdens de
avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van
11 tot 12 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.

Enige en algemene kennisgeving

† In vrede met Christus ontliep heden, nog onver-
wacht, gesterkt door het Sacrament der zieken, in de
Verpleegkliniek te Heerlen, in de ouderdom van
83 jaar

Mévr. u.

Maria Wilhelmina Hubertina
Gooren
echtgenote van wijlen
JOHANNES HUBERTUS DARDING

Uit aller naam:
J. F. J. Pass, test. ex.

Heerlen, 12 augustus 1971
Valkenburgweg 12

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maan-
dag 16 augustus a.s. om 10.30 uur in de St. Pancratius-
kerk te Heerlen, waarna begrafenis op de begraaf-
plaats Akerstraat.

† Diep werden wij getroffen door het plotselinge
overlijden van
de welediggestrengde heer
Arnoldus Baars
waarnaemend voorzitter van het
Nederlandsche Rode Kruis afdeling Waas en Omstreken

Zijn oprechtheid, trouw en vriendschap zullen voor
ons in dankbare herinnering aan hem blijven.

Bestuur, commandant colonie RKK,
Colonel en leden der Colonie RKK
Nederlandsche Rode Kruis afdeling
Waas en Omstreken

FAMILIEBERICHTEN

GEBOREN:
Rozanne, dochter van G. Smeets-Bartels. Eijsden, School-
straat 26.

Blanca, dochter van J. Mingeles-Jongen. Maastricht, Prof.
Heinkelstein 11.

HUWELIJKEN:
Cilly Heijerath en Arne Ditz. De inzegening vindt plaats
op zaterdag 14 augustus om 15 uur in de kerk van O. L.
Vrouw van St. Christoffel te Maastricht. Receptie
van 18.00-19.00 uur in het hotel „Aux Arceades“ Annaaan,
Maastricht. Toek. adres: Majolicstraat 84 c Maastricht.

Maria-Louise Blangemann en Willy Dubbels. De inzege-
ning vindt plaats op zaterdag 14 augustus om 2 uur in de
kerk van St. Christoffel te Maastricht. Receptie
van 18.00-19.00 uur in de Hotel „Aux Arceades“, Annaaan,
no. 26 a Maastricht. Toek. adres: Munkelweg 76 c Maastricht.

OVERLEDEN:
Elsabeth Ollagiers. Oud 77-jar. Echgenote van Pierre
Vermans. Maastricht, Franklinstraat 32. De uitvaartdienst
vindt plaats op zaterdag 14 augustus om 15 uur in de pa-
rochiekerk van O. L. Vrouw van Lourdes WVV - Maastricht.

Antonia Cornelia Grauwman. Oud 82-jar. Echgenote van Pierre
Vermans. Maastricht, Franklinstraat 32. De uitvaartdienst
vindt plaats op zaterdag 14 augustus om 15 uur in de pa-
rochiekerk van O. L. Vrouw van Lourdes WVV - Maastricht.

Maria Antonia Herben. Oud 63-jar. Echgenote van Jean
Guillaume Schroen. Maastricht, Spintplein 25 a. De uit-
vaartdienst vindt plaats op zaterdag 14 augustus om 11 uur
in de parochiekerk van St. Christoffel te Caberg-Maastricht.

Arnoldus Lemmelija. Oud 87-jar. Weduwnaar van Anna
Maria Coenen. Heer, Poeschstraat 2. De uitvaartdienst
vindt plaats op zaterdag 14 augustus om 15 uur in de pa-
rochiekerk van de H. Walburga te Amby-Maastricht.

GOUD - ZILVER EN
JUWELENVEILING
KASTEEL "OUD EHRENSTEIN"
KERKRADE
Aanvang der veiling hedenavond
om 19.00 uur.

TV of RADIO-APPARAAT
defect? Bel 045-715484 en wij
komen direct. Aanleg en on-
derhoud van tv-antennes. Radio-
en tv-bedrijf H. van Brum-
men en z'n, Or. Nassaustr.
no. 26, Heerlen.

MEUBELS stoffen, 5 jaar
garantie! Uw meubels weer
niet nieuw. Gemakkelijke be-
taling. Alle bekende nylonen
platen teg. concurr. prijzen.
Gratis leggen. Fa. Savels-
bergh, Marktstraat 47, Ker-
krade, telef. 04445-2189, na 9
uur 7165.

DIVERSEN

TV of RADIO-APPARAAT
defect? Bel 045-715484 en wij
komen direct. Aanleg en on-
derhoud van tv-antennes. Radio-
en tv-bedrijf H. van Brum-
men en z'n, Or. Nassaustr.
no. 26, Heerlen.

MEUBELS stoffen, 5 jaar
garantie! Uw meubels weer
niet nieuw. Gemakkelijke be-
taling. Alle bekende nylonen
platen teg. concurr. prijzen.
Gratis leggen. Fa. Savels-
bergh, Marktstraat 47, Ker-
krade, telef. 04445-2189, na 9
uur 7165.

GOUD - ZILVER EN
JUWELENVEILING
KASTEEL "OUD EHRENSTEIN"
KERKRADE
Aanvang der veiling hedenavond
om 19.00 uur.

GOUD - ZILVER EN
JUWELENVEILING
KASTEEL "OUD EHRENSTEIN"
KERKRADE
Aanvang der veiling hedenavond
om 19.00 uur.

GOUD - ZILVER EN
JUWELENVEILING
KASTEEL "OUD EHRENSTEIN"
KERKRADE
Aanvang der veiling hedenavond
om 19.00 uur.

GOUD - ZILVER EN
JUWELENVEILING
KASTEEL "OUD EHRENSTEIN"
KERKRADE
Aanvang der veiling hedenavond
om 19.00 uur.

De complete HONDA-MOBYLETTE-VESPA-series
steeds voorradig. — Grote sortering RIJWIJLEN.

„GUCO“
Alles voor brommer en fiets
MARKT — NIEUWENHAGEN

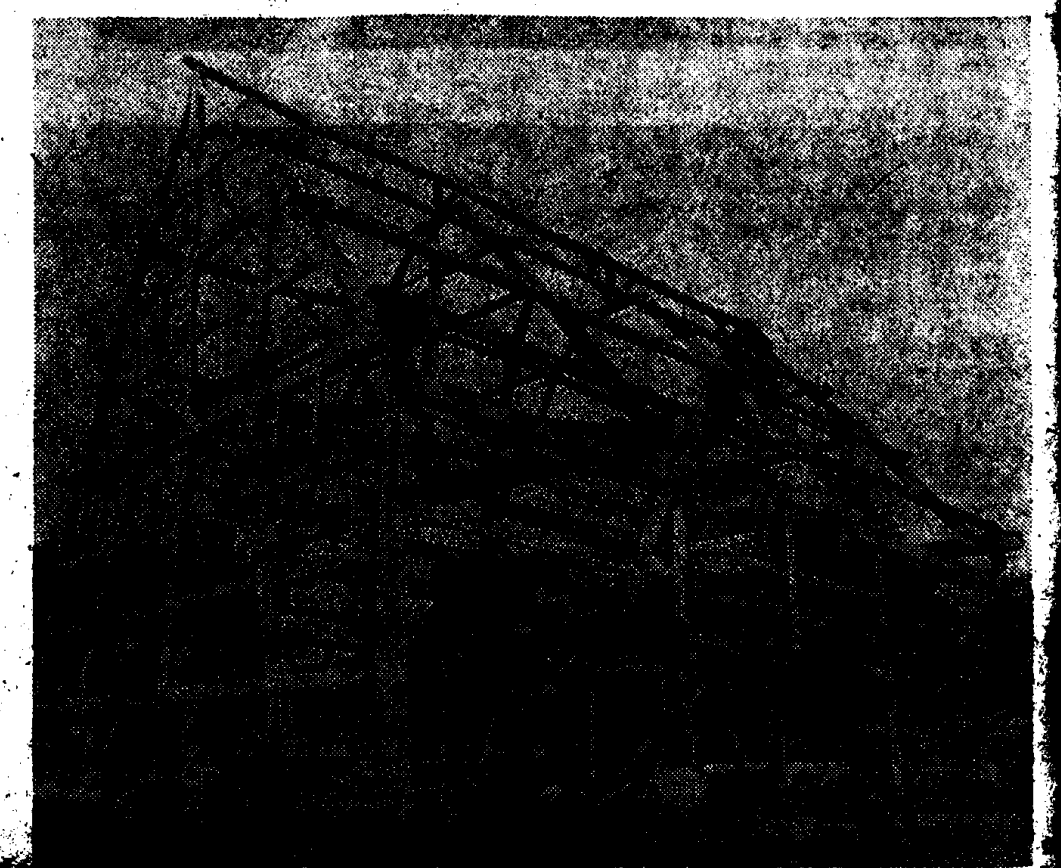
ANTIEK
„de oude smidse“
• HUISKAMERS • KASTEN
• LADENKASTEN • etc.
ALB SMEIJSTERS
TUNNELSTRAAT 15, GEELEN, TEL. 0449-5113

KOOP KONTANT... Bij uw handelaar
(DE MIDDELEN VERSTREKKEN WIJ)
Wij verzorgen voor u persoonlijke leningen.
AUTO-, BOOT-, CARAVAN-, MEUBEL- en
CENTR. VERW. financieringen, met loop-
tijden variërend van 6 tot 72 maanden.
VRAAG VRIJBLIJVENDE OFFERTE

G. L. CLAESSENS
Lijsterstraat 4, Geleen, tel. 04494-5870
's Avonds bereikbaar na telef. afspraak.
Gevoelachtige **NILLMU** FINANCIERING N.V.

ANTIEK
„de oude smidse“
• HUISKAMERS • KASTEN
• LADENKASTEN • etc.
ALB SMEIJSTERS
TUNNELSTRAAT 15, GEELEN, TEL. 0449-5113

Het geraamte
van een huis



Muziekschool
van Roermond
in het nauw

Van onze verslaggever

ROERMOND, 13 aug. — De Roermondse streekmuziekschool wordt voort-
gezet door de weigerachtige houding van
de kleine gemeenten in het stadsge-
west Roermond om dat instituut te
subsidieren steeds verder in 't nauw
gedreven. De kleinere gemeenten
die regio voelen er in het algemeen
meer voor de muzische vorming van
inwoners aan de Stichting voor Krea-
tieve Ontwikkeling in Midden-Limburg
toe te vertrouwen. In die stichting
werken sinds kort verschillende
afdelingen van het Theo Driessens
instituut en de Vrije Akademie Roer-
mond samen. Het gemeentebestuur
van Roermond heeft zich in beginsel
verklaard voor het voortbestaan
van de muziekschool te garanderen.
Dit jaar kost dat de gemeente al
kwart miljoen gulden.

DUIZEND PAKKEN
STRO VERBRAND

NEER, 13 aug. — Duizend pakken stro
en hooi gingen gistermiddag in Neer
door brand verloren. Tijdens laswerk-
zaamheden sprongen vonken in de hooi-
scheur van de landbouwer Ch. van
Rooy. De schade bedraagt ongeveer 5
mille.

GS willen geen
bureau voor
planning op
lange termijn

MAASTRICHT, 13 aug. — G.S. hebben
Provinciale Staten ontraden een „Pro-
vinciaal Bureau Lange Termijn-planning“
in te stellen, zoals voorgesteld
door de Statenfractie van D'66. In zijn
toelichting wijst het college erop, dat de
directe taken van een provincie ulti-
mate beperkt zijn en haar bemoeienis
met zaken van rijk en gemeenten veelal
is toegespitst op een deelprobleem. G.S.
achten het om deze reden bezwaarlijk
alles te laten voorbereiden door een
planningsbureau.

Marokkaan n
ongeluk op
mijn overlede

HEERLEN, 13 aug. — De 33-jarige Ma-
kam B. Bouayed is woensdagavond
ziekenhuis te Heerlen overleden.
Verwondingen die hij enkele uren
voor had opgelopen bij een ongeval
de kolonopslagplaats van de O.N.
Heerlen. De man, die getrouwd was
vader van 6 kinderen, woonde in
Geleenhuis de Dem te Heerlen.
Het ongeluk gebeurde toen hij was
lozen van finkolen geraakt werd
een kraan. Daarbij werd de gewer-
der ernstig gewond aan het hoofd.

Schneider weer in halve finale

SCHNEVENINGEN, 13 aug. — In veruit de beste van de kwartfinales van de Nederlandse titelstrijd tennis te Scheveningen heeft Evert Schneider gisteren Flory uitgeschakeld. Schneider won in vijf sets en staat daarmee weer in de halve finale, nadat hij al vier keer in zijn markante carrière die nimmer door tennis werd overleefd, de verliezende finalist is geweest.

Hordijk — winst in drie sets op K ten Hage, morgen zijn tegenstander zijn. In de andere halve eindstrijd zullen Hemmes en Veentjer slag leveren. Hemmes had enige moeite met de zich fel verende Peter Scholtz. De snel geïrriteerde Veentjer trof Jan Coebergh in onverwacht slechte vorm aan en schakelde Nederlands vierde speler uit.

Herenkwalificatie (kwartfinales): Hemmes-Scholtz 6-3 6-4, 7-5, Hordijk-Kasten 6-1, 7-5, Veentjer-Coebergh 6-2, 6-3, 6-4, Schneider-Flory 6-3, 4-6, 6-3, 3-6, 6-2.

Dameskwalificatie (kwartfinales): Bakker-Salomé 7-5, 6-2, Stüve-Taphoorn 6-0, 6-1, Schaar-Ventjer 6-3, 3-6, 6-2, Walhof-Lautenschlager 6-3, 8-6.

AGOVV overweegt civiele procedure

APELDOORN, 13 aug. — AGOVV, een van de zeven naar het amateurvoetbal gewezen semiprofclubs, heeft het plan gepoetst om tegen de KNVB een civiele procedure te beginnen. AGOVV zal contact opnemen met de clubs die het kort geding verloren hebben, en voorstellen een fonds te vormen waaruit de kosten van de civiele procedure betaald kunnen worden.

Secretaris Goderie wil een andere weg bewandelen. Hij zal de clubs volgende week bijeenroepen, om te overwegen of het zinvol is tegen het vonnis van de Haagse rechtbank in beroep te gaan. „Wij blijven met klem protesteren tegen het saneringsbeleid en de onjuiste en onrechtvaardige behandeling.”

Frazier bokst voorlopig door

WASHINGTON, 13 aug. — Wereldkampioen Joe Frazier heeft alle geruchten legensprokken dat hij zou overwegen zich uit de ring terug te trekken. „Ik wil”, vertelde Frazier, „nog een jaar of vier, vijf te zullen boksen. Ik ben op ieder moment, waar dan ook, bereid om te geven aan Cassius Clay”.

Ulsass tekent beroep aan

BRUNSWIJK, 13 aug. — Lothar Ulsass, aanvoerder van Eintracht Braunschweig, heeft beroep aangetekend tegen de schorsing van een jaar, die hem door de Westduitse voetbalbond is opgelegd in verband met het omkomingsschandaal in de Bundesliga.

Ronde Voerendaal

VOERENDAAL, 13 aug. — Voor de Ronde van Voerendaal, een bergcriterium die op zondag 22 augustus gehouden wordt voor amateurs, nieuwelingen en adepten, kunnen zich voor zondag 15 augustus nog renners opgeven. Bij de volgende adressen kunnen de renners terecht: J. Sender, Spekhuysenstraat 23, Voerendaal en J. Fluittsma, Eynattenstraat 15, eveneens in Voerendaal.

Agostini durft niet naar Ulster

MILAAN, 13 aug. — De Italiaanse motorrenner Giacomo Agostini, wereldkampioen in de 350 cc en 500 cc-klasse, zal wegens de onlusten in Belfast en Londonderry niet deelnemen aan de Grote Prijs van Ulster, die vandaag wordt gehouden. Voor Agostini maakt het niet uit of hij niet kan rijden, want hij wil niet deelnemen aan de Grote Prijs van Ulster, overigens geen verschil wil hij maken op het prolongeren van zijn wereldtitels in beide klassen. Hij wil zo'n voorsprong op zijn naaste concurrenten dat hij zich kan veroorloven een wedstrijd over te slaan.

Tour volgend jaar niet in Breda

BREDA, 13 aug. — Breda zal volgend jaar de Ronde van Frankrijk niet binnengaan, maar wel de Tour de France. De directeur van de Tour, de Franse ingeniëur Henri Desmet, heeft zijn intentie bekend gemaakt om in 1972 in het etappeplan Breda te worden opgenomen, is gewild. Het schema voor volgend jaar is vast voor Breda zijn verzoek indienen. „Voor dat jaar heeft, zoals bekend, ook Maastricht zijn kandidatuur gesteld.”

Henk Hamers gewond bij wielervedstrijd

SITTARD, 13 aug. — De 21-jarige amateur wielrenner Henk Hamers uit Muntendam is tijdens een wielervedstrijd gewond. Hij is gewond aan zijn linker arm en is nu in het ziekenhuis. Henk Hamers is getrouwd en heeft twee kinderen. Hij is werkzaam bij de Rijkswaterstaat. Hij is getrouwd en heeft twee kinderen. Hij is werkzaam bij de Rijkswaterstaat.

Profonde Kerkrade op 26 september

KERKRADE, 13 aug. — Naar het bevestigde mededeelt, gaat de profonde Kerkrade op 26 september op het Groene Veld te Kerkrade in de lucht. De Kerkrade wordt gecontracteerd, onder wie Rini Wagmans en Joop Zoetemelk.



● Wilma van den Berg: ook de finale 200 meter bleef een onbereikbaar ideaal.

Nederland kwam in stuk niet voor

HELSINKI, 13 augustus — Terwijl de grootmachten doorgingen met het verzamelen van eremetaal, kwam Nederland gisteren weer niet voor in het stuk. Wilma van den Berg en Trudy Ruth brachten het via de series tot de halve finales 200 meter. Beiden eindigden daarin op een zesde plaats, waardoor Nederland ook op dit nummer uitgeschakeld is.

Ook de 5000 meter zal zonder Nederland gelopen worden. Jos Hermens en Esbert Nijstad d'aidden goed mee in hun series, maar zij kunnen niet op tegen het buitenlandse geweld. Jos Hermens liep zijn serie in 13.47,2, een

nieuw Nederlandse record, waarmee hij het record van Nijstad met bijna twee seconden overtrof. Door zijn 6de plaats viel hij echter net buiten de finale. Nijstad bleef zelfs ruim boven de 14 minuten. Hij eindigde in zijn

serie als zevende, terwijl hij vijfde had moeten worden om de finale te bereiken. Ed de Noorlander draaide redelijk mee op de tienkamp, evenals naar verhouding de jonge Frank Nussen.

Hans Smeman moest de tienkamp voortijdig beëindigen. Hij liep na een misstap de 110 meter horden niet uit, wierp wel nog de discus, maar staakte bij het polsstokhoogspringen definitief de strijd na het missen van de 3.70 m.

In de finale hoogspringen dames tenslotte eindigde Annetjeke Bouma met 1.70 meter op een gedeelde 21e plaats. Marjan Ackermans werd 26ste met 1.65 meter.



● Jos Hermens, Nederlands record, maar niet snel genoeg voor een plaats in de finale.

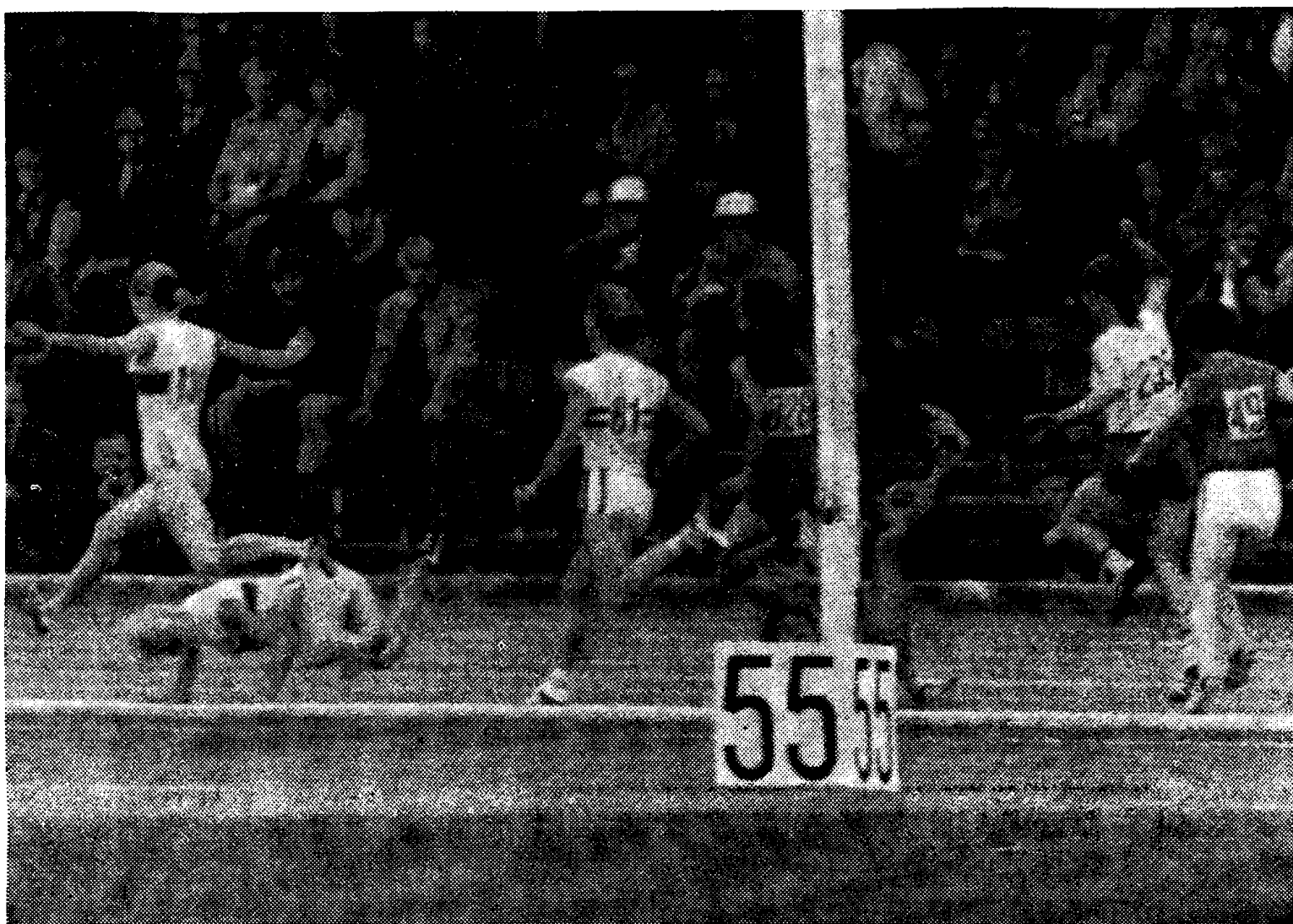
CLIMAX

WERD

DRAMA

Van onze speciale verslaggever

HELSINKI, 13 augustus. — Wat de climax op de derde dag van de tiende Europese atletiekkampioenschappen in Helsinki had moeten worden, werd een enorm drama. Twee van de drie kanshebsters op de 800 meter dames, de Westduitse Hildegard Falck en Gunhild Hoffmeister uit Oost-Duitsland, kwamen na circa 250 meter na de start met elkaar in botsing en kwamen met een klap op de tartanbaan van het Olympisch stadion terecht



● Het 800 meter-drama in beeld. Hildegard Falck (links) en Gunhild Hoffmeister (gedeeltelijk verscholen achter het nummer 55) buitelen over de baan. Links achter de witte paal Vera Nikolic (in donkere dress), die door de uitschakeling van de Duitse meisjes de race gemakkelijk zou winnen.

Zeven gouden plakken verdeeld

HELSINKI, 13 aug. — Zeven gouden medailles waren er gisteren op de derde dag van de Europese atletiekwedstrijd in Helsinki te vergeven. Rusland en Oost-Duitsland veroverden er beide twee. Een gouden plak ging naar Joegoslavië, Oostenrijk en Frankrijk. De Oost-Duitse Helga Seidler won de 400 meter in 51.2. Haar landgenoot Joachim Kirst zegevierde met 8196 punten op de tienkamp. Voor Rusland wonnen de discuswerper Faina Melnik (64.22 meter) en Jevgenij Arzjanov op de 800 meter in 1.45.6.

De Joegoslavische Vera Nikolic won de 800 meter in twee minuten rond, de Fransman Jean-Claude Nallet de 400 meter horden in 49.2 en de Oostenrijkse Ilona Gusenbauer het hoogspringen met 1.87 meter.



● De ster van gisteren was ongetwijfeld de Russische discuswerper Faina Melnik. Zij greep het goud met een nieuw wereldrecord van 64,22 meter, waarmee zij de Westduitse Liesel Westermann ruimschoots ontstroonde.

Discus-koningin

Voor de enige verbetering van een wereldrecord tijdens deze Europese kampioenschappen zorgde de Russische discuswerper Faina Melnik met 'n worp van 64.22 meter, die daarmee de ongekroonde ster van de derde dag werd. Het oude wereldrecord stond op naam van de Westduitse Liesel Westermann met 63.96 meter. Tot op het laatste moment dacht iedereen dat de Westduitse ook nu weer de beste discuswerper zou worden. Met een worp van 61.68 meter namelijk leidde Liesel Westermann tot enkele minuten voor 't einde van de wedstrijd. Toen echter kwam Faina Melnik voor de laatste keer in de ring en met een allerlaatste krachtsinspanning wierp zij de schijf onder enorm applaus van het sportieve publiek naar 64.22 meter.

Medaille-verdeling

Na de derde dag is de medailleverdeling van de Europese atletiekkampioenschappen:

	goud	zilver	brons
Rusland	6	2	3
Oost-Duitsland	4	5	3
Finland	1	-	-
Frankrijk	1	-	-
Joegoslavië	1	-	-
Oostenrijk	1	-	-
West-Duitsland	-	4	2
Engeland	-	2	3
Roemenië	-	1	-
Zweden	-	1	-
Griekenland	-	-	1
Polen	-	-	1

Nog 2 dagen

Beetje in de vernieling

KERKRADE, 13 aug. — Twee dagen voor het debuut in de eerste divisie ligt Roda JC een beetje in de vernieling. Trainer Koolte heeft voor de thuiswedstrijd tegen Veendam een selectie van vijftien spelers. Daarbij is ook nieuwlief Henk van Rooij, pas hersteld van een beenblessure. Drie andere spelers zijn in elke geval niet beschikbaar. Jan Schackens moet rusten na een bij een auto-ongeluk opgelopen hersenschudding. Walter Kousen is nog geen honderd procent na een keeloperatie

en Wim Langenhuizen zit thuis met een gebroken kniebeen. Dat grapje gaat zes weken duren. Roda JC verwacht zondag voor zijn eerste optreden in de eerste divisie zesduizend toeschouwers, die helft meer dan er naar Roda JC in de tweede divisie kwamen kijken.

Eagles

DEVENTER, 13 aug. — Het bestuur van de Deventer eredivisieclub Go Ahead Eagles heeft bekendgemaakt in de nabije toekomst de club door het leven te willen laten gaan als Eagles, zonder de toevoeging Go Ahead. Men liet verder weten de afkorting Go Ahead te verfoeien en — als er dan toch afgekort moest worden — voorlopig meer voor G A Eagles te voelen.

Caesar-MVV dinsdag

MAASTRICHT, 13 aug. — De oefenwedstrijd Caesar-MVV wordt niet woensdag, maar op dinsdag 17 aug. gespeeld. De ontmoeting is in Beek en begint om 18.30 uur. De wedstrijd is een dag vervroegd omdat Fortuna SC woensdag een oefenmatch speelt. Deze kon niet worden verzet.

En Wim van Hanegem meent:

'Ik bijt liever 'n meisje van 17 dan ene Van Tilburg'



„De spelvreugde is nog altijd belangrijker dan het zakelijke professionalisme, ondanks het feit dat de laatste jaren de gein er wel een beetje af is. Voor mij is voetbal: het publiek vermaken, gekke dingen doen met de bal, rommelen. Dat zou ik graag willen.

Vroeger bij Velox deden we waar we zelf zin in hadden. Dan deden we wel eens wie de bal het langst bij zich kon houden. Dat was schitterend, maar je werd natuurlijk nooit kampioen. We zaten net tegen de top aan. We werden derde. Maar we waren gek. En we hadden een trainer, die zelf ook gek was van dat spelvoetbal. Het was niet belangrijk of je verloren had, als je maar leuke dingen had gedaan. De rivaliteit tussen de grote ploegen, niet eens tussen de spelers zelf, maar tussen de mensen er omheen, maakte dat je nu zakelijker gaat spelen om de punten. Dan is de gein er voor mij wel eens af. Soms zou ik wel eens willen rommelen in zo'n club in de middenmoot, zo'n elftal dat geen kans heeft om kampioen te worden, maar

dat ook niet bang voor degradatie behoort te zijn. Dan kun je af en toe eens rare geintjes met de bal uithalen. Maar wij hebben nu het hele vorige seizoen gespeeld onder een enorme druk, want voor Feijenoord is een tweede plaats natuurlijk een verloren seizoen.

Toch zijn er die geintjes nog wel. Vooral bij het intimideren van de tegenstander. Dat intimideren doe ik niet met opzet. Het zit gewoon in m'n spel. Zo'n wedstrijd tegen Sparta bijvoorbeeld. We stonden met 3-1 voor en dus gewonnen. Dan komt zo'n tegenstander nog dordriest op je instormen. Dan stap ik wel eens plotseling terug en tik ik de bal in zijn gezicht. En dan lach ik. Of ik aai hem door zijn haar. Komt je dan weer, dan gaat ie er nog feller in en dat is nog beter, want dan kan ik hem nog gemakkelijker de baas. Maar meer doe ik niet.

Soms lees je in de kranten: die Van Hanegem speelt wel goed, maar hij trekt, hij schopt, hij spuwt, hij doet alles. Maar ik voetbal al elf jaar in het profvoetbal en ik heb nog maar één keer iemand gespogen. Dat was tegen Estudiantes, hier in Rotterdam. Die maakte het er dan ook naar. Maar daarna heb ik het nog drie keer gelezen in de krant, dat ik heb gedaan zou hebben. Dat was tegen Twente. PSV en nog een andere club, maar dat heb ik nooit gedaan.

En bijten. Als ik nou thuis geen goed eten kreeg! Bovendien bijt ik liever een meisje van 17 dan bijvoorbeeld ene Van Tilburg”.

Helsinki in cijfers

Finale discuswerpen dames: 1 Melnik (SU) 64.22 meter (nieuw wereldrecord), 2 Westermann (W-Dld) 63.96, 3 Westermann 61.68, 3 Moe-ravjeva (SU) 59.48, 4 Menis (Roem.) 59.04, 5 Danilova (SU) 58.28.

Finale 800 meter dames: 1 Nikolic (Z.-Sl.) 2 min. 0.0 sec., 2 Lowe (GB) 2.01.7, 3 Stirling (GB) 2.02.1, 4 Wierzbowska (P.) 2.04.2, 5 Ellenberger (W-Dld) 2.05.1, 6 Walsh (Ierl.) 2.08.6, Falck (W-Dld) en Hoffmeister (O-Dld) gevallen.

Finale 400 meter horden: 1 Nallet (Fr.) 49.2 sec., 2 Rudolph (O-Dld) 49.3, 3 Stoekalov (SU) 50.0, 4 Büttner (W-Dld) 50.1, 5 Gavrilenko (SU) 50.5, 6 Salin (Finl.) 50.6, 7 Skomorokhov (SU) 50.8, 8 Danis (Tsjech.) 51.8.

100 meter horden dames (halve finales, eerste vier naar finale). Eerste halve finale: 1 Balzer (O-Dld) 13.2 sec., 2 Bufanu (Roem.) 13.3, 3 Nowak (P.) 13.5, 4 Antenen (Zwits.) 13.5. Tweede halve finale: 1 Erhardt (O-Dld) 13.1, 2 Straszynska (P.) 13.4, 3 Sukniewicz (P.) 13.4, 4 Polebojarova (SU) 13.6.

Finale 400 meter dames: 1 Seidler (O-Dld) 51.2 sec., 2 Boedding (W-Dld) 52.9, 3 Lohse (O-Dld) 52.9, 4 Skvora (Oost.) 53.0, 5 Tsjitsjakova (SU) 53.2, 6 Eklund (Finl.) 53.4, 7 Beson (Fr.) 53.7, 8 Kühne (O-Dld) 53.9.

Finale 800 meter heren: 1 Arzjanov (SU) 1 min. 45.6 sec., 2 Fromm (O-Dld) 1.46.0, 3 Carter (GB) 1.46.2, 4 Ohlert (O-Dld) 1.46.8, 5 Browne (GB) 1.47.0, 6 Plany (Tsjech.) 1.47.3, 7 Medinina (Z.-Slav.) 1.48.4, 8 Meyer (Fr.) 1.50.9.

200 meter dames (halve finales, eerste vier naar finale). Eerste halve finale: 1 Kroninger (W-Dld) 23.4 sec., 2 Balogh (Hong.) 23.4, 3 Wilden (W-Dld) 23.5, 4 Heinrich (O-Dld) 23.6, 6 Van den Berg (Ned.) 24.0.

Tweede halve finales: 1 Stecher (O-Dld) 23.3, 2 Szewinska (P.) 23.5, 3 Besfamijnaja (SU) 23.6, 4 Strophla (O-Dld) 23.7, 6 Ruth (Ned.) 23.9.

5000 meter series: (eerste vijf plaatsen zich voor de finale). Eerste serie: 1 Wadoux (Fr.) 13 min. 44.2 sec., 2 Schagda (Sp.) 13.44.4, 3 Norpoth (W-Dld) 13.45.6, 4 Baxter (GB) 13.45.6, 5 Holmen (Finl.) 13.46.4, 6 Hermens (Ned.) 13.47.2 (Nederlands record, oud Nijstad 13.49.0).

Tweede serie: 1 Vaatainen (Finl.) 13.47.6, 2 Diessner (O-Dld) 13.49.8, 3 Malinowski (P.) 13.50.0, 4 Korica (Z.-Slav.) 13.52.8, 5 Simonellis (SU) 13.54.4, 7 Nijstad (Ned.) 14.03.2.

Finale hoogspringen dames: 1 Gusenbauer (Oost.) 1.87 meter, 2 Popesco (Roem.) en Inkpen (GB) 1.85, 3 Schmidt (O-Dld) 1.83, 5 Huebnerova (Tsjech.) 1.83, 21 Bouma (Ned.) en Garrido (Fr.) 1.70, 26 Ackermans (Ned.) 1.65.

Eindstand tienkamp: 1 Kirst (O-Dld) 8196 punten, 2 Hedmar (Zwe) 8038, 3 Walde (W-Dld) 7551, 4 Schutze (W-Dld) 7889, 5 Zeilbauer (Oost.) 7842, 6 Gabbett (GB) 7754, 7 Litvinenko (SU) 7707, 8 Ivanov (SU) 7601, 9 Wessel (O-Dld) 7583, 10 Bakai (Hong.) 7569, 11 De Noorlander (Ned.) 7562, 19 Nussen (Ned.) 7311.

De Westduitse Bendlin gaf na het speerwerpen wegens een rugblessure op.

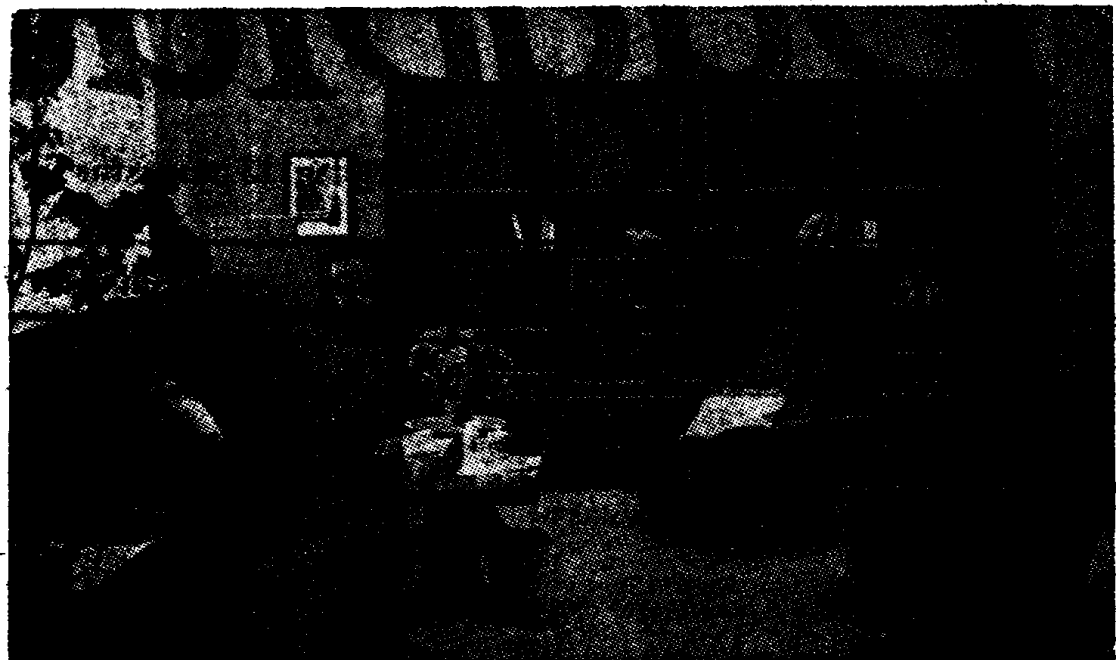
Baarlo verzoekt NDR koersdata in 1972

BAARLO, 13 aug. — De Stichting Sportpark de Berck heeft een verzoekschrift aan de NDR (Nederlandse Draf- en Rensport) gestuurd met het verzoek om alsnog koersdata voor 1972 te Baarlo toegewezen te krijgen. De NDR voerde Baarlo van de agenda af omdat er te weinig gespeeld wordt in de totalisator en de draverijen voor de NDR niet aantrekkelijk zijn. Het verzoek van de Berck wordt gesteund door de fokkers, eigenaars en pikeurs.

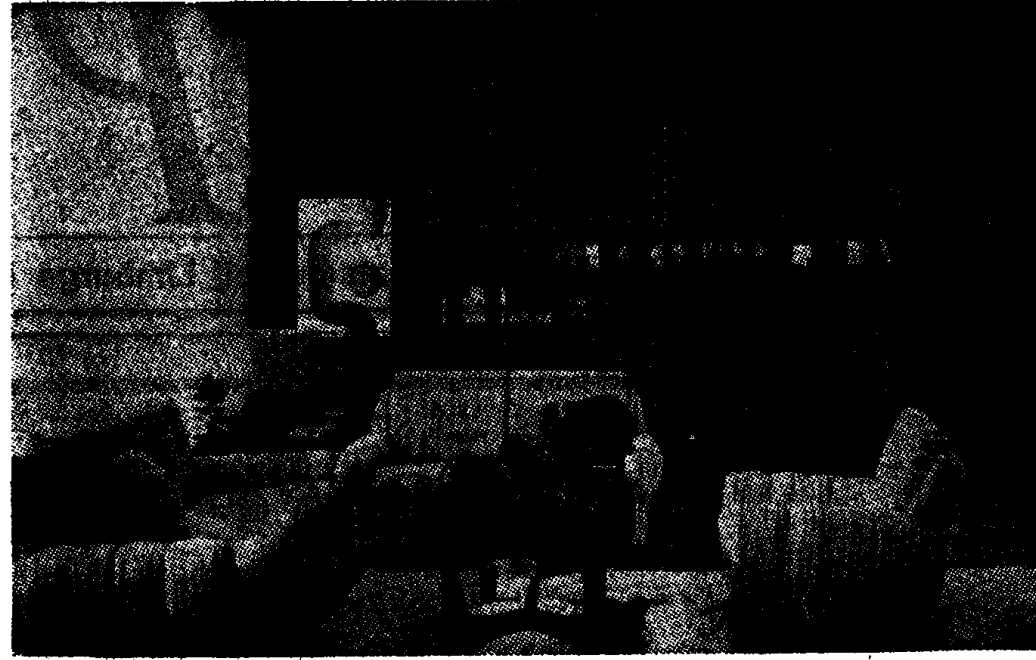
De stichting in Baarlo wil een actie gaan voeren om het wedden te activeren.

Adelaar vervangt Eveleens

UTRECHT, 13 aug. — Peter Adelaar neemt de plaats in van Dirk Eveleens bij de wereldkampioenschappen judo welke op 2, 3 en 4 september in Ludwigschafen worden gehouden. Volgens de Judo Bond Nederland heeft Dirk Eveleens niet voldaan aan de voorwaarde: deelname aan de trainingen. Het volgende Nederlands jeugteam neemt deel aan het wereldjeugd-judo-toernooi dat in september in Ludwigschafen begint. Lichtgewicht: Harry Peters; halfmidden: René Bayens; midden: Theo Kneijes; halfzwaar: Ed Koffrie; zwaar: J. M. Keizer.



4-deurs
slaapkamer
met
3-delige
spiegel



4-zits bankstel en 2 klubs
Salonkast Frans noten

f 985,-
f 1165,-

f 585,-

Bankstel 3 - 2 en 1 compleet
Salonkast palis. of teak 250 cm.

f 985,-
f 985,-

FUHHREN OPENDE

★ **Komplete Woninginrichting**
VALKENBURG WALRAMPLEIN,
OP 7 AUGUSTUS 1971

Profiteert VAN ONZE OPENINGSREKLAME

Bij aankoop voor iedere f 500,- gratis voor f 50,- uitzoeken
uitgezonderd onze reclame-aanbiedingen



BANKSTEL LOUIS dralen veleurs f 1895,-

HEERLERHEIDE

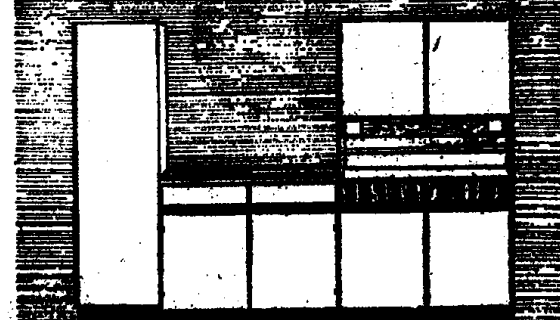
Genzeiwe 70-68-66-64, Tel. 045 - 212156
ingang Wennerstraat 22 bij de markt

FUHHREN VALKENBURG

Walramplein 14-16, Tel. 04406 - 5191

ATTENTIE

25.000 Nylon tegels 40 x 40 98 ct
Nylon Vilt 200 cm. breed f 14,85
Nylon Tapijt 400 cm. breed f 68,-
Sisal Tapijt 380 cm. breed f 24,-



KEUKENKAST, 100 cm f 197,-
SPOEL-AANRECHT, 100 cm f 100,-
PORSELEINKAST, 50 cm f 104,-

compleet f 470,-

OCCASIONS

BMW 2500 1969, blauw metal.
BMW 2000 1968, bruin
BMW 1800 1968, grijs metal.
BMW 1800 1967, grijs
BMW 2002 1968, wit
BMW 2002 1968, wit
BMW 1600 1970, wit
BMW 1600 1969, wit
OPEL Rekord 1969, beige-zwart
OPEL Rekord 1968, blauw-zwart
FIAT 125 1969, wit
NSU TT 1970, oranje

3 mnd. BOVAG-garantie.
Autobedrijf KERA N.V.
Kerkrade

Kerkradesteinweg 5, Tel. 04445-2121
A.s. zaterdag tot 18 uur geopend.

SLEUVENGRAVERS

Wie heeft leidinggevende capaciteiten en zou opgeleid
willen worden tot voorman of „Schachtmeester“?
Rijbewijs gewenst, voor auto wordt gezorgd.
Sollicitaties onder nr. M 5518 aan Annoncen Falter, Aachen
Talbotstr. 15

GEVRAAGD

ACTIEVE POMPBEDIENDE

voor ons Servicestation (Sittard)
GARAGE L. NIZET - SITTARD
Rijksweg Noord 188 - Telefoon 04490-2455-3006

Te huur te Simpelveld
GROTE NIEUWE
OPSLAGPLAATS

betonvloer - vorstvrij
Bereikbaar via grote infoport vanaf straat
OPPERVLAKTE 350 M² - INHOUD 1500 M³
Brieven onder nummer B 596 LD Heerlen

UIT VOORRAAD LEVERBAAR

CITROEN GS-Club (geel of bruin)
CITROEN Dyane 435 (geel of rood)
CITROEN 2 CV 4 (geel of beige)

Geen levertijd

Automobilbedrijf ARETS

HOMMERTERWEG 283 - AMSTENRADE

UPJOHN POLYMER N.V.

De recent opgerichte dochtermaatschappij van The Upjohn Company USA
zoekt voor onmiddellijke indiensttreding

hoofd administratie/ office manager

Rechtstreeks rapporterend aan de directie zal hij volledige verantwoordelijkheid
hebben voor onder meer de volgende sectoren:

- Ontwikkeling en bewaking van kalkulatie- en rapporteringsprocedures;
- Organisatie en leiding der administratieve functies zowel in het verkoopkan-
toor als in het te bouwen chemische complex in Delfzijl.
- Het financieel beleid
- De behandeling van fiscale zaken, eventueel in overleg met externe adviseurs

Voor deze functie is een opleiding op doctoraal niveau (bedrijfsconomie) of ten-
minste SPD I en II met uitgebreide bedrijfservaring noodzakelijk.
Praktijkervaring in een leidinggevende administratieve functie is gewenst; er-
varing in de chemische- of procesindustrie strekt tot aanbeveling. Een goede
spreek- en schriftvaardigheid in de Engelse taal is vereist.

Het niveau van deze functie waarborgt een goede honorering.

Initiële lokatie is het hoofdkantoor te 's-Hertogenbosch.
Mogelijkheid tot overplaatsing naar Delfzijl in 1-2 jaar dient in aanmerking
genomen te worden.

Sollicitaties en verzoeken om inlichtingen te richten aan de directie van Upjohn Polymer N.V. —
Postbus 5014 — 's-Hertogenbosch, met vermelding van de letters CD.

Aannemingsbedrijf J. H. MINTJENS N.V.

BROEKHIN ZUID 7 - BOKERMOND - TELEFOON 04750-5051

Wij zijn hoofdzakelijk werkzaam in de utiliteitssector waarbij een sterke
nadruk ligt op de bouw van Ziekenhuizen, verpleeginrichtingen, scholen
e.d.

In dit kader zoeken wij gedagiden voor de functies van:

UITVOERDER

Voor de vervulling van deze functie wordt gezocht naar een persoon met
uitgesproken leidinggevende kwaliteiten, bekendheid met moderne or-
ganisatie- en planningstechnieken en een goede contactvaardigheid.

HULP-UITVOERDER

Gedagiden voor deze functie dienen een ruime ervaring te bezitten in de
utiliteitsbouw.

KRAANMACHINIST

voor torenkraan en/of mobiele kraan.

Gedagiden voor deze functie die het diploma Kraanbestuurder (hij-
bewijs) bezitten genieten de voorkeur.

Zij, die geen diploma doch een ruime ervaring hebben op dit gebied kun-
nen ook solliciteren, mits zij genezen zijn een cursus te volgen en examen
te doen, daar het diploma kraanbestuurder binnen een paar maanden ver-
plicht zal worden.

Uitvoerige sollicitaties, voor bovenstaande functies met opgave van ervaring, diploma's en referen-
ties te richten aan bovengenoemd adres.

RUIT GEBROKEN? BEL GLASHANDEL DAM

NIEUWENHAGEN. TEL. 04445-1897

Voor onze projecten in Duitsland zoeken wij nog enige

LOODGIETERS en VERWARMINGSMONTEURS

Goede soc. voorzieningen.

Aanmelden:

Industriemontage Roberts

Bellenkampweg 3, Oirsbeek, tel. 04406-9945
Omgeving Kerkrade tel. 045-410321.

DE LAATSTE OUDE CASIMIR HANDWERK

SIGARENVORMEN

voor f 7,- per stuk
hier verkrijgbaar:

MAASTRICHT: sig.mag. H. Boltong, Glacisweg 57
VAAKS: sig.mag. R. Schletter, Kerkstraat 40
KERKRADE: sig.mag. N. Crousen, Markt 55
HEERLEN: sig.mag. „Einerhand“, Saroleastraat 2
BRUNSSUM: sig.mag. C. Hermans, Rumpenerstr.
HOENSBROEK: sig.mag. J. Ruyters, Akerstraat
Noord 128
SITTARD: sig.mag. N.V. Augustus-van Neer,
Markt 18
GELEEN: sig.mag. P. H. Rotschop-Degeldre,
Raadhuisstraat 15
BOERMOND: Casimir Sigarenfabriek,
Veelディングstraat 5.

METSELAAR

(voor kanaalbouw) gevr. met een helper. Accoordloon-
auto wordt gezorgd.
Sollicitaties onder nr. M 5516 aan Annoncen Falter, Aachen
Talbotstr. 15

Grote INSTELLING zoekt

BUITENDIENST- FUNCTIONARIS

die

- beschikt over een goede algemene ontwikkeling
- op commerciële wijze met mensen kan omgaan
- kennis heeft van de werking van een onderneming op objectieve
wijze voor te lichten
- gehuwd en ouder dan 25 jaar is.

Wij bieden hem:

- een vaste positie met goede toekomstmogeli-
heden
- een afwisselende werkkring
- een goede honorering
- vrij gebruik van auto

Indien men niet van zijn huidige werkkring wil
veranderen is ook de mogelijkheid aanwezig
in de avonden een aantrekkelijke bijverdien-
st te verwerven.

Brieven onder nr. 3376 aan het Bureau van dit blad

TE KOOP - TE HUUR TER OVERNAME

AMSTENRADE

Te huur winkelpand
met woning en tuin
Huurprijs / 450,- p. m.
nr. 72

GELEEN

Te koop degelijk ruim
woonhuis. Geheel voor-
zien van cv. Te aanv. in
overleg.
Kostpr. / 43.000,- nr. 1
Te koop of te huur win-
kelpand met bovenwo-
ning en tuin. Geheel
voorzien van cv.
Kostpr. / 30.000,-
Huurpr. / 600,- p. m.
nr. 48

Te koop prachtig ge-
legen landhuis. Geheel
voorzien van cv.
Kostpr. nader overleg
te komen. Spoedig te
aanv.
nr. 79

HEERLEN

Te huur in winkelcen-
trum aan de Sarolea-
straat winkel- of kan-
toorruimte.
Direct te aanv. Huur-
prijs / 600,- p. m.
nr. 69

HOENSBROEK

Te huur of te koop
ruim zakenpand met
bovenwoning. Te aanv.
in overleg.
Kostprijs / 150.000,-
Huurpr. / 1000,- p. m.
nr. 70

KERKRADE

Te koop mooie vrijst.
woning. Te aanv. in
overleg.
Kostpr. / 55.000,-
nr. 64

MUNSTERGELEEN

Te koop degelijk woon-
huis. Geheel voorzien
van cv met werkplaat-
sen en machines.
Kostpr. / 75.000,-
Spoedig te aanv. nr. 66

MUNSTERGELEEN

Te koop woonhuis
met tuin en cv.
Kostpr. / 50.000,-
aanv. in overleg.

BOERMOND

Te koop halfvrijsta-
nd woonhuis.
Kostpr. in overleg

SCHALSBERG

Te koop ruime
bungalow, voldoet
alle comfort.
Kostprijs in overleg
Te aanv. in overleg

SCHIMMERT

Te koop luxe bu-
gala.
Te aanv. in overleg

SCHINNEN

Te koop winkelpand
woning.
Te aanv. in overleg

SITTARD

Te koop winkelpand
bovenwoning. Ge-
gelegen in koop-
vraagprijs in over-
leg. Te aanv.
Ter overname
renderend gezins-
legen café-pensie-
nr. 61

STEIN

Te koop prachtige
staande bungalow
cv.
Kostprijs in over-
leg

INLICHTINGEN:

OFFERMANS

ASSURANTIE N.V.

GELEEN - TEL. 04404-5000

Maandag t.m. vrijdag 8.30-17.30 uur

EUROPESE KAMPIOENSCHAPPEN MILITAIRY IN DEURNE

Van paard en ruiter
het uiterste gevraagd
in vijf onderdelen

Eerste zege
Wim Schreurs
met Flieder

HORST, 13 aug. — Ondanks de enorme deelname had het ruitersfeest in Horst een vlot verloop en verliep alles precies volgens het tijdschema. Voor de dressuurcombinatie betekende dit concours de generatie repetitie voor het kampioenschap op 29 augustus in Mechelen. De springruiters komen zondag nog eens aan de beurt. Kessel en de Peel wonnen ook nu weer royaal bij de achtvallende zwaaar won Jan Peeters met Rudan voor Wim Schreurs met Flieder, die echter zijn eerste zege boekte in het springen klasse zwaaar.

Bij de dressuur achtvallende zwaaar legde Beaulieu opnieuw de toon op de tweede plaats. Met slechts een half punt verschil won Jan Peeters met Rudan de individuele dressuur. In ring 7 klasse met Mister Gen een fraaie prestatie met 93,5 punten als nummer twee, J. Dierckx (Roggel) met Carlos. Bij het 4-jarigen klasse licht werd J. Palland (Gieszen) tweede. Meij. M. Hommel (Brunsum) met Shalom en J. Janssen (Schinnen) met Maria werden na barage in middel vierde en vijfde.

De uitslagen

Dressuur, achtvallende zwaaar: 1. Kessel 125 pnt., 2. Baarlo 112,5 pnt., 3. Meerlo 112 pnt., 4. Reuver 99,5 pnt., 5. Sevenum 92 pnt.

Achtvallende middel: 1. De Peel 123 pnt., 2. Ospel 114 pnt., 3. Ysselstein 113 pnt., 4. Eideboelm 103 pnt., 5. Metierik 101,5 pnt.

Achtvallende licht: 1. Horst 118 pnt., 2. Laar 111 pnt., 3. Meyel 107,5 pnt., 4. Ell 106,5 pnt., 5. Meerlo 101 pnt.

Vertiellen zwaaar en middel: 1. Wanssum 110 pnt., 2. Leunen 108,5 pnt., 3. Kessel 107 pnt., 4. West 106 pnt.

Vertiellen licht: 1. Roggel 121 pnt., 2. Venray 116,5 pnt., 3. Hulsberg 114,5 pnt., 4. Horst 113 pnt., 5. Ottersum 112,5 pnt.

Individueel zwaaar: 1. J. Peeters Weert met Rudan 115 pnt., 2. W. Schreurs de Peel met Flieder 99,5 pnt., 3. A. Janssen Sevenum met Galanta 99 pnt., 4. P. Kleikers Graetheide met El Paso 94,5 pnt., 5. J. Willems Meerlo met Windstoot 93,5 pnt., 6. Th. Korsten Kessel met The Hawk 92,5 pnt.

Individueel middel ring 6: 1. L. Willems Meerlo met Ginalda 109 pnt., 2. F. Hoeymakers Sevenum met Cazimir 108 pnt., 3. Meij. Leupers Velden met Antoc 106,5 pnt.

Ring 7: 1. P. Jenneskens Metierik met Hassan 110 pnt., 2. L. Derks Roggel met Carlos 106,5 pnt., 3. P. Corten Graetheide met Mister Gen 106,5 pnt., 4. J. Knapen Ospel met Monica 105 pnt.

Individueel L II: 1. L. Willems Meerlo met Edula 112 pnt., 2. J. Bovee Meerlo met Golloria 108,5 pnt., 3. P. Nabben Sevenum met Esperanto 102 pnt.

Individueel L I ring 9: 1. H. de Wit Ysselstein met Abiola 95,5 pnt., 2. P. Smits Metierik met Jackie 94,5 pnt., 3. L. v. Veghel Meerlo met Iwan 94 pnt.

Ring 10: 1. M. Spreuwenberg Ysselstein met Anka 101,5 pnt., 2. P. Arts Meerlo met Goidy 99 pnt., 3. M. Hoeymakers Sevenum met Vaycinth 98,5 pnt.

Ring 11: 1. P. Keunen Leunen met Gonda 100 pnt., 2. J. Arts Horst met Renate 99,5 pnt., 3. B. Tacken Metierik met Eden 99,5 pnt.

Ring 12: 1. C. van Horst met Top of The 106,5 pnt., 2. C. Camps Meerlo met Uniek 103 pnt., 3. P. v. Ass Ysselstein met Radia 102,5 pnt.

Spinnen klasse B: 1. L. v. Veghel Meerlo met Iwan 0 strafpunt, 24,1 sec., 2. L. Claes Leunen met Abiola 0 strafpunt, 24,3 sec., 3. H. Ritzen de Peel met Bea 0 strafpunt, 24,4 sec.

Klasse licht: 1. Meij. L. Gieszen Tegelen met Gipsy Go-Go 0 strafpunt, 36,2 sec., 2. J. Palland Schinnen met Desiree 0 strafpunt, 38,4 sec., 3. A. Schoofs Velden met Brown Bester 9 strafpunt, 38,5 sec., 4. Meij. A. Teelen Maasniel met Brown Goiding 0 strafpunt, 39,8 sec.

Klasse middel: 1. A. Schoofs Velden met Furiosa 0 strafpunt, 38 sec., 2. P. Verdelien Horst met Mister Moon 2 strafpunt, 41,8 sec., 3. M. Sturm Kessel met Egon 40 strafpunt, 40,5 sec., 4. Meij. M. Hommel Brunsum met Shalom 4 strafpunt, 41,8 sec., 5. J. Janssen Schinnen met Mania 4 strafpunt, 33,8 sec., 6. F. Hoeymakers Sevenum met Cazimir 4 strafpunt, 68,4 sec., 7. Meij. M. Timmers de Peel met The Hawk 4 strafpunt, 68,7 sec.

Klasse zwaaar: 1. W. Schreurs de Peel met Flieder 4 strafpunt, 38,1 sec., 2. F. Vrenken Maasbree met Frechman-H. 4 strafpunt, 38,9 sec., 3. P. Tulleners Weert met Edward 4 strafpunt, 40,8 sec., 4. Th. Janssen Reyvenhof met Zentra 4 strafpunt, 40,9 sec., 5. J. Beurskens Baarlo met Patton 8 strafpunt, 41,5 sec., 6. L. Derks Roggel met Carlos 8 strafpunt, 41,8 sec., 7. Meij. M. Timmers de Peel met The Hawk 4 strafpunt, 65,2 sec.

Kampioenen tuurpaarden: 1. J. Hoeymakers Sevenum met Helmina, 2. P. Verdelien Metierik met Clivia, 3. G. v. Laar Helden met Gera.

Peel uw spel: 1. L. Kessels Baarlo met Ness 890 pnt., 2. A. Neessen Reyvenhof met Tidonia 810 pnt., 3. P. Tulleners Weert met Romanus 800 pnt., 4. F. Vrenken Maasbree met Frechman-H. 780 pnt., 5. e.a. W. Verschuuren Kessel met Goidy en H. v. Wykeld Velden met Gonda beiden 780 pnt., 7. C. Otten Neer met Fido 760 pnt., 8. e.a. S. Byssen de Peel met Oase en W. Schreurs de Peel met Flieder beiden 680 pnt.

Reudnummer: 1. P. Poels Mierlo, 2. F. Vercoelen Bierick, 3. J. Arts Venray.

HEERLEN, 13 augustus. — Zoals we reeds enige tijd geleden in onze krant hebben vermeld worden van 19 augustus tot en met 22 augustus in het Nederlands Hippisch Centrum in Deurne de Europese kampioenschappen military voor landelijke ruiters gehouden. Deurne zal in die vier dagen het centrum zijn van een groot internationaal ruiterevenement waaraan acht landen met ieder zes combinaties deelnemen.

De strijd om het Europees kampioenschap bestaat uit vijf onderdelen: de trekwilligheidsproef, de individuele dressuurproef, de dressuurwedstrijd voor viertallen, de uithoudingsproef en de conditieproef.

Bij de trekwilligheidsproef dienen de paarden en aangespannen trekkeling over een afstand van ongeveer honderd meter te trekken. Met deze proef moet het paard tonen dat het gewillig in het tuig kan gaan. Het paard dat zich wel laat aanspannen maar niet trekt krijgt tien strafpunten. Laat het zich zelfs niet aanspannen dan krijgt het een aantal strafpunten gelijk aan de totaal te behalen winstpunten in de cross. Deze proef vindt vrijdag 20 augustus om 10.00 uur plaats.

De dressuurproef om 20.00 uur op donderdag is niet het belangrijkste onderdeel van de samengestelde wedstrijd. Gehoorzaamheid is een der belangrijkste punten voor de in het terrein noodzakelijke eenheid van de combinatie. Vijf juryleden zullen de gehoorzaamheid van het paard beoordelen. Het maximum aantal te behalen punten bedraagt 120.

De dressuurproef voor viertallen is vrijdag om 21.00 uur. Het maximum aantal te behalen punten bedraagt zestig.

KNMV Cup-competitie
op St. Pietersberg

GELEEN, 13 aug. — Voor de KNMV Cup-competitie zullen zondag om 14.00 uur de vragelandse motorcrossers voor de tweede maal op Limburgse bodem van start gaan en wel op een geheel nieuw circuit op de St.-Pietersberg te Maasticht, dat hiervoor door ENCI beschikbaar is gesteld aan de Stichting Limburgse Motorsport. Het 1500 meter lange circuit biedt tevens de mogelijkheid om de zijspanklasse aan de start te brengen. Naast de 125 en 500 cc solomotoren zullen dus ook de side-cars met hun bakkenisten in Maasticht om de punten voor de KNMV-cup gaan strijden. Voor de 500 cc als voor de zijspannen wordt dit de voorlaatste ontmoeting in de Cupstrijd. De laatste cross is op 29 augustus te Gouda.

De 125 cc-ers zullen de spits afblijven en men mag hierbij al meteen de nodige spanning verwachten, want Arno Drver en zal in eigen huis zeker alles geven om een ereplaats te veroveren. Zijn belangrijkste tegenstanders zijn Herman van Hoegge, die speciaal enkele weken in Engeland vertoefde om de fijne knepen van het vak te leren. Selly van Peer, Ton van Heugten en Wim v.d. Brink. In dit gezelschap van 25 deelnemers zullen ook kenkele Belgen als gastrijders van start gaan. Onze Zuiderebu ren, die het circuit St.-Pietersberg een Belgisch circuit noemen, zullen het onze vertegenwoordigers zeker moeilijk maken.

En wat te zeggen van de 500 cc-ers die maar liefst met 55 deelnemers naar Maasticht zullen komen, waaronder de 15 best geklasseerden bij het eerste

treffen op Limburgse bodem te Spaubeek. Limburg is goed vertegenwoordigd met de meest gegadigde voor de kampioensstijl Wioger Boersma uit Heijen, die natuurlijk aast op een „double“. Toon Boom, Geijsteren, Ton Kleuskens, Venray, Jan Hoeymakers Horst, de gebroeders Jacq en Toon Notten, Brunsum en de Sittardenaar Emiel Roolvink. In Spaubeek finitise Rieman uit Doetinchem als eerste vóór Boersma en Eenink.

Bij de zijspanklasse hebben 25 combinaties ingeschreven, die ongetwijfeld voor een spektakulaire strijd zullen zorgen. Voor het eerst zal hierbij ook Frits Seling met in de bak Rudi Boom aan de start verschijnen, terwijl verder als kanshebbers kunnen worden genoemd, de gebroeders Wil en Piet v.d. Laan, het duo Ter Aar-Wim Keim uit Vlissingen en hun stadgenoot Jan Kodde.

F.C.S. kampioen van Sittardse
zomeravondcompetitie



Het kampioenselftal van F.C.S.

SITTARD, 13 aug. — De Bongo Boys hebben FCS een handje geholpen om kampioen te worden. Zij waren het namelijk die NCB, de enige concurrent van FCS, een gevoelige 4-0 nederlaag toebrengen. Daarbij kwam ook dat FCS hekkensluiter Kijk Uit met 6-1 naar huis stuurde.

De huldiging van de kampioenen heeft plaats op de slot- en feestvergadering aan het eind van de competitie.

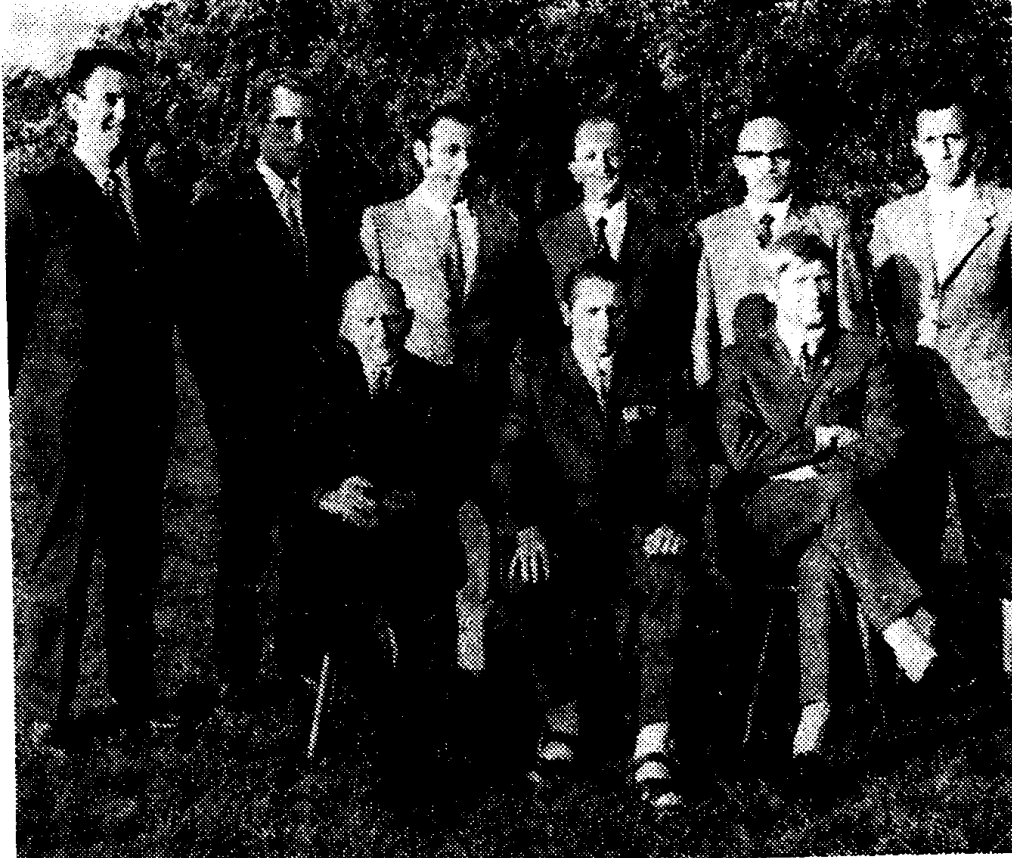
Conditie

De conditieproef is een springconcours waarin de paarden moeten tonen dat zij na de wedstrijd in het terrein hun lenigheid, kracht en gehoorzaamheid hebben behouden. Het parcours is ongeveer 500 meter lang met 10 tot 12 hindernissen van maximaal 1,10 meter en een sloot van ongeveer 3 meter. Voor de eerste ongehoorzaamheid en het foutief nemen van een hindernis krijgt de combinatie in tegenstelling tot een normaal springconcours 10 strafpunten. Tweede ongehoorzaamheid levert 20 strafpunten en een val van ruiter en/of paard 30 strafpunten. Een derde ongehoorzaamheid in het parcours betekent uitsluiting.

Voor de individuele klassering worden de winst en verliespunten van iedere combinatie samengevoegd en degene, die de meeste winst, respectievelijk het laagste aantal strafpunten heeft, is Europees kampioen. Voor de winnende equipe worden de resultaten van de vier best geklasseerden van ieder land samengevoegd, met inbegrip van het resultaat van het viertallen dressuur.

Concours hippique Venray

VENRAY, 13 aug. — In verband met het 25-jarig bestaan, waarvoor de receptie zal worden gehouden op 4 september, organiseert de L.R.V. St. Isidorus Venray op zondag 15 augustus een concours hippique, dat tegelijk gezien kan worden als de grote generale voor de springruiters in verband met het Limburgs Kampioenschap op zondag 29 augustus in Mechelen. De wedstrijd wordt gehouden op het terrein aan de Stationsweg, ingang tegenover hoofdingang Huize St. Servatius. Aanvang B-klasse 9.30 uur. Defilé waarna hoofddprogramma om 14.00 uur.



Het bestuur van de jubilerende voetbalvereniging FC Hoensbroek: J. Savelberg, J. Meyers, J. Giezenaar, H. Gijbels, J. van Engelen, E. Meys, J. Reinders, J. Jacobs, H. Wassing en A. Roolvink

Promotie waardevol
geschenk voor
jubilerend FC Hoensbroek

HOENSBROEK, 13 augustus. — Nadat de Hoensbroekse voetbalvereniging „F.C. Hoensbroek“ (voorheen RK FCH) nog maar kort geleden uitbuiding heeft geëist bij gelegenheid van het behaald kampioenschap in de 4e klasse KNVB en de promotie naar de 3e klasse KNVB, maakt het bestuur en de 300 leden tellende vereniging zich andermaal op voor een feestelijke viering. Deze feestviering betreft het 25-jarig bestaan van de voetbalclub van Hoensbroek-Zuid, waarvan de festiviteiten zullen duren van woensdag 18 tot en met zondag 22 augustus en plaats zullen vinden in een grote feesttent die op het voetbalveld aan de Prinsstraat zal worden opgebouwd.

De feestelijkheden beginnen 18 augustus om drie uur met een cabaret voor de jeugd o.l.v. de heer Piet Boonstra. Vrijdag 20 augustus volgt er om 20.00 uur een Vara-drive-in-discotheek, een popfestival voor jong en oud met medewerking van Nederlands bekendste discjockeys o.a. Vincent van Engelen. Aanvang 8 uur 's avonds.

De officiële receptie ter gelegenheid van het 25-jarig bestaan wordt gehouden op zaterdag 21 augustus van 18.00 tot 20.00 uur, eveneens in de feesttent. Tot besluit is er een grote dansavond.

De feestelijkheden beginnen 18 augustus om drie uur met een cabaret voor de jeugd o.l.v. de heer Piet Boonstra. Vrijdag 20 augustus volgt er om 20.00 uur een Vara-drive-in-discotheek, een popfestival voor jong en oud met medewerking van Nederlands bekendste discjockeys o.a. Vincent van Engelen. Aanvang 8 uur 's avonds.

De officiële receptie ter gelegenheid van het 25-jarig bestaan wordt gehouden op zaterdag 21 augustus van 18.00 tot 20.00 uur, eveneens in de feesttent. Tot besluit is er een grote dansavond.

De eerste kampioenschap van de heren voetbalclub van de heren opgerichtengevolge van een fusie met de andere plaatselijke vereniging SV Hoensbroek, dat thans zijn bestaan voert onder de naam EHC (Emma-Hoensbroek-Combinatie). Bij die eerste fusie bleek er onder verschillende leden van het oude FCH een soort onbegenen te zijn ontstaan. Lang niet alle spelers kregen een plaats bij SV Hoensbroek. En uit deze ontevredenheid is kort na de fusie van FCH met SV Hoensbroek de club uit Nieuw Lotbroek (thans Hoensbroek Zuid) opgericht onder de naam RKFC. nu FC Hoensbroek. Dit gebeurde in 1946 onder voorzitterschap van de heer Peukens.

Het eerste kampioenschap van de heren opgerichtengevolge van een fusie met de andere plaatselijke vereniging SV Hoensbroek, dat thans zijn bestaan voert onder de naam EHC (Emma-Hoensbroek-Combinatie). Bij die eerste fusie bleek er onder verschillende leden van het oude FCH een soort onbegenen te zijn ontstaan. Lang niet alle spelers kregen een plaats bij SV Hoensbroek. En uit deze ontevredenheid is kort na de fusie van FCH met SV Hoensbroek de club uit Nieuw Lotbroek (thans Hoensbroek Zuid) opgericht onder de naam RKFC. nu FC Hoensbroek. Dit gebeurde in 1946 onder voorzitterschap van de heer Peukens.

ACON voor derde
maal bij speedway-
races in Geleen

GELEEN, 13 aug. — Voor de derde maal in dit seizoen zal de internationale speedwayclub uit Tilburg zondag te gast zijn bij de ACON in het Burg. Damensportpark te Geleen waar een volledige wedstrijd zullen rijden of dat anderszins een proef zal worden genomen met een koppeldwedstrijd, waarbij de rodeoewagens en de Anglia's om de ereplaats zullen strijden. In verband met het drukke wedstrijdprogramma zal reeds om 14.00 uur het eerste startsein worden gegeven.

Een derde categorie, die zondag aan de start komt, is de Angliaklasse. Van het aantal deelnemers zal het afhangen of ook de Angliacoueurs een volledige wedstrijd zullen rijden of dat anderszins een proef zal worden genomen met een koppeldwedstrijd, waarbij de rodeoewagens en de Anglia's om de ereplaats zullen strijden. In verband met het drukke wedstrijdprogramma zal reeds om 14.00 uur het eerste startsein worden gegeven.

Plaatselijke
sport

Jabeek

— Bestuur en leden van de v.v. Jabeek zijn bezig om het nieuwe sportterrein voor de aanvang van de nieuwe competitie te laten bouwen. Een binnenomheining werd reeds gemaakt, terwijl achter de doelen ballenvaagjes werden aangebracht. Als de eerste thuiswedstrijd op het programma staat hoopt men met de rest van de werkzaamheden klaar te zijn.

— De v.v. Jabeek die aan de nieuwe competitie met 2 seniorenelftallen deelneemt, heeft daar voor het nieuwe seizoen een B-jeugdelftal aan toegevoegd. Door de jeugdleider de heer W. Habets zal met de training van deze jeugd deze week worden begonnen.

Spaubeek

— Het eerste elftal van de plaatselijke voetbalvereniging zal zaterdag 14 augustus deelnemen aan de verliesronde van het RKVCT-toernooi. De Spaubeekers komen al om één uur binnen de lijnen en zullen de strijd moeten aanbinden tegen Scharn 6.

— Ter voorbereiding op de nieuwe competitie speelt het tweede elftal van de voetbalvereniging zondag om half drie een vriendschappelijke wedstrijd tegen de vierde klasser RKTSV. De wedstrijd begint om half drie en wordt gespeeld op het terrein nabij de jstbariek.

— De onderlinge training van de voetbalvereniging zal elke dinsdag en vrijdagavond om half zeven gehouden worden.



Jeugdwedstrijden
van „De Ster“
in Geleen

GELEEN, 13 aug. — De jeugdwerdwedstrijden van de Toer en Wielier Club Biejerheide zullen het komend weekend geen doorgang vinden. In plaats daarvan organiseert De Ster uit Geleen zaterdag om half vijf in het Burg. Damensportpark wielervedstrijden voor de jeugd.

De acht- en negenjarigen rijden 5 kilometer, de tien- en elfjarigen 10 kilometer en de twaalf- en dertienjarigen 15 kilometer.

(ADVERTENTIE)

Klassieke Verlichting
Luxe cadeau
Stijl Garnituren

KURNIG
Heerlen - Dr. Poelstraat 19
Tel. 76927

„De Ster“ houdt driedaagse koppeldwedstrijden

GELEEN, 13 aug. — De wielersportclub „De Ster“ uit Geleen gaat een bijzonder goed seizoen met enkele „knallers“, waarvan sommige tegen „afbraakrijzen“, besluiten. Woensdag 18, donderdag 19 en vrijdag 20 augustus vinden op de wielerveen in het Burg. Damensportpark driedaagse koppeldwedstrijden plaats. Voor elk van deze avonden is een goed opgezet en boeiend bijprogramma in elkaar gezet. Hierin rijden

ook aspiranten mee, de categorie die volgens de bestuursleden van De Ster toch al niet zo ruim in de startmogelijkheden zit.

Op de eerste avond zijn gepland: koppeldwedstrijden (met drie oud-renners per koppel), en wedstrijden voor aspiranten en nieuwelingen. Inschrijving hiervoor staat open. Adres: de heer Smets, Min. Ruysstraat 9, Geleen.

Donderdag 19 augustus: aspiranten en

amateurs. Onder de titel: „Criterium der winnaars“ loopt dit amateurfeestje van stapel. Hieraan doen uitsluitend liefhebbers mee die reeds wedstrijden gewonnen hebben. Ook starten deze avond veteranen.

Vrijdag 20 augustus: aspiranten, professionals en oud-renners. Wat de profs betreft: Jan Nollen is reeds enige tijd druk doende hiervoor een zo sterk mogelijk rennersveld bij elkaar te krijgen.

Het staat dan ook vast dat de wielersportliefhebbers alle drie de avonden volledig aan hun trekken komen. Een sportfeest dat kwalitatief op hoog peil staat en dat volledig gelijk is aan de eiken die het bestuur van De Ster aan zich stelt. Men kan nu reeds een passepartout kopen voor de drie avonden. En om dit te doen heeft de toeschouwer slechts vijf gulden te betalen. De Ster heeft de entreeprijs zo laag gehouden om ieder-

een in staat te stellen deze wedstrijden te bezoeken.

De Ster uit Geleen is voorts medeorganisator van de profronde van Sittard op 30 augustus. Op 18 september is dan de eigenlijke seizoensafsluiting met op de baan in Geleen amateurwedstrijden om „De Gouden Ring“ — waarbij de definitieve beslissing zal vallen — en andere evenementen. Wij komen hier nog nader op terug.

(ADVERTENTIE)

**een huis
koopt U bij
STIENSTRA**

Heerlen-Roermond-Maastricht
's Hertogenbosch-Weert

VRIJDAG- en ook
ZATERDAG-VOORDEEL

Unieke aanbieding
**Jolita
panties**

Zeer stabiele projectie-
tafel. Het bovenblad en
de poot zijn verstelbaar.

24.50

20 denier met ingezet
kruisje. Konfektematen.
36/38 - 44/46. Van 2.95
voor

1.95

Metsien schoolbord met
rood geslechte poten. Af-
metingen bord: 45 x 50
cm. Het bord is aan het
de kanten te gebruiken.

17.75

Fraaie onderjurk van
Perlen. Perle- en pas-
vorm en afgewerkt met
in chique Franse kant.
Maten 36 t/m 48. Kleu-
ren: wit, transparant,
blauw en clemantine.

6.25

Bierglazen op voet van
kristalhelder glas. Fraai
gedecoreerd met diver-
se bloemmotieven. Per set
van 3 stuks

3.95

Matrasdek, gevuld met
ventilerende celluloos.
Stofvrij en reukloos.
Voorzien van elastische
hoekbevestiging. 140 x
200 cm 19.75, 130 x
190 cm 14.25, 120 x
190 cm 12.95, 80 x
200 cm 12.90, 80 x
190 cm 9.75

9.75

Handige en solide
stadetas van skal. Met
ritssluiting en in handig
zijvak. Keuze uit 6 kleu-
ren w.o. donker bruin
en rood.

16.75

Solide, roestvrijstalen
schuifbroodrommel van
in zeer royaal formaat.
Dus... ruimte genoeg
voor veel broden.

17.50

Suède herenachosen,
die tegen een stootje
kunnen. Voorzien van in
sterke en soepele zool.
Kleur bruin. Maten 40-
46.

22.50

Bouwpakket boeken-
kast. Gemakkelijk zelf
in elkaar te zetten. Uit-
gevoerd in afro-teak.
Afm. (b x h x d) 78 x
100 x 26 cm.

65.—

Houten werkbank met
metalen onderstel. Zeer
solide. Voorzien van
twee klemmen. Afm.
bovenblad 130 x 45 cm.
Hoogte 85 cm.

150.—

In Heerlen
Promenade

In Heerlen
Promenade

In Heerlen
Promenade

In Heerlen
Promenade

In Heerlen
Raadhuisplein

In Heerlen
Raadhuisplein

In Heerlen
Promenade

In Heerlen
Raadhuisplein

In Heerlen
Promenade

In Heerlen
Raadhuisplein

In Heerlen
Promenade

Gebruik geweld

2 toeren krachtmachine
10 mm tandkruis boorhouder
Vermogen van 340 watt.
Hakmesel veilig dubbel
gesleerd. En dat kost nog
geen honderd gulden

Black & Decker

Black & Decker

Van 148.-
99.-

Black & Decker

Van 108.-
79.-

Black & Decker

Van 39.-
39.-

Black & Decker

Van 38.-
29.-

Black & Decker

Van 23.-
19.-

SCHAESBERG

Op een van de mooiste punten fraai gelegen onder
architectuur gebouwde bungalow in zeer goede staat
van onderhoud, voorzien van vloerbedekking, gor-
dijnen enz. enz. te koop. De bungalow is voorzien
van een aluminium dak, balcons aan drie zijden en
een zeer fraaie entree. Mooie tuin van 825 m².
Grote garage met wasgelegenheid. In de nabijheid
van bossen en zwembad. Goede verbindingen.

Te bezichtigen 05756-1237 of bij

Technisch Bureau RIETRA

vraagt voor de
afdeling centrale verwarming:
**verwarmingsmonteurs
gevorderde hulpmonteurs
hulpmonteurs
leerling monteurs**

Hoog loon met premiestelsel van / 60
per radiator.

Informaties: Eikendwerg 88-88a, Heerlen. Telefoon
045-71282 bgs 710551. Ook na 18.00 uur en 's zater-
dags.

„t Was geweldig”

zo'n telefoontje door heel Nederland...

kost u maar 10 cent per minuut
als u 's avonds na zessen of in het weekend belt

Voor uw vrije tijd
maakte de PTT het voordelige
telefoonvrijtarief.

Dat betekent: u belt heel
Nederland door voor het luttel
bedrag van 1 dubbeltje
per minuut.

Waar u ook woont - waarheen
u ook telefoneert, elke minuut
bellen kost maar 10 cent.

Afstand telt niet meer.

Alleen de tijd.

Van Groningen tot Maastricht of
van Vlissingen naar Texel:
elk gesprek in die vrije avond- en
weekendtijd kost 10 cent
per minuut.

Nog even precies: van 6 uur
's avonds tot 8 uur 's morgens
en gedurende het hele weekend
kunt u familie, vrienden, kennissen
of wie dan ook voor 1 dubbeltje
per minuut spreken.

Is het niet aardig om voor
z6 weinig geld elkaars stem
te horen en direct over-en-weer
contact met elkaar te houden?

De telefoon brengt heel
Nederland bij u thuis!

Voor 'n paar dubbeltjes praat u een eind weg

CHAUFFEURS

gevraagd voor
's morgens en 's avonds
VW-busjes
(lieft gepensioneerd)
J. TILSEN
Heerlebaan 52, Heerlen

EN VOOR

PAARDEVLEES
N.A.S.

SLOFSTRA

HOENSBROEK

Akerstraat Noord 29

Ook diepvries paardvlees
/ 3,75 per kg.

Prima margarine
1 cent per pakje

Matebaars

timmerlieden

gezocht

voor omgeving Aken

DM 7.50 per uur

Aanmelden:

H. Simons 5101 Haaren

bij Aken

Keelestraat 29 of

tel. 04492-3549 (Meerssen)

Goedkoopste adres voor

Parketvloeren van mass

eiken en tropisch hout

dikte 9 mm en strek

23 mm. Vanaf 1 m² - 10 m²

en klaar gelegd.

Tevens andere vloer

aflijpen en lakken.

Parketfirma

E. PETERS

Brunsummerweg 193

URACH OVER WORM

telefoon 0443-2555

Vrijbank

Slachthuis

Heerlen

heden vanaf 2 uur

vers vlees verkrijgbaar

Vrijbank

Slachthuis

Kerkrade

hedenmorgen vanaf 10

vers vrijbankvlees

verrijgbaar.

Chique

bruidstolletten

beslist de mooiste en

voordeligste

bruidstolletten

in Limburg

vanaf 7.50,-

Ook naar maat

Tevens

avontuurtolletten en

bruidsmantels vomp

Bruidshuis

Francolyn

Kerkstraat 29

BRUNSUMMER

telefoon 045-2555

Ook na 8 uur.

LET OP ADRES

Station in Maastricht centrum van terreur



omgeving gericht. Een globale balans van een bezoek, dat een groep Zuidmolukkers het afgelopen etmaal aan Maastricht heeft gebracht, wijst er duidelijk op dat het optreden van de bizar uitgedoste jongeren de vormen van terreur aanneemt.

moelijk. Men kan geen Zuidmolukkers aanhouden omdat het Zuidmolukkers zijn. Aangiften van benadeelden zijn er vrij weinig. De mogelijkheid voor de politie is bovendien dat er vrijwel nooit steekboudende getuigenissen beslist aan zijn, omdat de jongelut vrijwel niet van elkaar zucht te onderscheiden. Het is daarom zeer moeilijk om een zaak hard op te treden als zij dit nodig acht. Tot dusver is echter uiterste laakmoedigheid betracht. Na het Zuidmolukse bezoek gedurende het afgeopen staal werd de groep rissiermdadig aan het veld. Het was de groep van de getuigelde arrestantenwagen met de geheime politiemannen. Opgetreden werd er niet ondanks de inmiddels gesignaleerde diefstallen. Ongehinderd vertrok de groep met de snelreijn van 1234 uur op het peilon nagestaard door rechers en een tijdig opgelucht stationspersoneel.

om hard op te treden als zij dit nodig acht. Tot dusver is echter uiterste laksheid en moedigheid betracht. Na het Zuidmoerkse bezoek gedurende het afgelopen etmaal werd de groep gistermiddag aan het station uitgeleide gedaan door een getaliede arrestantenwagen met een geheinde politiemannen. Opgetreden werd er niet ondanks de inmiddels gesignaleerde diefstal. Ongehinderd vertrok de groep met de snelrein van 12.34 uur, op het perron nagestaard door rechercheurs en tijdelijk opgelucht stationspersoneel.

[illegible]

A black and white photograph of a large truck with a crane mounted on its back, parked in front of a building. The crane is a large, complex piece of machinery with a long boom and a hook. The truck is a heavy-duty model with multiple axles. The building in the background is a large, industrial-style structure with a flat roof. The overall scene suggests a construction or industrial setting.

de muren niet op de oorspronkelijke fundering steunen. De voor de bouw van die woningen verantwoordelijke aannemersmaatschappij C. Meulen in Weert heeft hen gerustgesteld.

"Inderdaad", zei gisteren bedrijfsleider Botermans van die onderneming. "Zijn de oorspronkelijke fundamenteën niet op de juiste plaats gelegd. We hebben later een tweede fundering voor die huizen gemaakt. De eerste fundamenteën waren van beton en de tweede daarentegen van metselwerk. Maar beide fundamenteën staan op vaste grondslag. Er is dus niets bijzonders aan de hand."

De onderneming heeft zich inmiddels ook garant gesteld voor de eventuele schade die tengevolge van de fundering zou kunnen optreden. Burgemeester C. van Berckel van Stramproy heeft aan de dienst die toezicht heeft gehouden op de woningbouw in de Parklaan een rapport over het toezicht op dat werk gevraagd.

„Ik zal dat rapport moeten afwachten om vast te kunnen stellen of er iets bijzonders aan de hand is. Ik weet nu nog van niets. De dienst had zulke veranderingen wel tijdens de bouw al moeten opmerken. Dat is niet gebeurd”, aldus burgemeester Van Berckel.

Bestuurder verloor macht over stuur: 6 ernstig gewonden

MOOK. 13 aug. — Zes jonge mensen werden woensdagnacht in Mook uit een personenwagen geslingerd en allen zeer ernstig gewond. De bestuurder, de 22-jarige K. uit Mook, maakte een rechts van de weg in de berm, verloor de machi over het stuur en schoot vervolgens links van de weg tegen een boom. De andere gewonden zijn zijn 21-jarige vrouw, een 20-jarige zwager en drie jongens van 17 tot 20 jaar. De auto werd totaal vernield.

Zuid-Limburg hoopt op rentesubsidies EGKS

Van onze verslaggever

HEERLEN, 13 augustus — In Brussel en Den Haag wordt druk erover beraadslaagd of er een oplossing gevonden kan worden voor de financiële moeilijkheden waarin het Industrieschap Oostelijk Mijngebied en bedrijven in Zuid-Limburg zijn komen te verkeren als gevolg van de zware eisen die de Europese commissie plotseling ging stellen aan kaderegeldleningen. Binnenkort kan een voorstel verwacht worden dat inhoudt dat op de Nederlandse kapitaalmarkt financiën kunnen worden aangetrokken tegen normale rente. Op grond van het EGKS-verdrag zal de Europese Commissie in Brussel dan een rentebonificatie moeten verstrekken. De rentesubsidies kunnen worden gefinancierd uit de heffingen die door de kolen- en staalbedrijven van de EEG-landen jaarlijks aan de EGKS moeten worden afgedragen. Nederland heeft nog nooit van een rentebonificatie gebruik gemaakt.

den te zwaar waren. Onaansvaardbaar voor het Industrieschap was de EFG-commissie dat het valutarisico voor rekening van geldlener kwam. Even onverteerbaar was de eis dat in plaats van 7½ procent rente opeens 8½ procent rente moest worden opgebracht. Kamer van Koophandel in de Oostelijke Mijntreek, Nederlandse Handelsvereniging, Nederlandsche Industrie- en Particulier Bedrijfs-Vereniging protesteerden zowel in Brussel als bij de ministeries van Economische Zaken en Financiën in Den Haag tegen de eisen van de EFG-commissie. In de Tweede Kamer werden vragen gesteld door o.a. Jan Lierde, die minister kon geen bevredigend antwoord geven.

25 reconversieleninger

Voorwaarden aan bedrijven in Zuid-Limburg verleend. Sinds twee jaar ligt de Brusselse Commissie op een lening te wachten. In principe was de lening al door de Europese Commissie toegezegd, waarop het Industrieel Oostelijk Ministerie kortlopende leningen van 1,5 miljoen aan de herindustrialisatie niet in gevaar te brengen. In Brussel liggen op goedkeuring te wachten een aanvraag van veertig miljoen door het Industrieschap OM, een aanvraag van twintig miljoen door het Industrieschap Kerkrade NV voor een aanvraag van 1,5 miljoen en een aanvraag voor de investeringen van 7,5 miljoen door de NV Cox-Geelen in Eijsden voor uitbreiding van de metallurgische fabriek. De aanvragen van de andere twee 7,5 miljoen als bijdragen in de investering van 5,6 miljoen door ENB in Nuth voor uitbreiding van voornamelijk de fabriek voor rubberproducten. Cox-Geelen en ENB hebben voor uitbreidingen al verwezenlijkt dank zij kortlopende financieringsregelingen.

ningen wel tijdens de bouw al moeten opmerken dat er nu gebeurd", aldus burgemeester Van Beekel.

Bestuurder verloor macht over stuur: 6 ernstig gewonden

MOOK, 13 aug. — Zes jonge mensen werden woensdagnacht in Mook uit een personenwagen geslingerd en allen zeer ernstig gewond. De bestuurder, de 22-jarige A. K. uit Mook, raakte eerst rechts van de weg in de berm, voordat de macht over het stuur en schoot vervolgens links van de weg tegen een boom. De andere gewonden zijn zijn 21-jarige vrouw, een 20-jarige zwager en drie jongens van 17 tot 20 jaar. De auto werd totaal vernietigd.

'Nog twee weken'

frits van der Ven

's-Hertogenbosch
Markt 25 tel. (04100) 34643

NU 10% KORTING OP UW BONTMANTEL !!!

'Nog twee weken'

frits van der Ven

Eindhoven
Piazza 4 tel. (040) 23460

	KORT	LANG
LINCOLN LAM.....	450,- nu 398,-	595,- nu 535,-
SOEDAN MORÉE.....	598,- nu 538,-	795,- nu 715,-
NERTSKOPPEN standaard	995,- nu 895,-	1495,- nu 1345,-
BUENO BREITSCHW.....	1195,- nu 1075,-	1495,- nu 1345,-

* Gunstige betalingsregeling. U betaalt nu 1/3 (vanwege de zomer) en de rest als U Uw mantel komt halen.
* Gratis bewaren. Gedurende de zomer in onze kluis.
* Schriftelijke garantie. Uniek in Nederland! 2 jaar op „elke“ slijtage.

	KORT	LANG
BISAMRUG NATUREL.....	995,- nu 895,-	1495,- nu 1345,-
BISAMBUIK NATUREL.....	995,- nu 895,-	1495,- nu 1345,-
PERSIANER.....	1395,- nu 1255,-	1895,- nu 1705,-
NERTS.....	1995,- nu 1795,-	3995,- nu 3595,-

Bij de Vak Service

NÚ HONDERDEN GULDENS VOORDEEL

WA 615

De volautomatische Bauknecht WA 615. Dit model uit onze topserie heeft een eenkopsbediening of kombinatieschakeling voor 12 volautomatische basisprogramma's, o.a. biologisch voorwasprogramma. Onbeperkte wasmogelijkheden. Van koud tot maar liefst 95°C. Elektrische deurbestijging met extra vuldeur. Wastrommel en kuip in hoogwaardig roestvrij edelstaal. Gaat een levenlang mee!

nu van f 1.347,- voor

948
* met inruil

WA 610

Deze volautomatische machine heeft een 2-deurs bestelkast voor f. bestemmingswasmogelijkheid met twee temperatuurkeuzes van koud tot heet. Onbeperkte wasmogelijkheden voor de flane-, hete en kookwas. Trommel en kuip natuurlijk in roestvrij edelstaal.

nu van f 1.277,- voor

848
* met inruil

voor **Bauknecht**
WASAUTOMATEN

MATH. VONDENHOFF St. Pietersstraat 24, Kerkrade Tel. 1335 Avenbergweg 21, Heerlen Tel. 15271	VOSSEN-R.T.V. Geloofstout 64, Heerlen Tel. 7-1360 Irmstraat 18, Simpelveld Tel. 2964	MEULENBERG Akerstraat 14, Heerlen Tel. 71-945 Bijksweg 6, Geleen Tel. 5791
VIC. BEFELMANS Rechtshof 1, Maastricht Tel. 13024	VOSSEN-ZONEN Sintstraat 4, Maastricht Tel. 12013	P. VAN UDEN & ZN. Hofstraat 124, Heerlen Tel. 21255

CO-OP ZUID-LIMBURG

HEERLEN
vraagt voor haar
SUPERMARKTEN
in Heerlen - Brunssum en Geleen

winkelbedienden (mnl.)

Leeftijd ± 19 jaar

Energieke jongens, die van aanpakken weten en vooruit willen komen vinden in onze supermarkten een fijne baan.

Sollicitaties mondeling of schriftelijk aan ons Hoofdkantoor Voskuilenweg 131 te Heerlen (telefoon 045-718064).

ANTENNEBOUWBEDRIJF - REVISIE enz. SERVICEBEDRIJF - WASAUTOMATEN en T.V. Fa. LIMATIC

GROENSTRAAT 76, GELEEN, TEL. 0404-5177

- Weg die hoge masten, 2 tot 4 meter volstaat, super reeds vanaf f 150,-
- Voor revisie vraag dan prijsofferte.
- Tevens alle antenne-materialen voorrudig voor doe-het-zelvers

Vraag ook om inlichtingen voor verhuur van t.v., radio, koelkast, diepvriezers, meubilair, enz., met recht van koop.

Enorme keuze. Duzenden tevreden klanten. Het grootste gesorteerde verhuurbedrijf van Nederland. Duur?? Welnee! U kunt immers huren, al vanaf f 1,- per dag.



FOTO VAN DER GRAAF

Willemstraat 15, Heerlen. Tel. 045-713837

GEMEENTE EINDHOVEN

Bij het stedelijk van Abbe-museum kan

een chef werkplaats, tevens chef inrichter tentoonstellingen

Taak:

functionaris zal worden belast met de leiding van en het toezicht op de werkplaatsen en opslagruimten. Tevens zullen hem worden opgedragen de organisatie van en het toezicht op het inrichten en afbreken van tentoonstellingen.

Gegadigde moet bereid zijn tot het verlenen van assistentie en het verrichten van alle voorkomende werkzaamheden, het museum betreffende.

Vereist:

behalve over een goed vakmanschap, hetgeen moet blijken uit diploma bezit (b.v. gezet-meubelmaker, timmerman en eventuele voortgezette opleiding) zullen gegadigden moeten beschikken over enige ervaring, esthetisch inzicht, leidinggevende en organisatorische kwaliteiten.

Leeftijd niet beneden 25 jaar.

Salaris:

naar gelang ervaring en bekwaamheid tot en met f 1453,- per maand. De premie AOW komt voor rekening van de gemeente. 0% vakantietoelage - gunstige ziektekostenregeling. Sollicitaties met uitvoerige inlichtingen, onder vermelding van nr. 71.160, binnen 10 dagen na het verschijnen van deze oproep te richten aan de directeur van personeelszaken, stadhuis Eindhoven.

De Stichting R.K. Interpar. Schoolvereniging Born

roep sollicitanten op voor de vacature per 13 september a.s. aan de jongensschool te Born ter vervanging van een in militaire dienst zijnde

ONDERWIJZER

Sollicitaties voor 21 augustus a.s. te richten aan de secretaris S. Bommer, J. v. Valkenburgstraat 2, Born.

TE HUUR OF TE KOOP AANGEBODEN

GROOT WINKELPAND

met woonruimte en c.v. in drukke winkelstraat te Kerkrade.
Garage en grote magazijnruimte aanwezig. Geheel vrij te aanvaarden.

Br. ond. no. K 4583 L.D. Kerkrade.

Aannemersbedrijf DAEMEN N.V.

AMSTENRADE

vraagt voor diverse woningbouwprojecten:

voorlieden all-round stellers opperlieden en grondwerkers

Sollicitanten gelieven zich te melden op ons kantoor Helberg 30 te Amstenrade, van 8.30-17.30 uur; tel. 04492-1827

MUIJS EN DE WINTER'S BETONBOUW N.V.

vraagt:

aftimmerlieden

voor woningbouw

en

stratenmakers

Geboden wordt:

goed salaris en deling in de winst.

Zich te melden:

RIJKSWEG ZUID 105 C - GELEEN

Eindelijk de in het buitenland reeds lang bekende en in Nederland met smart verwachte

Citroen 2 cv 6

nu ook hier verkrijgbaar

Vraagt vrijblijvend inlichtingen bij:

v. Roosmalen's Automobielbedrijven n.v.

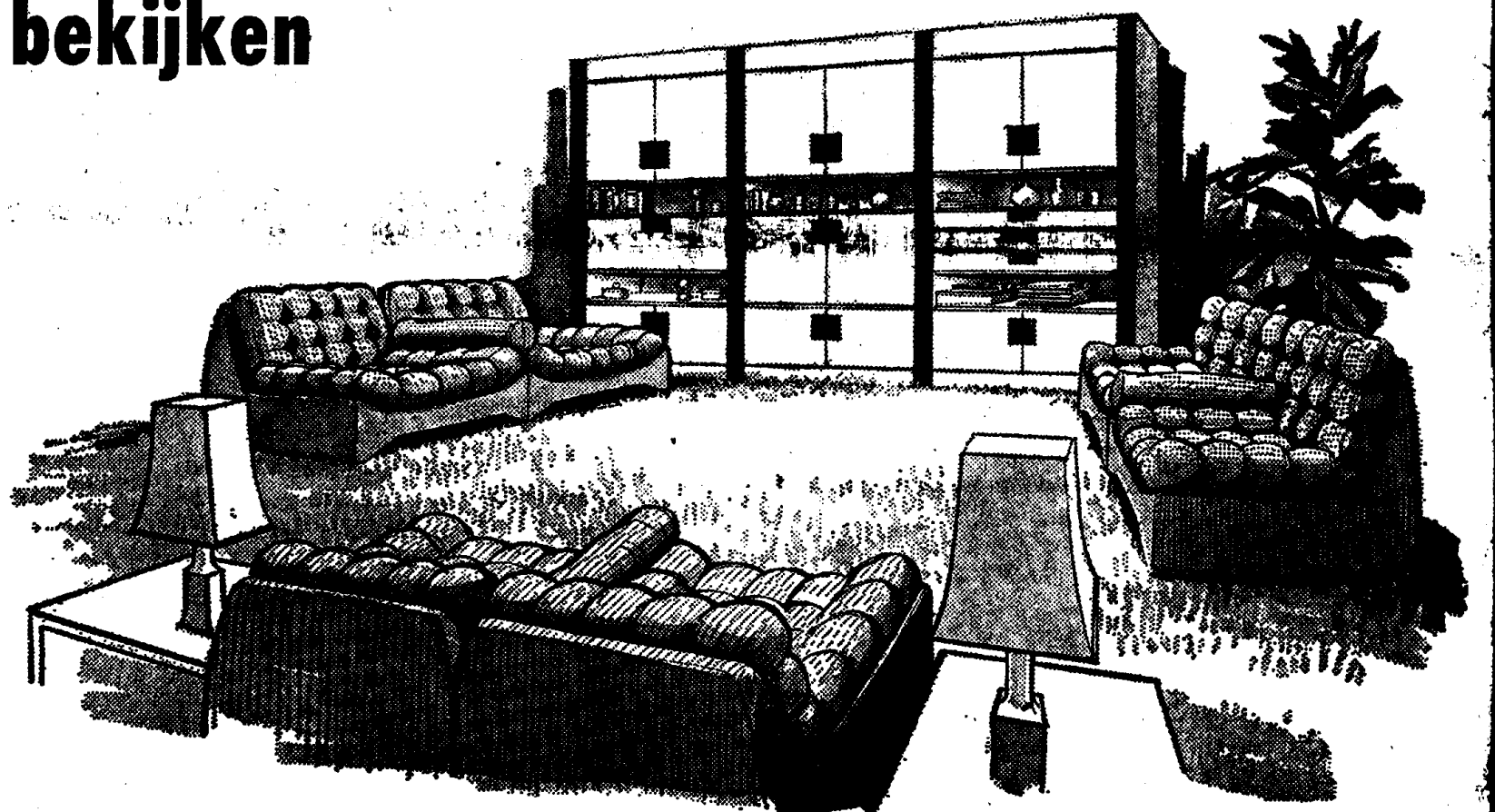
RIJKSWEG 113 - GULPEN

Gemakkelijke betaling en op lange termijn en bij ons bovendien na afspraak 1 jaar gratis doorsmeren, olie verversen en 1e 10.000 km beurt bij aankoop een nieuwe Citroen.

KOMT U EENS OP UW GEMAK

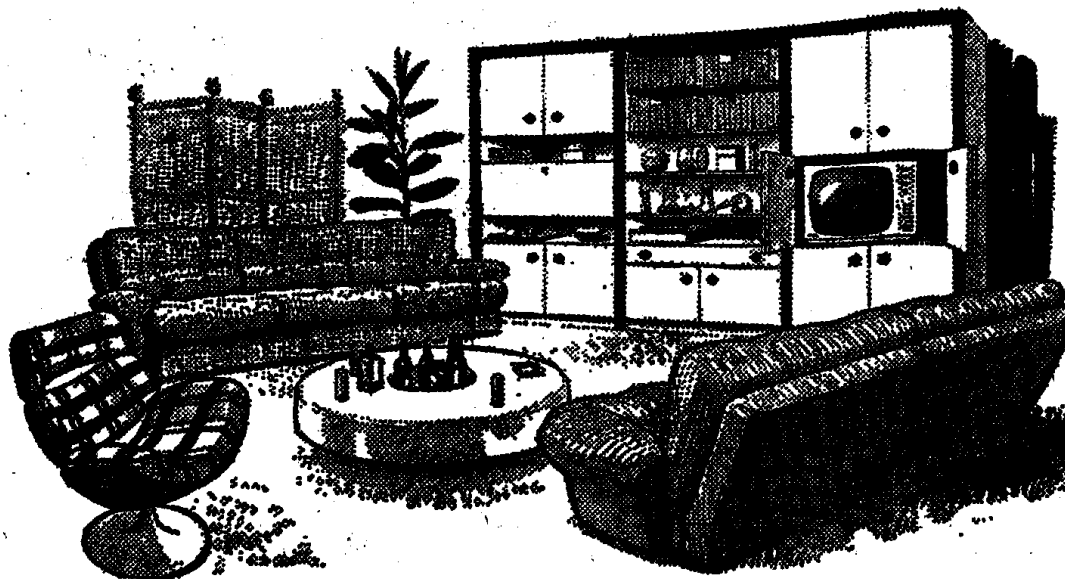
BIJ EEN KOPJE KOFFIE

onze totaal vernieuwde collectie meubels bekijken



Eindeloos zijn de mogelijkheden met deze oergetrouwe zitmeubelen. Denk b.v. eens aan een hoekcombinatie, of naar keuze 2-, 3-, of 4-zits bank, 'n gezellige ronde zitgroep rondom uw open haard. Kortom u ontwerpt zelf uw samenstelling. Uitvoering in moderne oersterke ribvelours met losse rug- en zitkussens, in iedere gewenste kleur leverbaar. Deze zitgroep moet u beaist eens gezien hebben.
WOONVISIE PRIJS per eenheid **365,-**

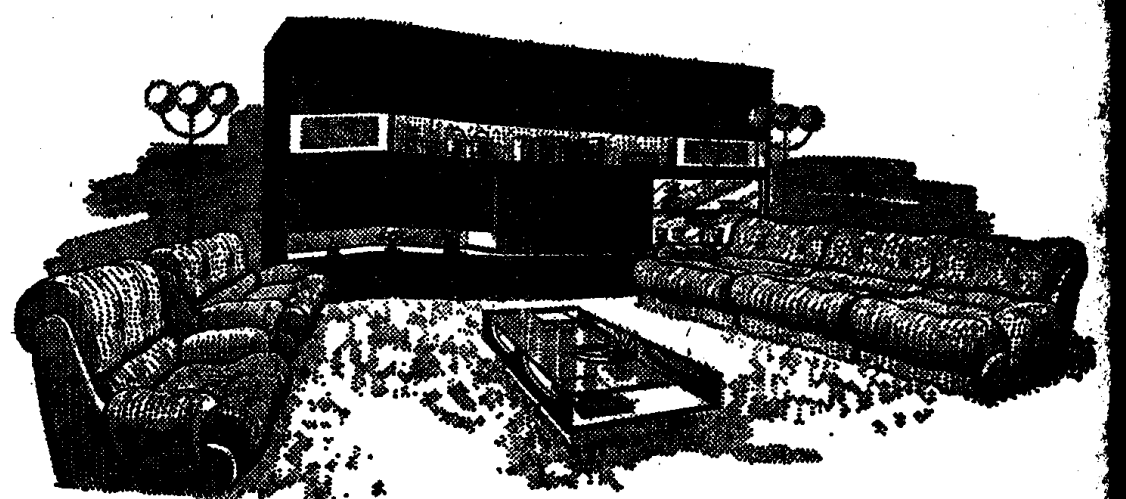
Moderne aanbouwcombinatie in sfeervol wit laqué, met origineel wengé tussenwanden en handgrepen 285 cm br., enorme, doelmatig ingerichte bergruimte, t.v.-inbouw, bar, enz. Kortom een trots bezit voor jarenlang woongenot.
WOONVISIE PRIJS **1495,-**



'n Eindeloos zitcomfort geeft U dit werkelijk majestueuze bankstel bestaande uit een comfortabele 3-zits bank (235 cm br.) met 2 schakelbare fauteuils, extra hoge uitvoering met hoofdstuun. De losse donszachte rug- en zitkussens zijn gestoffeerd met de onverwoestbare moderne ribcord.
WOONVISIE PRIJS Zie hiervoor onze etalage **2595,-**

Moderne eigentijdse vormgeving gecombineerd met een voortreffelijk zitcomfort. Dit voor de progressieven onder ons die een persoonlijk interieur willen. Uitvoering in de moderne onverwoestbare ribcord in diverse modieuze kleuren leverbaar.
WOONVISIE PRIJS 3-zits bank + 2-zits bank **1570,-**

Gloednieuw is deze bijzonder geslaagde aanbouwcombinatie, 30 br. in sfeervol wit laqué, smaakvol gecombineerd met geprofileerde palissander afsluitlijsten. Enorme bergruimte, t.v.-inbouw met dubbel schakelende deuren, bar met verlichting, enz.
WOONVISIE PRIJS Zie hiervoor onze etalage **1995,-**



'n Woonvisie topper, dit exclusieve, origineel rio-palissander wandmeubel, bijzonder fraai gecombineerd met wit laqué. Met dit wandmeubel geeft u, uw interieur een werkelijk voorname cachet. Komt u dit fantastisch mooi wandmeubel (300 cm breed) eens persoonlijk bekijken.
WOONVISIE PRIJS **2100,-**

Maakt U gerust eens een afspraak met een onzer binnenhuisadviseurs die U thuis komen bezoeken om U ter plaatse van een deskundig advies te voorzien betreffende: de opstelling van uw meubels (plattegrondindeling), 'n verantwoorde, gezellige kleurcombinatie, en het spelen met leuke ideeën die uw leefruimte tot een bijzonder geslaagd, maar toch persoonlijk geheel maken.

van **Hooren woonvisie** interieurverzorging
grote gracht 42 44 46 48 50 52 54
maastricht tel 13046-3 lijnen

KREIDLER ... kracht en klasse.

KREIDLER, je weet wel, van die records.

uitgebreide set gereedschap in afsluitbaar gereedschapskastje.

dubbelwerkende hydraulische achterschokbrekers, grootste uitslag 90 mm.

zwaar verchromd kofferrek met zijtas dragers.

gecombineerd stop-achterlicht, geactiveerd door voetrem.

gesloten kettingkast.

steekas.

zweefachtervork met nylonlaging.

grote, zwaar verchromde RS-type uitlaat.

volle Kreidler remnaaf van lichtmetaal berekend op snelheden tot 100 km/u.

symbool van grote klasse

Magura deluxe veiligheids sport-handle.

stabiël stalen kokerframe.

comfortabele Denfeld buddyseat met binnenvoor-elementen. Een ruime meer-dan-twee persoons.

royale rubber knie-grips.

12½ liter tank met reserve.

veiligheids stuurslot.

hydraulisch gedempte telescopische oorkork.

verchroomde beugel.

Bing-carburateur met snel-start.

onaantastbare lakkwiteit.

Bosch ontsteking.

oersterke motor met chroom geharde cilinderwand. 100.000 km zonder revisie.

Een krachtbron met grote reserves. Product van jaren-lange Grand Prix ervaringen.

steekas.

volle Kreidler remnaaf van lichtmetaal zwaar verchroomde spaken.

180° verstelbaar sportstuur.

km-teller met verlichting. Gaat tot 120 km/u.

de allerhoogste restwaarde.

koplamp met groot- en dimlicht.

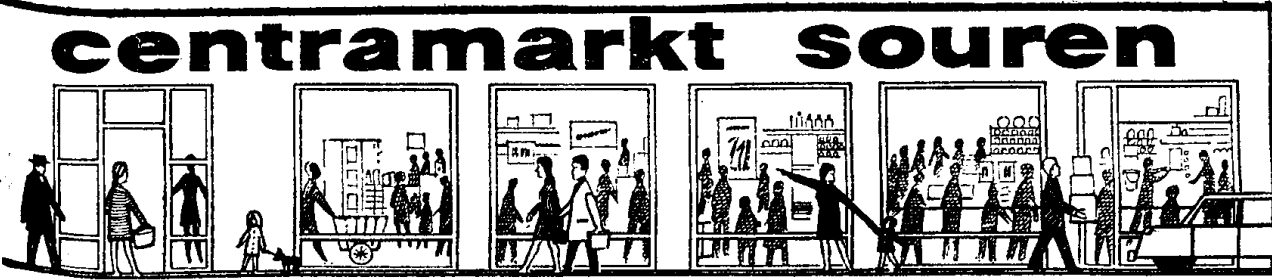
service door een geselecteerd dealercorps van 700 Kreidler specialisten.

Hij kost dan ook ruim veertienhonderd gulden.

VAN VEEN IMPORT N.V. HAARLEMMERWEG 518, AMSTERDAM
Bekijk de nieuwste Kreidler modellen bij o.a.

Amby - fa. v. Ommeren / Amsternade - fa. Crijns / Beek - fa. Lemmens / Bocholtz - fa. Lommen / Born - fa. v.d. Moosdijk / Brunssum - fa. Renkens / Chevremont - fa. Bisschops / Echt - fa. Bougie / Echt - fa. Nizet / Eijgelshoven - fa. Benij / Geleen - fa. Sluiter / Geleen - fa. Verlingen / Geulle - fa. Ramakers / Grevenbicht - fa. Pernot / Gulpen - fa. Nettersheim / Heel - fa. Suijker / Heer - fa. Felix / Heerlen / fa. Bedaux / Heerlen / fa. Pluimackers / Heerlerbaan - fa. Sonnenschein / Heerleheide - fa. Jansen / Heerleheide - fa. Rekers / Heersbroek - fa. Arels / Heersbroek - fa. Carnol / Heersbroek - fa. Rekers / Kerkrade - fa. Badenhop / Kerkrade - fa. Hendriks-Fiege / Kerkrade - fa. Ruiters / Heerlen - Motor & Rijkswielbeurs / Heerlen - Moto-Cyclo-Centre Marsael, Carl Saelmans.

Klimmen - fa. Beckers / Limbricht - fa. Salden / Maasbracht - fa. de Ahrend/Welters / Maastricht - fa. Felix / Maastricht - fa. Gerardu / Maastricht - fa. Leunessen / Margraten - fa. Lemmerlijn / Mechele - fa. de Haan / Meerssen - fa. Cabo / Montfort - fa. Schepers / Nieuwenhagen - fa. Lemmens / Nuth - fa. Sprakelaar / Orsbeek - fa. Quijs / Postertolt - fa. Demarieu / Schaesberg - fa. Mulder / Schaesberg - fa. Stolsberg-Essen / Sijpeveld - fa. Jansen / Sittard - fa. Stienen / Spekholzerheide - fa. Bemelmans / Spekholzerheide - fa. Brouwers / Stein - fa. Jansen / Susteren - fa. Ebersson / Ubachsberg - fa. Franssen / Urmond - fa. Cosmans / Vaals - fa. Schuyren / Valkenburg - fa. Jansen / Voerendaal - fa. Nijwik / Wessem - fa. Joosten.



Wij vragen voor zo spoedig mogelijk

CHEF-SLAGER

Moet in het bezit zijn van vereiste vakdiploma's.
Moet ervaring hebben met het ambachtelijke zelfbedieningssysteem in grote supermarkt.

Wij bieden :
— prettige werkkring
— hoog loon, naar ervaring
Aanmelden: schriftelijk of mondeling

CENTRA MARKT SOUREN
TENTSTRAAT 2 — VAALS — TELEFOON 04454-1414

*Een kwestie van
huur betalen, maar
een huis overhouden!*

Elke maand betaalt u een aardig bedrag aan huur! (Bedragen van ruim / 200,- zijn daarbij niet vreemd). En wat krijgt u ervoor? U mag uw leven lang in die huurflat of dat huurhuis wonen. Het bedrag dat u aan huur betaalt, is weg en blijft weg! En wordt elk jaar hoger.

Koopt u een huis, dan betekent dat, dat u gedurende 30 jaar een belangrijk gedeelte van uw (steeds dezelfde) „huur“ opzij legt. Uw woning wordt dan uw eigen spaarpot.

Een kwestie dus van „huur“ betalen, maar een huis overhouden!

HEERLEN

In een stad met de unieke verkeersvrije Promenade, de vele bezienswaardigheden, de scholen voor technisch, middelbaar en voorbereidend hoger onderwijs, kortom, in deze dynamische stad bieden wij twee ruime en efficiënt ingedeelde woningtypen aan. Met een keuzemogelijkheid uit 3 of 4 slaapkamers en uit een badkamer met douche of ligbad.

Kooprijzen vanaf f. 64.000,—
Rijksbijdrage totaal vanaf ± f. 8.570,—
Vereist eigen geld vanaf ± f. 6.900,—

Per 1 juli 1971 treedt de Wet Bezitsvormingsfonds in werking. Daardoor bestaat de mogelijkheid voor kopers met een belastbaar inkomen beneden / 15.000,— (in 1968 of 1969) van overheidswege een renteloze lening van f. 2.400,— te verkrijgen.

Deze aanbieding is er slechts één uit ons totale pakket.

Daarnaast kunnen wij u woningen aanbieden in:

Areen — Brunssum — Buchten Geleen —
Limbricht — Munstergeleen — St. Geertruid —
Sittard — Stramproy — Sweikhuizen —
Tegelen — Thorn — Ubachsberg

Met genoegen zenden wij u op aanvraag ons periodiek de „Woning-Wijzer“, met een groot aantal aanbiedingen.

coupon
naam: _____
adres: _____
plaats: _____
telefoon: _____
Wilt u mij vrijblijvend documentatie zenden over de hierbovenstaande L. 1308

**Makelaarskantoor
DRS. RUIJTERS** lid N.B.M.
SITTARD Stationsplein 1 - tel. 04490-9151*
VENLO Goltziusstraat 29 - tel. 04700-17184*

GEOPEND:
SITTARD: Maandag t/m vrijdag tot 21.00 uur; zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur.
VENLO: Maandag t/m vrijdag tot 18.00 uur; zaterdag woensdag tot 20.00 uur; zaterdag 9.30 tot 13.30 uur.

Bouwfirma Speciaal

vraagt voor Duitsland (Aken) met spoed

SCHILDERS

voor aanstaande maandag.

Iedere avond thuis

Goede sociale voorzieningen

Minimaal / 350,- per week

Aanmelden:

Hotel du Casque, Vrijthof 52 — Maastricht
Telefoon 04400-11343

Roos hoeft niet

Sebbix medicinale shampoo heeft een dubbele werking: hooggezuiverde koolteerfracties maken een eind aan roos en de ontzettende stof hexachlorofoon gaat nieuwe roosvorming tegen. Wetenschappelijke Sebbix dringt diep in de hoofdhuid en bestrijdt roos radicaal. Reeds na korte tijd wassen merkt u het al: roos verdwijnt! En roos komt ook niet terug als u voortaan elke week uw haar wast met werkzame, geurig schuimende Sebbix. Voor door-en-door gezond, glanzend haar.

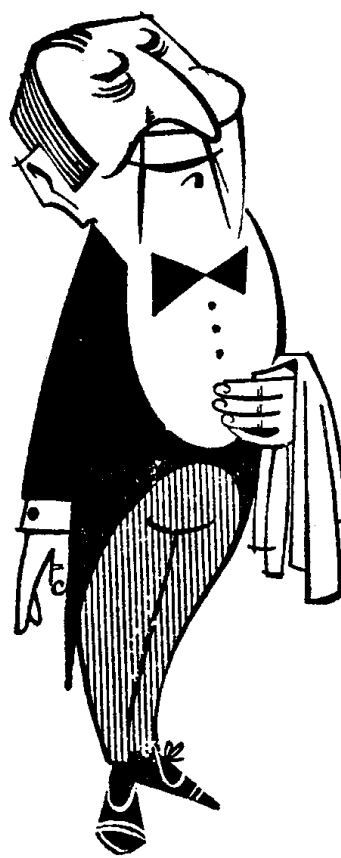
sebbix
garantie bij elke flacon



**Eet verstandig!
Eet vetvrij!**

De service van Wildmarkt VanLeendert gaat steeds verder. Radio-kok P. J. Kers leert U wild en gevogelte VETVRIJ te bereiden. Met volledig behoud van de heerlijke smaak van gebraden wild.

Alles wat U moet doen is snel de bon insturen voor het "Paspoort voor Internationale Kooktips".
Wees verstandig! Doe het nu!



BON VOOR VETVRIJ ETEN!

Stuur mij een
PASPOORT VOOR INTERNATIONALE KOOKTIPS
zodat ik snel kooklessen kan krijgen van de heer P. J. Kers.

NAAM

STRAAT

PLAATS

Verzenden ZONDER POSTZEGEL in gesloten enveloppe
naar Wildmarkt VanLeendert, antwoordnummer 164, Heerlen

100.001

C&A

is toch voordeliger!

Vroege voordeeltjes



Koel truitje in kers-verse bobbelsteek. (acryl/wol/nylon) 38-46

19.-

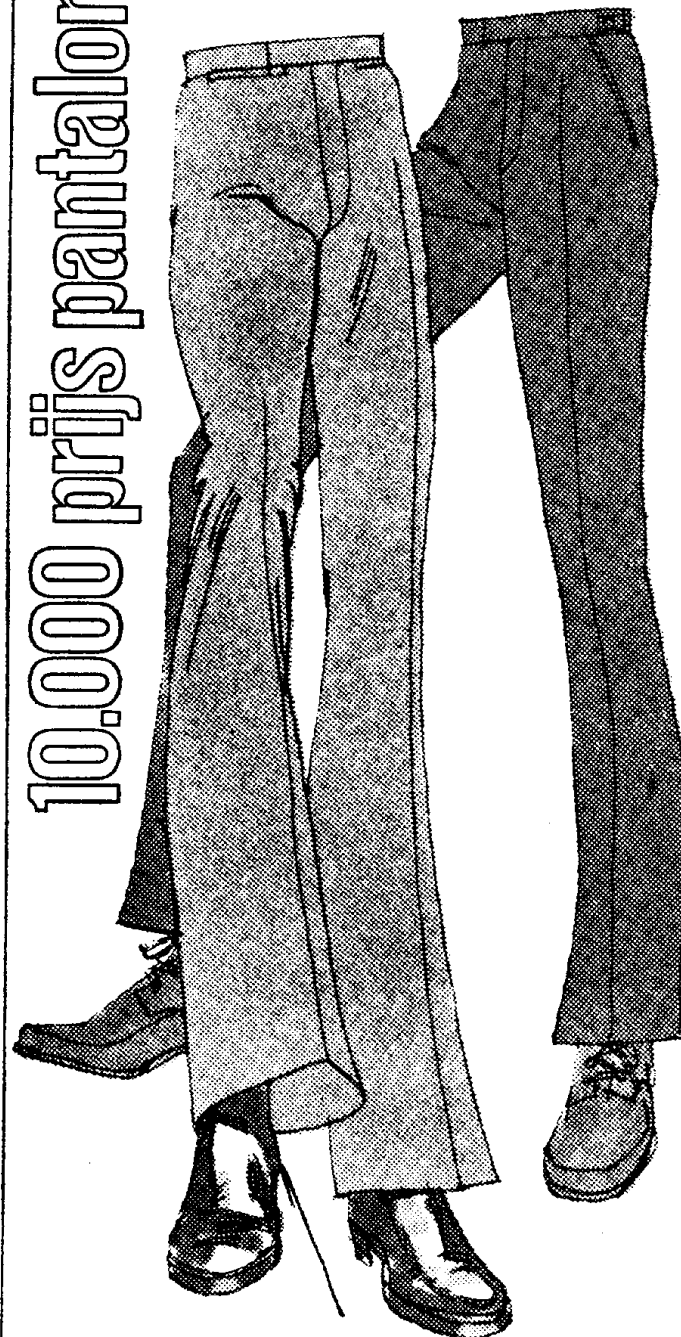
Prijs pantalon in vijf sterke kleuren (Helanca) 34-44

20.-

Prijs pullover pak van gebreide acryl. In bruin, zwart, marine en andere kleuren. 36-46

39.-

10.000 prijs pantalons



Prijspantalon met kapnaad, wijde pijp en in 7 kleuren (Terlenka)

22.-

Prijspantalon met verstelbare band in 4 kleuren (Terlenka met wol)

22.-

2000 blazer-pakken



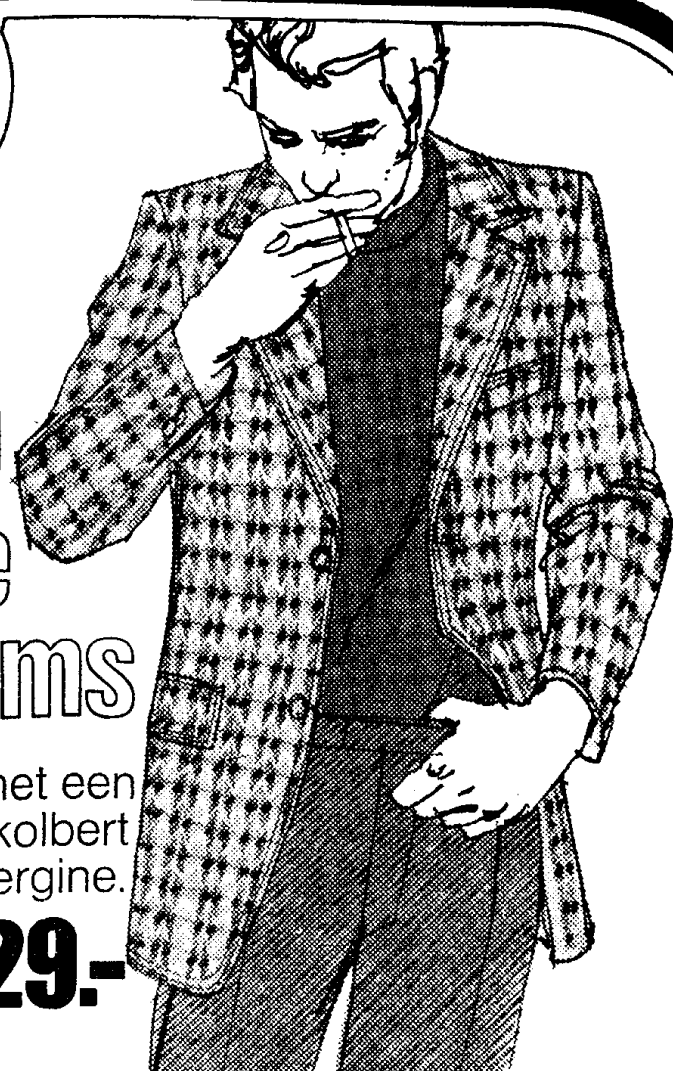
Het aktuele blazerpak met wapenknopen in nègre en aubergine.

119.-

2000 combinatie kostuums

Bijvoorbeeld dit met een modieus jacquard kolbert in nègre of aubergine.

129.-



3000 tweedkolberts



Westernjek in Jingling Joe model van tinneroy.

39.75

Steeds meer tweed dit najaar en dit sportkolbert kost maar

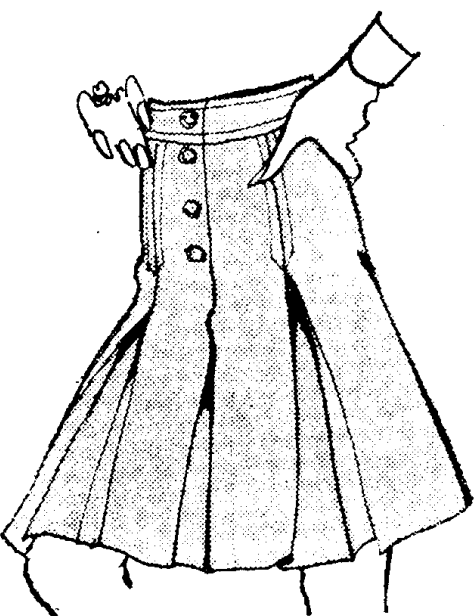
49.75

4000 westernjeks

10.000 rokjes

Razendsnel rokje van Terlenka in goeie tintjes. 36-46

24.-



Nikkel op jersey, keus uit 8 kleuren. 34-46

20.-

4000 exemplaren. U kijkt naar het model en wij noemen de kleuren: bruin, roest, licht beige, donkerbeige en zwart. 34-44

18.-



16.000 bloesjes

Sportmodel van acryl jersey. 3000 stuks

15.-

5000 bloemrijke overhemdbloesjes.

13.-

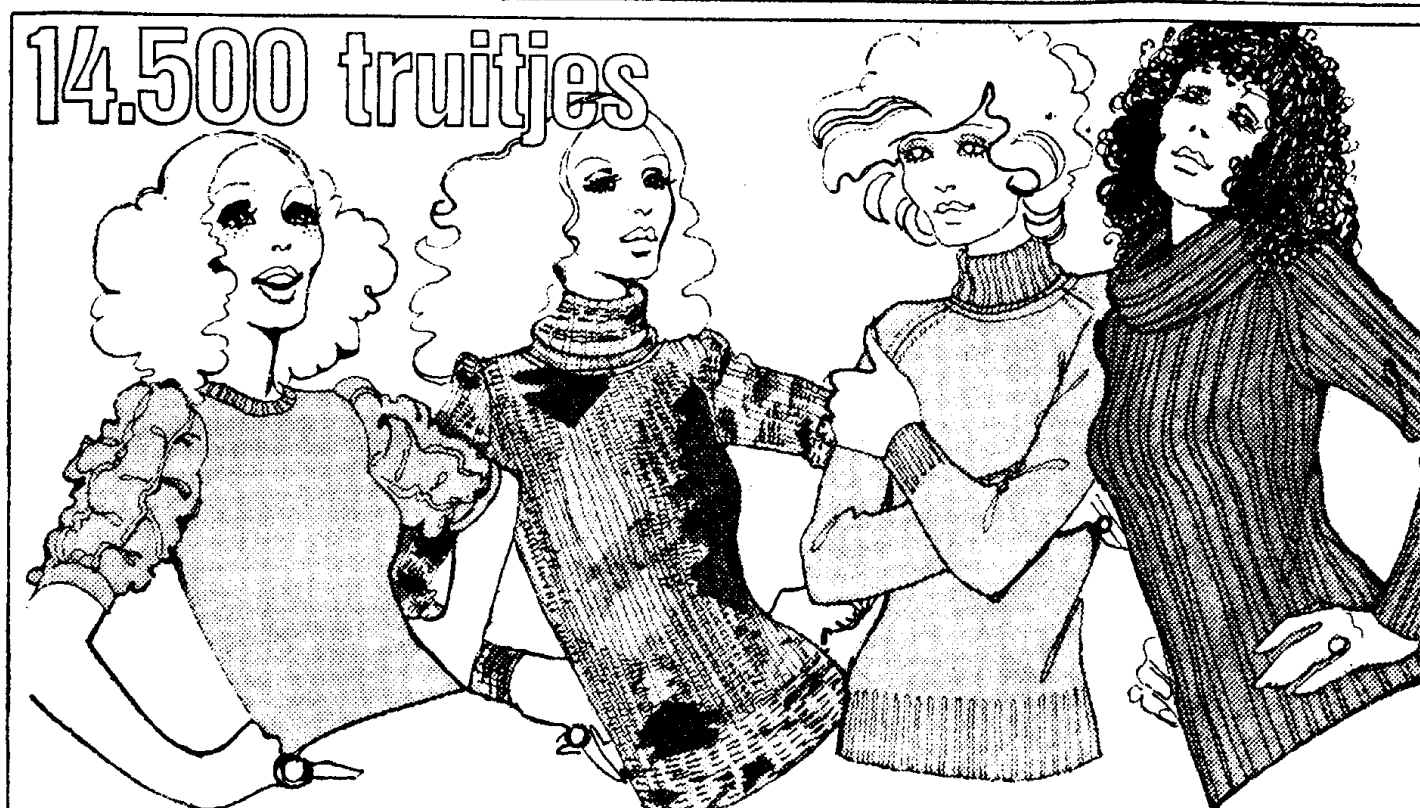
Lady-shirt met "pencil pocket," polyester/katoen. 4000 stuks

10.-

4000 bedrukte polo's van acryl.

15.-

14.500 truitjes



Nieuwe romantiek in ballonmouwjes, 5 kleuren (acryl) 38-44

15.-

Het allernieuwste uit Italië: de Televisione trui. 6 kleuren (acryl) 38-46

14.-

Coltrui in alle nieuwe kleuren. 38-46 (acryl)

8.50

Ribtrui met pilledooscol in dwarse rib. Wit, kersrood, hyacinth, terra, goud en bruin (acryl) 38-44

15.-

10.000 shirts

Permanent press hemden (nooit meer strijken) in diverse kleuren.

8.-



10.000 shirts

Nylon streepjes hemden voor

6.-

5000 dassen

mèt poche

6.-

5000 truien

5000 coltruien 100% acryl

11.-



4000 tricot Televisione truien, de nieuwe trui uit Italië, diverse modellen.

16.-

12.000 sokken

12.000 paar sokken van praktische badstof-acryl, in erg veel kleuren.

2.-